工商日報
中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍叁號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
The Kung Sheung Daily News
督印及承印：工商日報有限公司
香港荷李活道
各部電話號碼
編輯部及採訪部 5-283378-80（三線）
經理部：5-281521-3（三線）
營業部：5-279307、5-280708
中區辦事處：5-225495、5-221238

WING HANG BANK LTD.

永亨銀行

總行大廈落成開幕誌慶

地址：香港皇后大道中一六一號

謹訂於公曆一九七九年六月二日(星期六)爲本銀行總行大廈落成啓用
由
……主持揭幕典禮敬
……
光臨指導
永亨銀行謹啓

恒生銀行　何善衡　利國偉　梁植偉　何添　梁銶琚　東亞銀行　簡悅強爵士　簡悅隆　李國寶　廣東銀行　嘉華銀行　林思顯　劉燦松

美國銀行（西區分行）　美國國際商業銀行　香港商業銀行　大新銀行　張定一　上海商業銀行　加拿大帝國商業銀行

何善衡　何迪建　陳裕昌　李發錦　美麗華大酒店企業有限公司董事會　美麗宮企業有限公司　余金波

電視廣播有限公司　中山僑商會　胡兆熾　何鴻燊　許迺三　簡民岐　簡萍河

朱文達　黎紹偉　林白芳　陳永權　何柏鈞　譚炳森　邵友保　何民成

陳潔持　趙國華　馬紹林　陳國榮　李鋭生

鄭禹錫　潘悲芳　劉禹洪　張白瓔

劉燦成　林思進　陳樹賓　陳開宗　恒隆銀行　余昌瑞　李海光　趙公楷　王祖基　道亨銀行　鐘士元　鄧鵬遠　文忠　黃錫輝　劉宏輝　香港華人銀行　周啟賢　永安銀行　郭琳國　郭文昭　郭志標　萬國寶通銀行　林德才　美國銀行　孟立德　戴德禮　白開度　大生銀行　香港友聯銀行　建南銀行

東京銀行　中國銀行香港分行　大有銀行有限公司　華僑商業銀行　國華商業銀行　李炳超　海外信託銀行　張明添　黃長耀　澳門大豐銀行　何厚鏗　金銀業貿易場　林永典　林煥材

余經國　余經緯　余金城　美麗宮大酒樓夜總會　漢宮酒樓夜總會有限公司　四海保齡球場有限公司　大昌貿易行有限公司　工商日報　何世敏

潘明　蔡伯勳　江學良　朱重慶

王菊生　鄧秀珍　張炎　陳克

羅豫祿　蘇子頤

何子樑

鐵娘子怒責各國收容難民不力

建議組國際性行動救援悲慘難民

暗示台灣應收容英貨輪上難民

【倫敦一日美聯社電】英國首相泰卓爾夫人呼籲立即召開聯合國大會，組織一項國際性的恩恤行動，來幫助數以千計逃避越共政權的難民。

她在一封措辭強硬的函件中向聯合國秘書長華德翰說：聯合國對從水路逃離越南的大批難民的援助，工作做得並不足夠，該函件的內容於本週四向外透露。

她在該信說：「很抱歉地說，聯合國大部分的會員國只給予小小的幫助……雖然，很多會員國擁有安置和給予這些從中南半島而來的悲慘人群新希望的能力。」

「事態是急切的，國際共業現時應真正的認識到它們的責任……現在，只有少數國家肩負這個重擔。」

她說：「海上難民」的情況現時「十分嚴重」，因此，全球性容納難民浪潮的行動是必須的。

泰卓爾夫人在華德翰呼籲世界領袖應優先考慮協助難民之後，致函華氏的。

英國已經收留了三千名難民，而另外尚有一千人預料會很快便由香港抵達倫敦，香港現時已有數以千計滯留在碼頭和不止此數的難民在港外的船隻上，仍未獲批准上岸。

泰卓爾夫人在致給華德翰的信中表示：英國亦已向其它國家尋求協助，但成績距離理想甚遠。

政界消息人士說：該封函件明顯是由泰卓爾夫人親自動筆，反映出英國保守黨政府對於富有的工業先進國家拒絕協助解決日趨嚴重的越南難民問題深表不滿的情緒。

保守黨政府已明確表示：不能收留更多的難民移居英國。官方消息人士說，泰卓爾夫人的信件一項主要目的是針對中華民國，她認為中華民國應該收留現時在該國的二百九十三名難民，該批難民上月在南中國海由一艘一萬八千噸的英國貨船救起。

英國政府辯稱：在「第一港口」的國際法原則下，中華民國有責任收留該批越南難民。

英國已暗示，該國並不認為有法律責任收留英國船隻救起的難民。

過去十年來空難數字顯示

DC十失事率低

各類機中排第九

【華盛頓一日美聯社電】據美國國家運輸安全委員會搜集的統計數字顯示，雖然在巴黎與芝加哥發生的空難大受注目，但比起其他類型經常使用的客機，杜格拉斯公司的DC十型客機失事率卻較低。

由美國公司列出的最常用十二種航機之嚴重失事比率顯示，排名第九的DC十，在過去十年內十萬小時飛行中，嚴重失事率為百份之六。該列入統計的十年期間直至一九七七年為止。

DC十是現在使用中三種美製巨型客機嚴重失事率最低的一種。

DC十與洛歇L一零一一型客機，在過去十年間均只有一次嚴重意外。但L一零一一的失事率雙倍於DC十因為DC十型客機在該段期間內使用次數為L一零一一型的兩倍。

該些最新的統計數字，紀錄了從一九六八至一九七七年間領有牌照航空公司的航機操作情況。因為各種類型飛機的使用頻密程度各異，因此數字是以每十萬小時飛行的失事與嚴重失事率作計算。

該委員會發現，雖然如波音七二七與七三七或杜格拉斯DC九這些中短程航機，因比長程飛機起降次數較頻密，失事的可能性應較高，但事實上，它們的意外率卻是最低的。

大部份失事率較高的是被巨型飛機所淘汰的較舊式飛機。

以下是由美國國家運輸安全委員會所搜集的統計數字所列出的是現在被廣泛使用的主要商用客機類型，與他們的失事率。

統計中的飛機是在一九六八至七七年間由領有牌照航空公司所使用的類型。

嚴重失事率數字所顯示的是每種飛機在十萬小時飛行中嚴重意外的發生次數。

——洛歇L一八八伊勒克特拉型，失事率為零點五八。

——千和爾五八零，六零零與六四零型——失事率為零點二五。

——千和爾八八零型——失事率為零點一五。

——洛歇L一零一一型，失事率為零點一二。

——波音七零七，失事率為零點一一。

——杜格拉斯DC九型，失事率亦為零點一一。

——波音七四七，失事率為零點零八。

——杜格拉斯DC八，失事率為零點零七。

——杜格拉斯DC十，失事率為零點零六。

——波音七二零，失事率為零點零五。

——波音七二七，失事率亦為零點零五。

——波音七三七，失事率零點零四。

集團買通內鬼向海關電腦埋手

毒販資料被盜取 澳禁毒署長辭職

一對年前曾向警舉報夫婦近遭謀殺

【坎培拉一日路透社電】一名澳洲首席禁毒機關官員，今天因為一宗非法洩露海關電腦的醜聞案而辭職。該部海關電腦用以追踪本地與國際毒品走私犯。

海關部長發富爾稱：四十五歲的聯邦禁毒署署長畢特士拒絕接受一項有關一名禁毒部人員供應電腦中的資料予國際毒品圈的外間調查而辭職。

該醜聞案與兩週前一雙年青夫婦被謀殺的案件有關，他們曾與逃毒工作有來往，一年前向警方提供有關醜聞中的消息。

發富爾稱：該雙夫婦告訴警方一個海洛英集團付二萬八千美元予該名禁毒機關官員以換取電腦中資料，又在每次取一項新資料再給他一千一百美元。

該部海關電腦與所有首都連接，紀錄出入澳洲旅客的行動，與涉嫌販毒者的詳細資料。

該名販毒者能取得電腦資料的禁毒機關人員能通知販毒集團他們那一名運毒者正接受監視。

亦有消息稱，如運毒者被毒品局發現身份，販毒集團便將他們殺死。

該雙最先揭發醜聞案的夫婦大衛與伊素白都祇有二十多歲。他們被發現在墨爾砵一個淺墓穴中被殺。

警方亦相信，一名三月在雪梨以北被殺的不明身份男子與販毒集團有關。

發富爾稱：當禁毒署一年前接獲有關醜聞的消息時，他們對事件進行秘密「觀察」。

發富爾稱：他在上週才接獲通知，他立刻命令一隊從國家部隊中選出的四人特別調查隊進行調查。發富爾並未與畢特士磋商有關該調查。

【曼谷一日合眾國際社電】一名澳洲外交界人士週五日稱：澳洲在過去七年間搜獲的毒品數目有超過百分之一千五百的增加，而毒品是一個「大問題」。

在泰國與澳洲總商會午餐上發表談話時，第一許記泰臣稱：由當局在澳洲各港口搜獲的毒品從一九七零年的一點四公斤在一九七七年增加至廿二公斤。

南北也門舉行和談

雙方總統險被刺殺

行刺集團分子當場被捕

【貝魯特一日美聯社電】貝魯特自由報章「今日報」週五報導，行刺親蘇俄的南也門總統及由美國支持的北也門總統的企圖，已告挫敗。

該消息靈通報章引述未經証實消息來源謂，上述兩個位於紅海的共和國的總統，原定本週較早時在兩國共同區域拉克達會晤，但剛在他們見面前，一個「行刺集團」遭當局拘捕。

該兩名總統會晤，目的在於解決兩國政治歧見與糾紛，他們曾於二月槍戰。

共有廿一個成員國的阿剌伯聯盟於三月解決了兩國之衝突而後停火，北也門總統沙力及南也門總統伊斯美在科威特會議上，同意採取步驟，謀求兩國合而為一，上述會議由阿剌伯聯盟支持。

「今日報」報導，原定於拉克達舉行的會議，就是要討論兩國統一的措施，但在「行刺集團」被捕後，雙方同意重訂會議日期及地點。

DC十機製造廠

被罹難者家屬控

要求賠償千三萬

【芝加哥一日美聯社電】自上週美國航空公司一架DC十型客機撞毀，使二百七十四人喪生以來，該公司及DC十型航機零件製造商，第三度被人控告，索償數以百萬美元損失。

加州富商施洛達的家人要求差不多一千三百萬美元的賠償，是項上訴於週四落案，被告包括美國航空公司，杜格拉斯飛機製造公司，及通用電器公司，通用公司為上述DC十型飛機安裝引擎。

四十四歲的施洛達是罹難者之一，當時他正飛往加州做生意，但卻起來橫禍，遺下妻子及兩名妻子。

他們要求上述三間機構分別賠償四百廿五萬美元，聲言它們全部都要負責是次意外。

美太平洋艦隊新司令感嘆稱

第七艦隊力薄 俄則不斷擴張

【加州聖地牙哥一日合眾國際社電】新上任的美國太平洋艦隊總司令週四日警告稱，面對蘇俄在太平洋與印度洋正在增加的軍事力量，太平洋美海軍軍力分散，力量單薄。

韋斯勒上將稱，蘇俄在印度洋的力量正日漸鞏固它迅速進侵亞丁。

社論

堅決阻截難民船進入港海

越南難民絡繹不絕湧入本港的問題，到了最近已構成極為嚴重的威脅，不僅破壞了社會的秩序，增加了市民的負擔，削弱了福利事業的設施，而且也影響到四百多萬市民的物質生活和精神，無形中產生不少的困擾和憂慮。以前，市民不十分明瞭港府處理越南難民的政策和財政上、物質上的動支，還以為可能全是替聯合國難民公署代辦，港府主辦的各機關祇是多了較繁瑣的工作，較辛勞的服務，較重大的責任而已。誰知其實不然，所有這些救濟、收容、安置的工作，不僅全部的策劃執行人力是本港負擔，即經費中亦有大部份是由本港支付，因此我們要更加重視，更加督促港府急迫對付這個問題。

據本港新聞處處長史廉明日昨公開發表的談話，指出本港收容越南難民，將如過去一樣，基於人道的立場，所執行的政策不變。即大型貨船載來的，應依第一港口的原則，方准在港登陸；如乘漁船、小船來的，因須令離開，繼續航行，將有危險，迫得暫准收容。在五月份一個月內，已有一萬七千名越南難民到港，若照湧來的惡劣趨勢估計，至八月底時，本港收容的越南難民可能達到十萬人之衆。而現在已有近四萬人，換言之即較現時還要增加一倍半。這四萬人中，祇不足三分之一的一萬二千人，是由聯合國難民公署負責供養，而三分之二強的二萬八千人卻由本港救濟。每一名難民一天的伙食為港幣五元，二萬八千人一天伙食的開支已需十四萬元，一個月共需四百多萬元了。其他所住宿難民營的關建租用，營地公安清潔的管理，醫療交通的供應，一切開支尚未計及。倘若果如史廉明處長的估計，將來達到十萬人的話，則一個月的開支當在一千三、四百萬以上，一年逾一億六七千萬了，即使聯合國難民公署比例分擔小部分，亦需一億多元，香港納稅人的錢應否為此而花？

猶憶本年一月「漢豐」號的難民三千餘人被拒於港海，歷時四週，相持不下，後港府以「人道」為理由，暫准登陸，聲明下不為例。當時香港祇有越南難民不過三千餘人，我們即曾著論指出港府對難民的實質問題認識不清，立場不夠堅定，游移不決，終將招致紛至沓來而不可收拾的混亂局面，今果不幸而言中了。實際越南的海上難民問題，是不能作為突然海難的難民看待的，完全是越南共黨政權所部署的輸出計劃，所擺弄的殘酷陰謀，所執行的壓迫剝削詭謀。普通的海難，遭受者至多不過千人，但越南難民已逃亡的經有三、四十萬，而正被迫在這兩個月內離開的，據難民公署代表森柏高麥的報告，尚有四十萬至六十萬人。可見這些難民不是偶然的災難，而是共黨政權有計劃的集體驅逐。如果我們以「人道」的理由予以收容，并不是顯示了慈悲仁愛，反而助長了共黨的毒計，更加虐待壓迫治下的異己人民，逼他們離境。以為救之，實則害之。如果嚴厲的拒絕收容，反可使共黨政權和偷運集團以無利可圖，稍為斂跡。

且香港僅彈丸之地，人口衆多，本身居民的居住、醫療、保育等福利尚感不足，治安、警力尚有餘憂，安能再分薄以濟他人，以助他人！倘強行割取一部分市民的福利，以周卹被政治性驅逐的難民，而博取一時仁愛的美名，是無異寬待別人，虐待自己的居民。在個人的道德範疇中，雖非過當，但在一個政府的措施上，卻是十分不對的。助人必須量財、量地和量力。馬來西亞是一個較近越南、土地較廣的國家，但它所收容的越南難民祇七萬人，新加坡更少，香港是一個小小的商埠，怎能收容四萬以至十萬的難民？決策者應知比較，不能盲從原則。

難民的進入港海，已不照航行的常規，完全是偷運集團、私梟和越南共黨政權使用的詭謀。像「新安」號的船長、船員，到港海前即乘艇逃去一事，可為例證。即使四出偵查涉嫌的人物，但船上千多名的難民已被收容，其奸計得遂了，查又何用？若以英貨輪「勝邦」號載來的九百多名難民，終獲英倫保守黨政府答允收容，可能引起其他歐美國家響應，較為可喜，但英政府已堅決聲明下不為例，而其他國家數月來迄無響應，偌大的義大利祇收容了五口的一家人，是知留港難民被收容的前途乃極其黯淡的，祇有將來由香港獨負其責而已。為今之計，務必放棄過去一切的原則，加強海上封鎖，阻塞難民的來源，不論甚麼藉口，不論爲甚麼情況，一律不准難民船進入港海，入則用警輪、炮艇攔截和拖走，態度嚴峻，出以忍心，方不致爲偷運集團所利用。有數次這樣的表現，難民船知無隙可乘，無「人道」的弱點可操縱，方可望湧來的難民潮有平息的一日。

康福暑假豪華遊覽團

渡假與旅行·最可靠選擇

台灣環島九天（歡迎有証參加）
6月2日 9日 16日 23日 30日
7月7日 14日 17日 19日 21日 25日 28日 8月2日 4日 7日 9日 11日 14日 25日

台灣環島七天
6月10日 7月1日 15日 22日 29日
8月5日 12日 19日 26日

日本本州七天
大阪、寶塚、京都、富士山、箱根、東京、日光。
6月23日 7月7日 28日 8月4日 25日

韓國、日本、日光八天
漢城、華克山、板門店、東京、日光、富士山、箱根。
6月16日 7月30日 8月11日 9月29日

鹿兒島南北九州東京八天
鹿兒島、櫻島、指宿、長崎鼻、熊本、阿蘇活火山、別府、福岡、東京等。
6月16日 7月28日 8月8日 25日 9月29日

星馬泰十天
6月21日 29日 7月19日 20日 26日 27日
8月2日 3日 10日 16日 17日

馬星七天
檳城、吉隆坡、雲頂高原、星加坡等。
6月21日 29日 7月19日 20日 26日 27日

菲律賓碧瑤五天
馬尼拉、碧瑤、百山坑、新編旅程、與衆不同。
6月10日 24日 7月8日 22日 29日

泰國芭堤雅五天
6月30日 7月21日 28日 8月4日 18日 9月15日

……享受豪華，食住一流，早爲各界旅遊……免費代辦入台証，爲免向隅，敬請……

美國加拿大西岸十四天
遍遊檀香山、三藩市、羅省、和路迪士尼樂園、聖地牙哥、拉斯維加斯、溫哥華等。
住宿世界著名之凱悅酒店。
6月1? 26日
7月17日 31日 8月9日 16日

美國加拿大東西岸廿一天
遍遊檀香山、三藩市、羅省、和路迪士尼樂園、聖地牙哥、拉斯維加斯、華盛頓、紐約、多倫多、加拿大、溫哥華等。
住宿世界著名之凱悅酒店。
6月1日 26日
7月1日 31日 8月9日 16日

美國西岸觀光團
特價酬賓 HK$5900
7月22日 7月22日 26日
4日 21日 9月21日

西歐洲十七天（瑞航精選）
27日 8月10日

証需時，定六月十六日截止報名

康福旅運社有限公司
總社：香港德輔道萬宜大厦622室（按6字）電話5 258131（4綫）.231742.222568.233479
分社：九龍尖沙咀星光行909室（按9字）電話3 677668.677491.685914.693271（2綫）

專家分析中南局勢提警告
百萬難民將湧入泰 間諜乘機混入顛覆
越共所爲被形容是希特勒翻版

[...]

伊朗王三名兒子離巴哈馬赴加州
可能爲永久居所奔馳

[...]

中美貿易恢復正常 四月輸美貨品續增
今年前四月雙邊貿易廿七億元 較去年同期增加百分之二十五

[...]今年四月份中華民國自美進口總額[...]比去年四月增加一千六百萬美元,但是卻比去年三月減少一百七十萬美元。

經濟專家指出,四月進口額比三月降低並不反映中華民國的採購減少。卡車司機罷工阻礙[...]的出口當然也受到[...]

中美合製F五F戰機試飛完滿
美廠決擴展在台業務 將續製多款新型戰機
高性能F五G戰機料白宮終批准售我

[...]預算擴充在台灣的飛機業發展中心,製造F五[...]總裁潘恩博士表示,F五F型雙座位訓練戰[...]左右製成二百四十八架F五E型機送交中華民[...]簽定一項合約,訂明雙方在台中的飛機業發[...]分別,是在於後者有兩個座位,所以可以兼作[...],便無需要另購一架訓練機,而該兩種用諾斯[...]兩人,故安全程度便可提高,而且在參與一批[...]

潘恩博士又說,雖然美國政府仍未決定,是否會爲台灣製造更複雜的F五G型機,但他相信白宮是終於會批准的。

土包遊埠怪相盡露
中共農業代表團流連美百貨公司 初見價廉物美品 嘆資本家賣平貨

【佛羅里達州坦帕一日美聯社電】中共一個廿一人的官方農業代表團其中十四名成員,星期四晚在坦帕市一大型百貨商場內流連忘返,對皮鞋店、恤衫店和藥房內各種貨品目不暇給。

他們的出現似乎未並引起別人的注意,而他們爲了趕及在百貨商場收市前瀏覽全場,故多匆匆購買物品。

該批中共代表團成員表示,貨品的陳列設計和商場的面積甚爲吸引,但貨品價錢則例外。經過端詳貨品和比較價錢後,他們決定還是在國內購買皮鞋和恤衫較爲化算,但不包括電視機和計數機在內。

其中一間商店櫥窗陳列一對男裝皮鞋標價廿四點八美元,而中共一名農林家廖裕華(譯音)表示,在中國大陸一對男裝鞋只售人民幣四元,約三點五美元而矣。

該代表團的書記黃翁寧(譯音)亦表示,該間百貨商場非常龐大和現代化,但[...]陸的價錢便比此間較爲品貴。

七七年犯謀殺罪 伊三軍官又被處決

【德黑蘭一日美聯社電】伊朗國家電台報導,三名軍官因被控在一九七七年犯謀殺罪,已於星期五清晨在伊朗西北的大布里士市遭處決。這次行動將革命法庭自二月份以來處決的人數增至二百四十六人。

電台證實三名遭處決的軍官是赫密准尉、勒費哲特上校和干達少校。

同時亦有一名陸軍上校和一名少校分別被判入獄十二年和四年。

山西農婦要求男女同工同酬
並責重男輕女觀念仍普遍

【北平一日法新社電】一封在人民日報刊出的信件中稱,在她工作的公社中,男工人每個工作天繼續獲得十個工分,而女工則只有六或七個工分。

她埋怨稱,不論男子工作多少,他們都獲十分。中共農民的工資以工分計算,至年終便把工分按生產成績換回金錢或蔬菜穀物。

該信的作者斷言「這應是解決同工同酬此一老問題的時候」,又要求按照工作種類,而非工人性別來計算工分。

她在信中寫道,村中的男子對此並不熱心。他們皺着眉說:「我們能扛滿袋的穀粒,妳們能嗎?」

該信稱,但她回答說:「你們自己也承認,女子在摘豆與棉花時卻勝你們一籌。」

在中共憲法上,男女是平等的,但在鄉間現仍保留着強烈的傳統觀念,就算是在城鎮,也常有人反對兩性的平等。

油價銳升導致經濟疲弱
美失業率激增 卡特束手無策

【華盛頓一日美聯社電】根據新的經濟統計數字顯示,經濟情況將日趨疲弱,故卡特政府對最近將來的失業問題,已不敢再存希望。

財長布曼爾在週四表示,由於經濟情況將會比政府原先所預期的下降率密低,以致失業人數定會增加。

布曼爾在國務院一個貿易研討會中致辭說:「我們正處於一個正進入艱苦過渡期中的世界,」——意即謂從倚靠廉價能源至倚靠昂貴能源的經濟體系。他又謂:「那是很痛苦的……沒有一個國家能倖免」。

布曼爾預測本年的經濟增長率,約在百之一點五至百分之二左右,比政府所預測的百分之二點二要低。

據布曼爾指出,由於世界性油價銳升——在過去六個月內共加價百分之三十,以致前景暗淡。

週四的一項新統計數字,更証明了經濟情況正在走下坡。據工商署表示,用以預測經濟趨勢的一項主要經濟指數,在四月份下降了百分之三點三。

在過去六個月內,上述指數共下降了四次,最近的這一次下降率,而且比一九七四年九月經濟衰退低潮時,所創下百分之三的下降率還要低。

大地震:週三日當印尼發生一次黎克特制六點七級的地震時,小巽他羣島中島嶼龍目島西部的坦容村購買中心傾頹,十一人當場被瓦礫壓死,該次地震中,共有廿七人死亡超過四十人受傷。

台灣將積極推動改善社·會·風·氣

本報駐台北記者·華彬

【台北通訊】台灣地區將於今年七月一日起,分別採取各項措施,逐步推動改善目前社會上所呈現的奢侈浮華風氣,政府正在修正貨物稅條例,對於高級消費品,將開徵或加重貨物稅的徵收,期可達到適度抑制民間非必要消費之目的。

這些年來,由於國內經濟迅速發展,國民收入普遍增高,不僅使得一般民眾的生活大爲改善,豐衣足食之外,多有餘力追求物質享受,很多中等收入的家庭,除有能力購置自住的住宅外,還多購買自備小汽車代步,這在經濟發展中固屬正常的現象,但是,社會上呈現佚宴玩樂的風氣,亦隨之而增多,這種現象,無異腐蝕了經濟發展的成果,極待適時糾正改進。

政府過去一直都很重視推動民間節約的工作,特別是在婚喪喜慶方面,希望能力戒舖張浪費,但是,政府在推行這一工作,除了對公教人員訂頒約束的辦法外,對於一般民眾,仍然採取溫和的勸導措施,一直不用過激的方法,如訂定法律來限制,因此,這些年來在倡導節儉生活的工作上,所收的效果甚微。

去年十二月十六日,美國宣佈與中共建交後,對於我國,實在是一大衝擊,而對此一新的情勢,國內各方人士,在提議即應未來局勢的發展中,「厲行節約,力戒奢侈浪費,以厚植國力」一的呼聲,又再度勇起,而政府有關部門,也正積極研擬改善社會風氣的方法,到了最近,終由行政院院會通過了「改善社會風氣重要措施」方案,分由各有關部門及台灣省,台北市政府,依據此一方案內容,訂定具體的細節,以求全面執行。

這一方案的主要內容分爲:㈠倡行勤儉樸生活,㈡遏阻賭博、色情、吸毒行爲,㈢推展正當康樂活動等三大部份。每一部份都有項應辦理的細目,而且多爲過去各方人士反應,政府一直想做好的事。因此,改善社會風氣重要措施的內容,嚴格的說,並沒有甚新的、特別的措施。

以「倡行勤儉樸生活」來說,仍然採取倡導勸告的方式來推動此一工作,並沒有如韓國等,制定新的法律,採取較強烈的措施,來限制人民生活。政府仍堅持採取溫和的方式去做,從好的方面講,是充份表現政府堅守民主憲政的原則,避免對人民有過度的限制,還是「用心良苦」不得不採行的方式,但從另一方面講,這種倡導的方式,能否收到實際效果,証之過去的經驗,實很令人疑慮,因此,今後在執行上,應注意講求技術與方法,以免行之無效。

至於「遏阻賭博、色情、吸毒行爲」,政府有法律可循,只是過去執行不夠徹底,而且現行有關法令對違規者處分尙不夠重,難收阻嚇之效。這些行爲,可說是對敗壞社會善良風氣最重要的因素,一般認爲政府如欲決心改善社會風氣,今後必須全面持續的嚴格執行取締措施,並即迅修正有關法令,加重罰則,才能收到切實的效果。

「推展正當康樂活動」,在改善社會風氣的工作中,且有積極的意義,尤其是有計劃的推動民眾各項休閒活動,不但能誘導大家走向健康的生活,並可陶冶心性,培養良好品德,這是要積極去推動的事,但是,目前做這項工作,最感缺乏的是有關活動的場地,比如說,在都市中最需要的公園、綠地,我們開闢建設的工作就顯得很緩慢,故必須加強進行,不僅能早日美化、綠化都市,更可配合有關活動的推展。

政府在修正貨物稅條例中,已決定對鋼琴、電子琴、電烤箱、除濕機、錄影機,吸塵機等高級消費品開征貨物稅,並提高冷暖氣機,耗油量較大的汽車等物品的貨物稅,期以徵稅的手段來抑制過份消費的行爲,鼓勵大家減少消費而達節約儲蓄之目的,用意固然可取,但是,這次政府新增或提高貨物稅的物品,其開征或加重的稅率,從百分之十至六十不等,可說也是很溫和的,對於有意購買這些物品的民眾,雖將增加了負担,但並未能到遏阻的地步,故對減少奢侈浮華風氣,似難發揮積極的作用。

不論如何,台灣地區一般民眾生活水準的日益提高,已爲不爭的事實,而在民眾享受物質文明的今天,尤其是國家要不斷充實國力之際,倡導節約,減少浪費,改善社會風氣,是必須要積極去做的事,政府有關部門及省市政府已在研究執行,即將公佈實施。一般認爲,這些措施能否收效,執行的技術與方法固然重要,但如何改變一般民眾的觀念,使得大家都能養成節儉的習慣,則更爲重要,政府有關部門宜在這一方面多下功夫,才是根本之途!(六十八年五月廿五日寄)

印尼決在加蘭島動工興建難民營
將收容萬計越南難民

【耶加達一日美聯社電】印尼外長廉洙甌瑪達星期五日表示,印尼政府已決定在廖內群島的加蘭島動工興建難民營。該島在新加坡以西約二十哩。

他說,政府已指示內政部動工建設難民營,收容現時在廖內群島多處地點漂泊的難民。

印尼外長續表示,印尼政府已決定不再等待聯合國高級難民專員方面在加蘭島上興建難民營。上月在耶加達爲難民問題舉行的國際會議,曾達成在島上建難民營的協議。

該次會議,聯合國高級難民專員公署曾答應研究與印尼政府合作籌建難民營的可能性。

難民營可以一次過容納一萬名難民,直至他們獲其他國家收留爲止。

日醫學博士臨床實驗証明
服過量丙種維生素 癌病者壽命可延長

【福岡一日法新社電】一名日本癌症研究者今天在此間報導稱,末期癌症病人若大量服用丙種維生素,能有效的延長壽命。

四十三歲的九州國營醫藥大學助理教授木村博士,在一個日本維生素組織會議上,宣讀日本首份以維生素丙對抗癌症的醫療研究報告。

木村教授進行醫療研究時,從一九七三年起的五年內,給予在福岡的九十九名嚴重癌症患者服食丙種維生素。

他給二十三名男病人與廿一名女病人每天服用四克,又給另外廿五名男病人與三十名女病人每天服用五至六十克的兩種維生素。一名健康男子每天平均上只應服五十毫克該種維生素。

木村教授稱,及至一九七七年五月廿日,小量服用維生素丙的病人,壽命平均延長了四十四天,而大量服用的病人壽命則延長了二百三十天。

若以不同種類的癌症計算,大量服用與小量服用維生素丙種病人生命平均延長時間,在胃癌方面先後爲一零三天與四十一天,肺癌方面是四十一天與五十天,子宮癌是六百天與四十四天,而其他癌症則先後爲二五九天與四十四天。

木村博士補充說,五名大量服用丙種維生素的癌症嚴重病患者現仍在世,且並沒有訴說末期癌症所造成的痛楚。

大陸人口幾達十億
明年將進行龐大調查

【東京一日美聯社電】日本「共同社」週五報導,據最近調查數字顯示,中共人口幾達十億大關。

該社報導北平一項消息時謂,中共政權一個機關對一個日本經濟訪問團說,兩年前中共人口是九億四千五百卅五萬,比一九七六年增加百分之一點二。

中共喉舌「人民日報」最近說,中共人口已超過九億。

「共同社」又謂,該名字未詳的中共機關說,中共計劃於一九八一年進行全國性人口調查。

該社續謂,中共爲了實行現代化計劃,曾嘗試把人口增長率減至每年少過百分之一,鼓勵每對夫婦只生一個孩子,否則充公若干經濟利益。

拍黑飛暴力片 三兄弟被殺害
作品無緣自賞

【芝加哥卅一日美聯社電】一部由學生拍攝、描寫大都市街頭飛黨暴力行爲的電影,正準備在電視台放映,但協助拍攝這部電影的工作人員三名兄弟卻已無緣看到自己的作品。

因爲在這部名「爲時已晚」的電影完成之前,該三名兄弟便已遭街頭飛黨殺害。該套電影是由芝加哥西北區一間中學的學生製作。

當該電影在開鏡前兩星期,攝影師盧斯匯的弟弟被飛黨槍殺。繼而在電影完成後,工作人員正爲電影命名期間,製作助理尼哥的兩名弟弟在一街頭打鬥中,又被飛黨殘殺。

這部電影將於星期六在芝加哥公眾電視台放映,而片中大多數演員和工作人員都是住在芝加哥塔保祿公園附近,該區的飛黨暴力行爲每日都使居民飽受威脅。

負責塑造片中主要角色的素絲盧保稱說,這部電影是嘗試揭露飛黨暴行可能發生在任何人身上,即使他們並不是飛黨成員。

泰一DC十機停飛待換螺絲

【曼谷一日法新社電】泰國國際航空公司兩架DC十型客機中的其中一架,已於昨日恢復飛行,至於另一架則停留在地面,等候一批重要零件運來。

該架復航的客機,是在哥本哈根接受檢查後,於今日返回曼谷的。另一架則要留在曼谷機場,等候該種機的廠商「麥當勞道格拉斯」運零件到來。該機機翼下吊架的螺栓需要換。

酒吧拒兌支票 醉娘子動肝火 駕車撞毀酒吧

【佛羅里達州傑克遜維爾卅一日合眾國際社電】一名女子於星期四日早晨被酒吧侍應拒絕兌現一張私人支票之後,駕駛其汽車衝過酒吧的兩個玻璃窗,直達酒吧內。

當日清晨仍在格蓮酒吧內的六名老主顧,見狀立即找尋庇護,雖弄致酒瓶及玻璃滿佈,幸未有人受傷。警方指控貝克,三十八歲,醉酒駕車及不小心駕駛。

酒吧侍應說,他拒絕兌現貝克的支票,因爲他從未見過她。

警方估計酒吧和鄰近酒庫的損失約爲六千美元,而貝克的車子約損失二千美元。

「泰晤士報」與其姊妹報
停刊半年 損失千七萬鎊

【倫敦一日法新社電】出版「泰晤士報」及「星期日泰晤士報」的湯姆森機構宣稱,自於十一月三十日停刊後,共損失一千七百萬英鎊。

該機構在年報中表示,自該報停刊後每月損失約爲一百七十萬英鎊。

上述損失是因爲開始應用新電腦技術、裁員和有關削減非正式罷工行動,引起爭論,而被逼停刊的。

教宗返波蘭訪問
華沙百萬人歡迎
波共特令全國週末停止售酒

教宗故鄉:波蘭南部城市瓦杜維斯,即教宗若望保祿二世的出生地,大廣場上已佈滿花卉裝飾。教宗此次訪問祖國,將會到他出生的房子舊地重遊。

【華沙一日美聯社電】羅馬天主教教宗若望保祿二世將於週六到此一行,這是他七個月前當選以來,首次返回家鄉,波蘭市民週五湧至華沙,預料屆時將有至少一百萬名遊客湧往波蘭首府,華沙人口共一百卅萬,當地政府已設置精密路障,疏導人羣與交通,預料華沙市,在教宗九天行程期間,將出現混亂情形。

政府呼籲旅客盡量使用公共巴士、火車及其他各種公共交通工具,華沙交通特別管制,將伸展至距此間卅二哩之蘇查克索市,至於泊車車位,由教宗到訪的地方之前八哩都有。

司機必須繞道而行,而交通警察將輪流指揮交通,司機如有急切理由,可向警方申請許可証,駛入封鎖區域。

政府官員又希望,售酒量減少亦可間接控制人羣,在教宗訪問期間,全國酒商週六必須停止營業,此外,卡拉高市官員下令:當教宗訪問該市時,酒商不得售酒,因爲教宗是在該處被選爲大主教的,而該市的聖諾薩教堂甚至呼籲教區居民完全戒酒。

波蘭籌備大彌撒 教宗將親自主持 二千門券竟被竊

【波蘭瓦杜維斯一日合眾國際社電】籌備教宗若望保祿二世返回家鄉主持彌撒的負責人,正爲到二千張門票被竊而大傷腦筋。

五十九歲的教宗若望保祿二世原籍波蘭,其故鄉的神父表示,爲教宗在市中心廣場主持彌撒而印製的三千張門票,竟有二千張「失蹤」。

當地一名神父說:「已經原諒了偷去門票的人,因爲我們相信這批人是忠心信徒,他們祇是希望一睹教宗風采。但全市有一萬八千人,而來自郊區的農民爲數不少,故三千張門票根本不能應付需求。

現時尙餘的門票都存放在修院內小心保藏,免至再被竊去。

一名修士說,肯定有人偷去門票,可能是那些專門收集屬於教宗的物件的人。

在選出教皇後,便立即有人在克拉科教宗約望保祿的寓所內,偷去教皇的梳子。

來源短缺·未雨綢繆
英兩大油公司開始實施配給

【倫敦一日美聯社電】英國兩間最大規模的蜆殼和無比石油公司,已開始實施燃料配給計劃,而能源大臣荷維爾亦提出警告說,燃油供應將會逐漸收緊和昂貴。

他在星期四透露政府已下令該部門節約用料,而他亦強調每一個市民,無論是投身工業、商業或是私家車主,都必須同心協力節約能源。

無比石油公司星期四日表示,已削減汽油和油渣供應量達百分之十五;而蜆殼公司亦指出,由於輸入英國的原油短缺,已削減供應量百分之五。

「金融時報」報導,英國另一間主要石油供應屬標準石油公司將會減少供應油站和其它商業用戶百分之四至五的燃油量,而暖氣設備的燃油和飛機燃料亦會很快減少百分之九的供應量。

中共責越處決戰俘

【東京一日美聯社電】據此間收聽到一項北平電台的廣播謂,中共指摘在最近的中越邊境戰事中,越南軍官下令屬下部隊,當場處決任何被捕的中共士兵,數目是五個或以下。

被廣播提及上週中越共交換戰俘被釋放的首四十三名中共戰犯的報導時,謂他們曾遭毒打及劫掠,他們因此而拒絕越共的醫療。

新竹外海油井又發現新原油
產量估計每日百五至二百桶

【台北航訊】中油公司在新竹外海鑽探的CBK二號井,昨天[...]點發現原油。

據權威人士透露,CBK二號井於鑽至三千七百公尺深後,於今天凌晨開始試氣,隨即發現原油,工程人員目前正努力穩定試氣工作,須於兩三天後,才可測知真正的產量。

不過,他透露,根據已知資料顯示,這口探井所產主要是原油,其產量可能與一號井試氣結果,每天可產原油一百五十到二百桶,天然氣量較少,不及五千立方公尺。

四月初,中油公司在新竹外海鑽探的CBK一號井,成功地發現原油後,使探井人員對此一海域儲藏油氣的信心大增,隨即於四月底開CBK二號井,由於二號井也發現原油,中油公司決再於附近鑽二至三口探井,以證實此一儲油氣構造的範圍。

據分析,以CBK一、二號井的產油量計算,雖不算豐富,但也不[...],尤其今後國際油價節節上漲,該一儲油氣構造的經濟開發價值將會愈來愈提高。

CBK一號及二號井鑽獲的原油是含黏度不高的真正原油,品質也較好。

鹿港外海CDA一號井雖是我國海域第一口發現原油的探井,但因隨後開鑽的四口探井未獲油氣,中油公司目前已放棄在當地的探井工作。

【台北卅一日中央社電】行政院今天院會,核備中油公司應邀參加印尼蘇門答臘陸上帕那礦區合作探油投標。先前經濟部已同意中油照選。

印尼蘇門答臘陸上帕那礦區過去已鑽井七口,其中三口井發現少量油氣。

洛歇公司承認假共[...]
被罰款六十四萬七千元

【華盛頓一日合眾國際社電】政府週五因洛歇公司的百萬圓賄賂日本官員案,控告該公司五項嚴重罪名,包括一項指它向聯邦密探作假証供隱瞞該賄賂事件的罪名。

洛歇公司立刻承認該些控罪,並同意支付與六十四萬七千元民事與刑事罰款。

政府稱:洛歇公司爲了得到售賣廿一架L一零一一型廣體客機給全日本航空公司的合約,曾向美國進出口銀行隱瞞對日本的賄路。該日本航空公司經營國內航線。

政府稱:洛歇公司在售賣首批L一零一一型飛機予全日本航空公司時每架付給該公司職員五萬日元。它說,該公司又在一九七二年秋季將十萬元付予六名日本政府官員。

與日簽訂兩大工程 中共正式決定廢約
寶通銀行貿易中心計劃亦告吹

【東京一日合眾國際社電】日本「共同社」週三報導,由於面臨償項問題,中共對日本建築商說,它首次被迫取銷兩項數以百萬美元計的工程,在北平及南京興建石油化工廠。

日本公司於一月與中共簽訂上述建築合約後,這是中共首次正式決定與日本毀約的行動。

【北平一日法新社電】據靈通外交消息來源謂,美國萬國寶通銀行原定在北平興建一所國際性貿易中心的計劃,現正遇到財政困難。

消息來源謂,該美國銀行拒絕實現是項二億美元計劃,因爲「中國銀行」拒絕給予必須保証在先。

不滿加薪額 英地鐵工人將舉行罷工

【倫敦一日路透社電】倫敦地下鐵路工人今天號召於本月十八日舉行全國大罷工,這是五十三年來的首次。

全國鐵路工人工會因不滿百分之十點三的加薪,因此宣佈無限期罷工。英國共有鐵路工人二萬三千人,其中一萬五千人是該工會會員。

是項罷工宣佈,將是柴卓爾夫人領導的保守黨新政府的首項嚴重挑戰。

馬經

季尾馬部分馬匹谷盡求勝
告東尼浩德有份量
有作爲向日葵較穩

大勢分析 園中人

第四十二次賽馬首天賽事，今日在沙田馬場舉行，祇跑八場，分別由第二班、第三班及第六班馬担任上陣角逐，下午一時三十分鳴鈴，二時正開跑頭場，之後每隔三十五分鐘跑一場，全日並無錦標賽編排，加上出賽馬匹少，尤其第四場及第六場兩組第三班千八公尺僅得六駒列陣，場面相當冷落，各場特別彩池的分佈，仍與以往一樣無任何變動。

馬季已接近尾聲，仍有三天便告歇業，有實力馬匹已無保留餘地，幕後人必然谷盡搏殺，在各不推淡全力拼鬥下，賽事將會出現精采鏡頭，就大勢來看，今日的八場賽事仍相當緊湊，尤以第二場，第三場及第五場爲甚，有狀態的實力馬佔半數以上，即使熱門馬勝出，連贏位派彩將有好賠率出現，故此今日臨場投注不宜偏重。

騎師機會方面，仍以告東尼的坐騎實力較強，其次是呂健威，潘納，浩德及盧約翰。

茲將今日八場賽事的大勢，提出分析如後：

有作爲潛質高 鐵蹄及時轉勇

第一場 「有作爲」潛力高，班次佔盡優勢，連輝試跑次比次有進步，狀態已勇達顛峯，幕後門志鮮明，今次有準備跑最佳腳法短途，如無意外，可穩操勝券，首選揮場對象。

「鐵蹄」最後試跑狀態及時呈勇，似曾經過一番催谷，千二公尺此駒可以應付，論馬「鐵蹄」有坐位望贏實力。

「寶星」前段速度不及對手，依靠後上爭勝勢畢竟不利，同時狀態亦非突出，能入一位於願已足。

「快快」班次稍佔便宜，試跑走勢上力，狀態不弱，問題較上人演出水準欠穩定，有分頭不妨敵取，成熱門避之則吉。

「兩心知」改配告東尼，試閘仍有脾氣，此駒今季表現平常，失準程度高之馬，好手出策亦僅宜作爲冷腳看待。

「接財神」有腳患，迄今仍未完全好轉，試跑走勢乏力，機會較次。

「勤得」實力平平，狀態亦未足，殊無重視價值。

世伯貼士

一場：②有作爲 ⑤兩心知 ③寶星
二場：⑥必爭 ②無敵 ⑦金發
三場：③得勝邸 ⑥世界波 ②永明燈
四場：①核子空前 ②碧紗籠 ④好消息
五場：①向日葵 ⑤野火 ⑪奧運精神 ③蓋勝皇子
六場：③核子天下 ②金安 ④寶城少俠
七場：①得晒 ②英雄駒 ⑤幾勇
八場：⑦愛將 ⑧山茶花 ①月球石

無敵易庭搏盡 必爭檔佳速高

第二場 「無敵」易庭後從頭操起，連輝拍跳走勢上力，狀態甚勇，千二公尺合腳法比賽，「無敵」跑完今伕後提前歇暑，幕後人抱着破釜沉舟之志全力搏殺，以馬論馬，「無敵」有望在今次贏回一仗了。

「馬如龍」狀態不弱，正宗此程好手，告東尼再度出策，必有表現，馬有實力，當予前駒莫大威脅，坐位望贏之選。

「李破崙」跑完今伕即告光榮退休，門志絕對無疑問，試跑所見狀態仍有水準，提防吳庭以此駒底出爆冷，應要兼顧。

「金發」有實力，近況不俗，問題薛卓時騎術庭馬表現平常，今次又將成爲熱門，故小敵則可，大搏不宜。

「時來運到」連輝在內圈操試，神態旺盛，惟久沉初起之馬，作爲冷腳敵取則可，熱捧應防有[illegible]

「必爭」[illegible]

得勝邸前速銳 世界波衝刺强

第三場 [illegible]

得心應手上力 碧紗籠後勁强

第四場 [illegible]

向日葵可奏凱 達運時班次利

第五場 [illegible]

「幸運時」班次足夠，跑同程有過突出表現，最後試跑狀態大勇，今次排位佔有優勢，機會大[illegible]

核子天下大勇 金安實力超班

第六場 [illegible]「金安」實力超班，往績最佳，上[illegible]不足爲據，拼後準備充足，今次有備而來，庭侶實力，單騎上陣已無後顧之憂，狀態俱佳的「金安」，本場正在告東尼胯下取勝過程稍采勇進，回升第三班實力足夠，原班人馬再度上陣，機會坐位望贏。[illegible]

「及時雨」實力不及對手，惟揆黑出操所見，神態旺盛，出腳有力，配莫理斯減七磅，負磅最輕跑長途佔優勢，冷馬佳選。

「中游之光」跑千八公尺可勝任，近況亦不俗，缺點是負重磅上陣吃虧，且較上人演出水準欠穩定，小敵則可，熱捧殊非所宜。

「石油大王」及「寶城少俠」兩駒，論質素以「石油大王」最高，但操練閒散，成熟程度及狀態俱未足，而「寶城少俠」近況未如理想，配搭亦弱，雖有機會可言。

馬將貼士

四重彩：②達運時 ①向日葵 ③蓋勝王子 ⑫百利
場內孖Q：第七場 ②英雄駒 ④威峯 ⑤幾勇 第八場 ⑦愛將 ①月球石 ③保得
[illegible]

最後貼士 園中人

場次	班次	路程
（第一場）	第五班	1200公尺
正 ② 有作爲		潘納
副 ③ 寶星		譚文就
冷 ④ 安弟弟		張鳳城
（第二場）	第五班	1200公尺
正 ② 無敵		呂健威
副 ① 李破崙		詹亞健
冷 ④ 馬如龍		告東尼
（第三場）	第二班	1000公尺
正 ③ 得勝邸		摩加利
副 ① 開山		浩德
冷 ⑥ 世界波		朴仕能
（第四場）	新三班	1800公尺
正 ⑥ 得心應手		盧約翰
副 ② 碧紗籠		何鑑森
冷 ④ 好消息		梁偉德
（第五場）	第二班	1000公尺
正 ① 向日葵		告東尼
副 ② 達運時		蘭尼
冷 ⑫ 百利		馬彼得
（第六場）	第三班	1800公尺
正 ② 金安		浩德
副 ③ 核子天下		告東尼
冷 ⑥ 及時雨		莫理斯
（第七場）	第二班	1000公尺
正 ② 英雄駒		潘納
副 ④ 威峯		呂健威
冷 ③ 草皮		甘保頓
（第八場）	第六班	2000公尺
正 ⑦ 愛將		夏達
副 ③ 保得		譚文就
冷 ① 月球石		馬彼得

英雄駒有高速 威峯得晒必拼

第七場 「英雄駒」跑同程有僅敗頂班短途好手「强人」紀錄，本身時間五十七秒一，足見實力堅强，今番做足準備工夫上陣，跑正宗腳法路程，實爲爭雄份子，正路大熱門揮場之選。

「威峯」一千公尺適合，曾有過表現，最後試跑氣勢甚盛，成熟程度有明顯進步，此駒亦有質素，苟如起步順利追貼對手，門後勁力足搗亂大局，揮位望贏之選。

「得晒」潛力與對手相比並不遜色，試跑狀態亦勇，缺點是排位劣，形勢處於下風，成就止於一位。

「威勝」跑此程有過接近演出，惟羅國洲近期手風欠佳，且試跑所見「威勝」無特殊進展，冷腳之材而已。

「獅王星」在第二班已行人止步，對手强，告東尼在此陣亦難以過信。

「求簽」包紮腳部出操，久沉兼有腳患之馬，殊無重視價值。

「樂福」及「金玉滿堂」兩駒，前者狀態每況愈下，後者準備閑散，狀態未勇，機會平平。

愛將後段極强 月球石不可欺

第八場 「愛將」上賽跑千八公尺末段發揮勁力衝上，力鬥「橙皮」表現稱采，拼後操練充份，試跑步順力厚，進運有勢，狀態已臻勇境，實力不遜班的「愛將」，捲土重來，路程加長更爲有力，當可收復前失，首選揮場對象。

「月球石」實力不弱，可惜負重磅跑長途，纏門下畢竟形勢吃虧，作爲配腳對象敵取則可，大捧殊非所宜。

「保得」跑長途合腳，缺點是沿途要騎，鬆放得宜始有機會可言，譚文就能否騎出水準不無疑問，位已足。

「安利」上賽跑千四公尺取勝過程輕鬆，拼後狀態仍有水準，問題吳庭馬甚少有連捷鏡頭出現，有分頭不妨敵取，成熱門避之則吉。

「華陀」連試跑已有起色，獨嫌配搭弱，冷腳之材而已。

「高超」實力乔庸，惟狀態勇，較上人拼勁十足，未嘗無機會爭一席冷腳。

「幸運駒」配詹亞健示人以弱，有實力亦難以過信。

馬會最後公佈各場配搭排位

第一場 第五班 一二〇〇公尺（場外連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	接財神	一三二	陳子銓	7	朱
②	有作爲	一三一	潘納	3	杜
③	寶星	一二九	※譚文就	1	歐
④	安弟弟	一二七	×張鳳城	8	蘇
⑤	兩心知	一二七	告東尼	6	吳
⑥	勤得	一二四	+呂健威	2	蘇
⑦	鐵蹄	一二四	李森	5	摩
⑧	快快	一二二	嘉華達	4	布

後備馬：世界至叻 一二二（陳），較量 一三九（施），勝利皇駒 一三四（簡），世伯 一二五（朱）

第二場 第五班 一二〇〇公尺（連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	李破崙	一三六	詹亞健	3	吳
②	無敵	一三三	+呂健威	6	蘇
③	功夫	一三一	×容天鵬	4	譚
④	馬如龍	一二九	告東尼	7	吳
⑤	時來運到	一二七	潘納	1	羅
⑥	必爭	一二二	李森	2	布
⑦	金發	一二〇	薛卓時	8	簡
⑧	龍都	一二〇	×蔡裕意	5	朱

後備馬：火星石 一三二（實），森林之皇 一二八（蘇），蘿地蘇沙 一二七（摩）

第三場 第二班 一〇〇〇公尺（連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	開山	一三八	浩德	6	郭
②	永明燈	一三二	馬彼得	7	實
③	得勝邸	一三二	摩加利	3	摩
④	驃驥	一三一	薛卓時	1	簡
⑤	紫品	一三〇	×徐貴良	9	米
⑥	世界波	一二八	朴仕能	10	夏
⑦	快的	一二八	嘉華達	8	布
⑧	新星月	一二七	+呂健威	4	蘇
⑨	龍江霸王	一二一	告東尼	5	陳
⑩	樂惠	一二〇	劉同安	11	陳
⑪	友得	一一七	※譚文就	2	歐

後備馬：翠心 一三四（卡），生生發發 一三三（鄭），紫颯 一二九（施）

第四場 第三班 一八〇〇公尺（連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	核子空前	一三一	李森	1	布
②	碧紗籠	一二八	+何鑑森	3	陳
③	新自力	一二五	摩加利	5	摩
④	好消息	一二三	梁偉德	6	張
⑤	永惠	一一八	簡元智	2	陳
⑥	得心應手	一一六	盧約翰	4	施

後備馬：好事成雙 一三九（羅），聖錢 一三七（施），極之高 一三五（摩）

（後備馬，印於第五場前）：飛龍在天 一三四（實），特好運 一三三（歐），大力水手 一二五（摩），勇霸王 一二二（吳）

第五場 第二班 一〇〇〇公尺（連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	向日葵	一三八	告東尼	4	吳
②	達運時	一三六	蘭尼	11	米
③	蓋勝皇子	一二八	李森	2	摩
④	銀禧皇冠	一二八	梁偉德	12	鄭
⑤	野火	一二七	浩德	8	郭
⑥	阿根廷	一二六	溫浩倫	6	施
⑦	動捷	一二五	+呂健威	3	蘇
⑧	小人物	一二四	葉英健	1	殷
⑨	希臘神駒	一二三	嘉華達	5	布
⑩	人之裕	一二一	李濂明	9	譚
⑪	奧運精神	一二一	劉同安	7	陳
⑫	百利	一二〇	馬彼得	10	實

後備馬：過山 一二八（簡），凱旋門 一二二（施）

第六場 第三班 一八〇〇公尺（連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	中游之光	一三五	嘉華達	1	布
②	金安	一三五	浩德	6	郭
③	核子天下	一二八	告東尼	2	布
④	寶城少俠	一二七	簡元智	3	陳
⑤	石油大王	一二六	夏達	5	夏
⑥	及時雨	一二五	×莫理斯	4	屈

後備馬：遮打道 一三七（郭），一定好 一三三（摩）

（後備馬，印於第七場前）：大將軍 一三三（摩），步步高升 一二九（施），曙光 一二七（實），必盈利 一二六（摩），甘泉 一二三（吳）

第七場 第二班 一〇〇〇公尺（連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	得晒	一三七	×徐貴良	1	殷
②	英雄駒	一三三	潘納	6	沈
③	草皮	一三〇	甘保頓	3	羅
④	威峯	一三〇	+呂健威	5	蘇
⑤	幾勇	一二五	嘉華達	9	布
⑥	求簽	一二二	溫浩倫	10	施
⑦	獅王星	一二二	告東尼	2	鄭
⑧	威勝	一二二	羅國洲	7	米
⑨	樂福	一二一	劉同安	8	陳
⑩	金玉滿堂	一一七	×容天鵬	4	譚

後備馬：波斯神童 一二九（摩），福馬 一二六（鄭），喜臨門 一一七（簡），大法官 一一三（實）

第八場 第六班 二〇〇〇公尺（連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	月球石	一四〇	馬彼得	4	實
②	高超	一三九	浩德	6	張
③	保得	一三七	※譚文就	9	歐
④	幸運駒	一三四	詹亞健	5	杜
⑤	安利	一二九	盧約翰	3	吳
⑥	華陀	一二八	×陳柏鏘	2	施
⑦	愛將	一二八	夏達	8	夏
⑧	山茶花	一二三	告東尼	7	吳
⑨	辰寶	一一六	※文家良	1	摩

後備馬：飛虎 一三九（摩），全圖 一三四（羅），錦繡前程 一二九（王），龍駿 一二五（卡），紫葉 一二四（摩），安鄭之寶 一二一（卡），永歐 一一六（鄭）

符號說明：+ 減三磅　※ 減五磅　× 減七磅

場內孖寶 第一搭二場
場內孖Q 第七搭八場
場外孖Q 第二搭三場
場外三寶 第六、七、八場
場外連贏位 第一場
四重彩 第五場
場外孖寶第一口 第二搭四場
場外孖寶第二口 第五搭七場
場外孖寶第三口 第六搭八場

四重彩介紹 迪安

「馬膽」：1 向日葵　2 達運時
配腳：10 人之裕　12 百利　4 銀禧皇冠

今次四重彩由第二班馬担綱跑一千公尺短途，雖然出馬未滿額，快馬林立，場面當混亂，提有冷馬闖入，有狀態而又排位好的馬匹，值得優先注意。

「達運時」跑程曾有五十七秒二僅敗於「强人」及「英雄駒」紀錄，足見力堅强，馬有狀態，排位好，值得優先作爲馬膽對象敵取。

「向日葵」連次上陣不勝有位，今次扳大頭用告東尼押陣，論馬機會不弱，不過，獨嫌排位方面較差，馬有實力關係，四重彩應該佔一席。

配腳我睇好「銀禧皇冠」及「百利」，前駒得狀態保勇健，而後駒已露轉勢，且磅輕有利，值得優先注意。

「人之裕」實力不及上述各駒，可取在前速飛快，跑短途每有佳作，四重彩冷腳不妨加入考慮。

冷三寶 世伯

六場 ②金安
七場 ①得晒
八場 ①月球石 ②高超

場內孖Q專欄 南公

第七場 英雄駒 威峯 威勝
第八場 愛將 月球石 保得

場內孖Q排在第七與第八場舉行，分別由第二、六兩班馬担綱演出，所跑的路程是一千和二千公尺，上陣的馬匹並不踴躍，形勢大致上明朗。茲提出個人心水如下：

第七場，沈庭之「英雄駒」，上伕以半乘之差受挫於「强人」蹄下，而後駒於頂班仍可呼風喚雨，戀氣十足，牠的實力之强橫，可見一斑。此馬年僅四歲，方興未艾，於第二班，委實有利可圖。最近每一朝都見露面，操練無間，而且朝氣蓬勃，殊惹人矚目。今番養精蓄銳而臨，況且也是牠在本季內最後的一戰，一向作風詭秘的沈保，定然會極盡催谷之能事，取勝呼聲高唱入雲，值得捧場。

「威勝」佳態洋溢，但潛質卻難與前駒比擬，儘管加强配搭，也難償冠軍之願，作配腳爲宜。

來港後屢戰皆落敗之「威峯」，肥態大減，腳頭也見上力，可是仍未達到最佳水準，充其量一位已足。

「草皮」已告復甦，但是今回途程未符合理想，同時配搭太弱，能夠闖入一席位置，則於願已足。

「得晒」與「獅王星」皆勇猛異常，可惜對於今次路程卻有楚材晉用之歎，無須重視。

第八場，「愛將」於日前移師夏志信旗下之後，有若脫胎換骨的進步。上伕漫不經心跑來，亦幾乎力擒「橙皮」於蹄下，委實有頭班的潛力，在第六班兆稱鶴立雞羣。拼後勇況尤勝前時，今次是動食指的時候了，可期打開勝利之門。

「月球石」腳頭硬朗，火氣十足，且底子優厚，然而年事已高，體力日漸衰退，何況負磅太重，亦是爭雄的絆腳石，勢難與前駒爭一日長短了，只宜作配腳。

「保得」頗有老來嬌之態，但經已江郎才盡，且騎者技術稚嫩，難將牠的力量發揮，極其量可爭一席位置。

「安利」愈戰愈勇，可惜路程勉强。「幸運駒」日走下坡，「高超」負磅吃不消，均無力威脅大局。

總而言之，首選我選「英雄駒」爲膽，配「威峯」與「威勝」。火關則以「愛將」作膽，配「月球石」和「保得」。

魯肅介紹 連贏精選

第四場 ③新自力 ⑥得心應手
第五場 ①向日葵 ②達運時
第七場 ②英雄駒 ③草皮

老真提供

場內孖寶：有作爲×無敵；接財神×金發
場內三寶：石油大王—威峯—安利；核子天下—幾勇—愛將；穿雲箭
第三場 樂惠 劉同安
第五場 向日葵 告東尼
第七場 威峯 呂健威

布朗馬房擺烏龍後，亡羊補牢，星期日四匹馬報名，又悉數上陣。昨日下午後，陽光普照，到時跑的[illegible]，馬雖有機會抬頭。各場外投注站今日除接受週末賽馬投注外，並兼收星期日場外孖Q注，到下午六時半後才開始接受星期日其他投注，星期日場外孖Q，今晚九時止截受注。（老惠）

各場勇馬介紹 馬將

今日八場賽事仍在沙田馬場舉行，從形勢看，是熱頭冷腳之局居多，博獨贏未許過份刻意求冷。以下是各場勇馬介紹：

有作爲 第一場：今季三度上陣，非贏即位，演出穩定可靠，小休後狀態更好，路宜面對較次一班，看來不易覓對手，可替杜庭敵班前再建一功，賠率不大[illegible]

無敵 第二場：降班有利，狀態亦夠勇，[illegible]

得勝邸 第三場：近況無懈可擊，路宜再戰，縱然檔位略差，相信影響不大，分頭合理，照揮如儀。

得心應手 第四場：季內狀態，目前最佳，今伕路合對手少，審慎勝算，應其把握，熱亦值博之冠軍馬。

達運時 第五場：路合態佳，且執得好檔位起步，更佔優勢，勝回一伕，有厚望焉，半熱分頭，更勿錯過。

石油大王 第六場：質厚擅長途，試準爭此程，必週旋到底，贏位下注，保有收穫。

英雄駒 第七場：勇況穩定，養精蓄銳留爭此程，當抱志在必得決心，有兩倍賠率，已值得捧場，贏面壓一之馬。

愛將 第八場：拼後更勇，看上回千八公尺力追頭班馬橙皮凌厲演出，今番途程應可扳到，有追捧價值之倫元材。

場內外投注指南

連贏位精選
一場 2有作爲：3寶星 4安弟弟
二場 2無敵：1李破崙 4馬如龍
四場 6得心應手：2碧紗籠 4好消息
六場 2金安：3核子天下 6及時雨

四重彩
1向日葵 2達運時 12百利 10人之裕 5野火 6阿根廷

三寶彩
六場 2金安 3核子天下
七場 2英雄駒 4威峯
八場 7愛將 3保得

當日孖寶
一場 2有作爲 4安弟弟
二場 2無敵 4馬如龍

場外孖寶
（一）二場 2無敵 4馬如龍；四場 6得心應手 2碧紗籠
（二）五場 1向日葵 2達運時；七場 2英雄駒 4威峯
（三）六場 2金安 3核子天下；八場 7愛將 3保得

贏位兼投
三場 3得勝邸
四場 6得心應手
八場 7愛將

場內孖Q
七場 2英雄駒 4威峯 3草皮
八場 7愛將 3保得 1月球石

馬胆
四場 6得心應手

最佳冷馬
一場 2有作爲
六場 5石油大王
七場 3草皮
八場 3保得

三寶介紹 神眼

第六場 石油大王 及時雨
第七場 英雄駒 草皮
第八場 幸運駒 月球石

週六沙田日馬，共跑八場，三寶彩編在第六、第七、第八三場貫串，分由第三班、第二班、第六班馬匹担任，頭關及次關形勢較爲單純，熱門馬較爲佔先，尾關形勢混亂，同系馬較多，宜看清主力爲要，茲將此三組有關馬匹介紹如下：

第六場 第三班 一八〇〇公尺

石油大王連跳多隊，進步極多，成熟有加，狀態轉勇多時，週四夏達在內圈踱步兩圈，火氣旺盛，走勢活潑，步爽身輕，神態極生，此程應合腳法，坐位望贏之選。

及時雨小休後，馬身見靚，成熟十足，狀態轉勇，此駒氣力充沛，長途最合腳法，今賽配莫理斯上陣，負磅最輕，對手拼殘居多，此程有力放到，有力威脅前駒。

第七場 第二班 一千公尺

英雄駒此程曾有力追第一班强人之實力，今賽强敵已去，此程應有機會，近期晨課所見，馬身粗壯，火氣旺盛，拍跳時頻頻搶韁，步伐輕巧，狀態大勇，今賽編組有利，對手無多，坐位望贏之選。

草皮路入今季，耐力大增，上賽長途走勢見好，最後幾步餘勢未殺，賽後急急復課，力磨不已，狀態更進一步，此駒前速甚快，今賽仍有機會，有力推翻一切。

第八場 第六班 二千公尺

幸運駒小休復賽，但操練未常稍歇，馬身扎實，成熟大增，最後試跑快三段，步大力雄，勁强身輕，狀態大勇，此程合腳法，雖配詹亞健上陣，憑實新未殘之利，今賽機會極高。

月球石老而彌堅，馬身見靚，毛色鮮艷，迴光大勇，最後試跑馬彼得親試兩段，走勢順暢，步爽身輕，神態生猛，此程合腳法，有力威脅前駒。

四重彩介紹 馬友

第五場 四重彩
向日葵 達運時 奧運精神 百利

四重彩
1向日葵 2達運時 10人之裕 12百利

雙馬胆複式
1向日葵 9希臘神駒 10人之裕
2達運時 11奧運精神 12百利

今日四重彩照往日一樣編排第五場舉行，由第二班馬跑一千公尺，出馬十二匹，爲全日出馬最多的一場，形勢頗爲混亂，相信派彩唔會好似上兩次咁乏味，值得動它腦筋。

以下便是我嘅詳細分析：

今場重心應該放喺①向日葵及②達運時身上，前駒乃英國高價馬，演出準繩，雖然來港後未試過跑呢項路程，但據我查牠在英紀錄，曾贏過兩次五化郎，換言之係短途出身，所以此程必可應付裕如，不能以長途馬而目之，今次配告東尼，當比前夏逵，周松强好好多，對手亦唔見得好突出，必在三甲之內，放心揮場，馬胆非牠莫屬，後駒此程最拿手，曾敗於强人得第三，當時係輸唔超過兩乘，接近可知，雖然蘭尼騎熱門馬係缺乏信心，可是騎呢系馬就唔同，時時都有鬥志，成半冷時更加不容錯過，可作第二匹馬胆選擇。我認爲①②兩駒可選作四重彩雙胆。今場配腳唔難搵，從⑩人之裕及⑫百利呢兩匹輕磅馬最值得優先考慮，牠們幕後門志唔錯，操練睇黎好似有必拼決心，無疑要牠們贏確係唔易，一席第三或四相信會爭唔到，放心作配，除上述四駒外，⑨希臘神駒及⑪奧運精神嘅狀態都係起得唔錯，如果眞係出冷腳嘅話，則以牠們最有資格。

獨贏二串三
第三場 3 得勝邸
第八場 4 幸運駒

老人津貼 公共援助 今夏將獲增加 百分十至十五

【本報訊】本港二十六萬名年老或傷殘人仕，可望於今夏獲得增加公共援助金額及特別需要津貼額約百分之十至十五。據布政司署社會

福利署發言人昨日解釋：有關人士曾就物價上漲幅度進行檢討，認爲公共援助金及特別需要津貼實有調整之必要，因而訂定幅度爲百分之十至十五之間。正確的幅度是百分之十一左右。有關是次調整公共援助金及特別需要津貼的詳細情形，將於下週四公佈。

據社會福利署初步估計，因是次調整而受惠者約二十六萬人，此即包括領取公共援助的四萬八千多個案（其中有單身及家庭成員者，合共約十一、二萬人）；特別需要津貼方面，每……

是項調整得到正式批准後，將交社會福利署實施。不過，福利署人員仍在進行計算各類調整數字的工作，實施日期當在兩個月後。

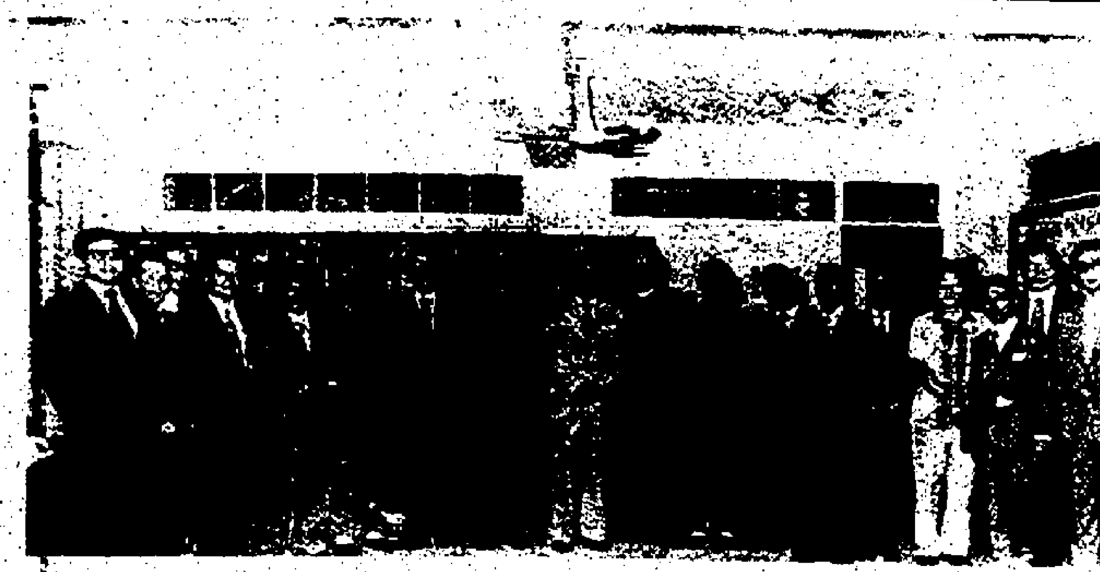
……社會保障計劃中，各項援助比率乃根據公共援助指數而定，……生活費用的增減而設，如此一來，各類津貼均可獲……購物能力。

……百分之十一，來抵銷通貨膨脹的影響。當局認爲除有必要……，公共援助指數，以確保指數能反映受助者的實際開支。

……今年物價上升幅約爲百分之十二，福利援助比率增加百分之十至十五，亦屬合理。

六宗教首長聯席會議 商討具體實踐方法 推動「國際兒童年」

【本報訊】本港六大宗教首長……



藏僞造名牌表面 珠寶經理罰五千

【本報訊】一珠寶公司經理……

中大表揚鄭棟材貢獻 繪製鄭氏畫像誌念

【本報訊】香港中文大學……

……擧幕儀式後留影。左起：……生教授；鄭棟材先生；及校董會副主席……

牛津大學在港招生 莫華昇莊錦祥入選 二百六人投考．廿人獲得面試

【本報訊】英國牛津大學七百年來首次在本港招考新生事宜，昨午已告完滿結束。今次投考人數共有二百六十餘人，而其中二十人獲得面試，有三人是女性，但經遴選後，祇有兩人獲錄取爲新生，可見其學位之寶貴。

該學院之李兆基學位遴選委員會正式宣佈入選就讀該學院一九七九年十月份開課之新生名單爲：莫華昇——法律系，莊錦祥——工程系。

此次之新生入學試，由遴選委員會委員按察司羅弼時爵士、羅德丞議員及恒基兆業有限公司董事局主席李兆基先生親自主持面試。而華玫學院法律系的卡德教授亦以觀察員身份列席參與今次之遴選工作。

卡德教授乃華玫學院榮譽學員（FELLOW），並曾任牛津大學法律系之會長。卡德教授曾授學美國、加拿大及澳洲，並係「國際法律比較」季刊之編輯之一。

由於此次遴選，乃屬牛津大學七百年來首次在本港舉行，其學位之寶貴，可想而知，今番之學位，乃屬李兆基學位，全部入選新生皆由李兆基推薦。根據今番來港觀察遴選的卡德教授希望該李兆基學位將可等於現存之牛津「羅得」獎學金一樣，其成就能使人滿意。

一般上來講，舉凡是進入牛津大學就讀，必須先在英國先修一年，方可入學。但今番在本港公開招生而入選就讀牛津大學華玫學院者，則可以立刻入學，無須先修。

此次遴選委員成員之一李兆基除了捐出學位作育英才之外，並對記者透露：如果入選之學生需要資助的話，則其創辦之恒基兆業有限公司會樂意資助，解決入選學生之經濟困難。

最後，遴選委員會表示：牛津大學下年之一九八零年十月份招生學位之遴選申請將於該年七月十八日截止，因該年份之A級A LEVEL考試成績大約在七月十五日可放榜，屆時申請者可用應屆之成績來申請。

圖右起：羅德丞議員、李兆基、羅弼時爵士、卡德教授。

廚師塗改孖Q領獎 罰款三千判監緩刑

【本報訊】利園酒店一名青年廚師，因僞造一張假孖Q彩票，企圖行騙賽馬會三萬餘元獎金一案，昨日續解銅鑼灣裁判署提堂，被告日前已認罪，法官閱畢社會署之報告書後在判案時指出，是次案情相當嚴重，但姑念被告過去無案底及認罪不諱，因此輕判被告罰款三千元，另入獄三個月，准緩刑一年。

被告黃榮強，廿四歲，利園酒店廚師，被控三項罪名：㈠四月十五日僞造一張孖Q彩票；㈡四月十六日行使一僞造孖Q彩票；㈢四月十六日利用該假孖Q紙，意圖行騙馬會三萬二千二百四十元。

案情透露：四月十三日，被告放工後，經投注站買了十元孖Q，但未獲中，在十五日被告將彩票改填上獲中的孖Q號碼，同時，將銀碼由十元改爲二十元即派彩三萬二百四十元，翌日（四月十六日）持假造孖Q彩票到馬會投注站領取獎金，事後被警方拘控。

「亡命嬌娃」今映午夜場

嘉禾出品，林國翔執導，江之南原著「邪門女將」改編，馬敏兒、黃元申、游佩玲、馬宗德主演的現實社會寫實鉅片「亡命嬌娃」，今晚假皇后、皇都、東方、新都、嘉禾、麗華、英華、新聲、影都、金冠、紅寶、帝國、國際、南昌、金茂坪、好景、光華與澳門南灣等二十間戲院放映週末午夜場。

「亡命嬌娃」是馬敏兒主演的第一部影片，在片中，她飾演的是一位外冷內熱的舞女，在片中有極突出的表現，尤其是智取四大寇，義救三妹等戲場，更爲出色。

磋商小巴前途 商會代表與運輸署會談無結果

【本報訊】十九家小巴商會代表……[illegible]……，對將來小巴的影響。黎氏稱：雙方在會上研討的問題雖然廣泛，但可惜未獲運輸署作出任何承諾，有關方面只將小巴代表提出的苦況，推卸到其他部門身上。

昨午雙方討論的問題包括有：㈠小巴商會希望當局將禁區減少，讓小巴行走新區及安置區；㈡小巴商會希望大巴行走的地方亦准開設小巴專線，原因是大巴行走的區域，才會有較多居民乘搭小巴；㈢運輸處建議兩架小巴換一架大巴，但未有詳述轉換的條件；㈣小巴商人認爲小巴阻路問題，是因運輸處無限制發牌出車所致，而非小巴之錯；㈤小巴商建議下次雙方會議時，要求與交通有關的政府部門，亦派人出席。運輸處就此點表示會轉達他們的提議；㈥小巴商要求雙方每月召開例會，研究小巴問題。

會後各小巴代表均認爲，今次會談，只有小巴商會提出各項問題，而運輸處的代表只屬「聆聽」性質，未作任何承諾。

雙方將於下月第二個星期一下午三時，再開會研究小巴的前途問題。

圖爲十九家小巴商會代表昨午與運輸處六名代表舉行會議的情形。

商台「繞樑三日」 大會堂慈善演唱

【本報訊】香港商業電台主辦之「繞樑三日」慈善演唱會將於六月五、六、七日三晚於大會堂音樂廳舉行。

第一晚及第三晚爲著歌星慈善演唱會，表演者有徐小鳳、許冠英、馮偉棠、黃愷欣、甄妮、鄭寶雯、鍾珍妮、鍾安妮、薰妮、關菊英、大AL、李龍基、張偉文等。

第二晚之歐西流行歌曲演唱大會由名歌星陳美玲、林子祥、陳潔玲、賈思樂、露雲娜、張國榮、區麗娜、TOIBS NOW及專程回港參加演唱之陳秋霞。

所得善款除必要開支外，全數撥捐保良局作建設費，保良局乃一歷史悠久之華人慈善機構，希望各界人士贊助支持。

第二屆海外旅遊展覽 港姐菲華小姐等剪綵

【本報訊】一九七九年香港小姐鄭文雅，一九七九年菲華埠小姐李晶瑩，聯同第二屆海外旅遊展覽大會名譽顧問，於今（星期六）日中午十二時在大會堂低座展覽廳，爲今屆「旅展」主持剪綵典禮儀式。

第二屆海外旅遊展覽一連四天，時間由每天上午十時至下午八時，不收門券，參觀者並有機會中巨獎。獎品包括有來回溫哥華機票，香港來回美加機票，泰國旅行團，台灣旅行團，菲律賓旅行團，韓國來回機票，佛跳牆酒席，名貴翅席，名貴雪櫃，名貴西裝及名貴拔蘭地酒等，獎品豐富，總數逾七萬五千元，抽獎券在會場免費贈送；印刷精美，內容豐富的特刊則只售一元。

第二屆旅遊展覽舉行期間，有節目表演助興，其中項目，包括有菲律賓國家旅遊局特別爲此次「旅展」而祗來之竹管樂團及可口可樂贊助之美式連環表演等，所有節目，均屬娛樂性豐富，老少咸宜。

紅磡警長自辯否認索賄

【本報訊】三名駐守紅磡警署警務人員，涉嫌在調查一宗詐騙案時向當事人索取及收取金錢利益，爲廉署人員拘控，昨日續解維多利亞地方法院審訊，次被告登匪人台自辯，表示案發日應首被告之邀請到國華戲院看兩點半，入場前在大牌檔食牛雜粉被廉署人員拘捕。全案証供聆訊未畢，押候今日續訊。

被告三人：㈠李超然，卅一歲，高級偵緝督察；㈡梁堅，四十六歲，偵緝警長；㈢羅炳安，二十五歲，探員；分別被控兩罪：㈠去年十月四日，藉詞調查一宗詐騙案，向事主周錦華索取款項，作爲不採取行動之報酬；㈡指第一及第二被告，以同一理由，於同年十月五日非法收取周錦華二千元。

次被告自辯稱，他乃駐守紅磡警署之偵緝警長，去年五月四日，在偵緝部內，接到首被告之指示，替事主周錦華錄取口供，之後，他照首被告之吩咐打電話請投訴人劉某到警署，首被告告知兩人該宗投訴詐騙案實爲民事案，着兩人分別離去。翌日，他亦有隨首被告到周錦華之工廠調解支票糾紛，同日十二時，到紅磡區調查另一案件，與首被告相約在國華戲院看兩點半場，開場前他到附近大牌檔食粉，戲院之經理杜明及首被告先後到達，他不知何時，事主周錦華亦到場，他等見有兩名外籍男子提着首被告，他們自稱是廉署人員，另一廉署人員亦向他表示，邀他做匪人，及後在廉署內竟被落案檢控，他從來沒有向事主周某索賄，他不知周爲何向會作出有關指控。他在職期間，曾三次獲警務處長及上司嘉獎。

13歲女生被辱 色狼得逞逃去

【本報訊】一名十三歲女學生，昨午放學返家途中，在電梯內遭一名青年男子脅持往梯間，大肆非禮，色狼得逞獸慾後，逃去無蹤，事後女童返家向家人哭訴，並報警，獲送院驗。

發生非禮案現場爲九龍窩打老道七號四樓梯間處，昨午四時許，一名居住在上址四樓的十三歲女學生，放學返家，當她乘電梯上樓之際，遭一名尾隨上的青年男子要脅，復把她脅持往四、五樓梯間處，大肆非禮，色狼得逞獸慾後，始從容逃去無踪。

警方已將該案列爲「非禮」案件處理，並追緝一名年約二十五歲至卅歲的嫌疑色狼下落。

圖爲德倫雅士高（香港）有限公司董事兼總經理賈華與保華建築有限公司主席車家駟先生（右）合攝於合約簽署儀式後。

英德倫雅士高承辦牙科中心空氣調節工程

【本報訊】香港首間牙科訓練中心其價值一千一百萬港元的空氣調節工程，經由本港德倫雅士高（香港）有限公司所贏獲，並於日昨與牙科訓練中心之總承建商保華建築有限公司承簽署承辦合約。

德倫雅士高（香港）有限公司將負責此共值一億四千萬港元，分兩期興建之牙科訓練中心之全部空氣調節工程。

加太航珍寶機上播送國粵流行曲

【本報訊】加拿大太平洋航空公司爲使長途旅客解悶起見，特別在來往香港與溫哥華的北太平洋綫，及來往溫哥華與多倫多國內綫的波音七四七客機上，播送國語及粵語流行曲。

該國粵語流行曲聲帶長九十分鐘，內容十分豐富，全部都是最近上榜的歌曲，並由紅歌星及影視藝員演唱。

在加太航七四七客機內的其他音樂台，包括有不停播送日本流行的輕音樂、古曲音樂及歐美流行曲等。

圖示加太航乘服員蔣遐齡小姐（後排）及李慶輝向乘客謝氏姊妹、國君（左）及國恩介紹機上播送的國粵語流行曲。

場外孖寶專論

神眼

第一口孖寶 第二場搭第四場

第二場 第五班 一六○○公尺

富貴花上賽全程坐用，最後有位可上致敗，論質當不致如此不濟，賽後復課，神態更生，今賽路程較合脚法，此程應有機會，最後試跑與好閘心拍跳，全程主動爭先，氣勢旺盛，狀態大勇，今賽勝望極高。

揚威耀武上賽小休，蓄銳以待，馬身見靚，成熟大增，最後試跑快跳兩段，全程走勢順暢，步勁身輕，狀態更勇，此程最合脚法，主帥摩加利選策上陣，有力威脅前駒。

第四場 新馬 一四○○公尺

超勁上賽一二○○公尺，監志祥進退失態，走出走入，跟回一席第四，走勢不俗，賽後復課進步極多，最後試跑與勁中相跳，全程按韁相就，走勢順暢，狀態轉勇，今賽配麥子文上陣，此程有力放到。

無敵金剛質素不弱，只因脾劣誤事，近期經大士能悉心訓練下，脾氣轉馴，狀態轉勇，此程應合脚法，憑質超態勇之利，有力從翻一切。

第二口孖寶 第五場搭第七場

第五場 第二班 一六○○公尺

戰地飛龍轉入鄭庭後，頻頻拍跳，動態積極，今賽路程合脚法，配何鑑森上陣，必拼無疑，最後試跑與火箭拍跳，全程緊跟跑，走勢順暢，狀態大勇，此程適合，坐位望贏之選。

神勇名駒初出即能輕易倫元，可見潛質極高，賽後復課更覺進步，最後試跑慢試兩段，走勢順暢，脚法純熟，勁強身輕，狀態更勇，此程合脚法，有力威脅前駒。

第七場 新馬 一八○○公尺

五陵精神潛質極高，每賽表現不弱，此駒氣力充沛，正長途佳駒，今賽路合，循如智收山在即，必拼無疑，最後試跑與庇侶盈福相跳，全程快放，氣力貫注，步爽身輕，狀態更勇，今賽編組有利，對手平凡，勝望極高。

金花臣操練極勁，準備充足，此程應有機會，最後試跑與庇侶連勝相跳，沿欄快放，直領到底，勁強身輕，狀態已勇，此程合脚法，坐位望贏之選。

第三口孖寶 第六場搭第八場

第六場 第七班 一六○○公尺

厚利轉歐庭後，有如脫胎換骨，一冠一亞，表現極佳，賽後復課所見，火氣旺盛，步伐輕巧，狀態大勇，此程更合脚法，回配譚文就，人馬合拍，此程有力放到，有力再捷。

逍遙青春上賽小休，蓄銳待拼，有意逃出生天，然後試跑潘納快試兩段，步頭兇湧，全程搶放，氣勢旺盛，狀態大勇，憑質新當起之銳，有力威脅前駒。

第八場 第五班 一六○○公尺

我勝上賽此程犯規取消冠軍資格，賽後認爲不值，賽後大加磨練，準備充足，狀態更勇，今賽編組有利，對手平凡，此程有力放到。

精英頻頻拍跳，動態積極，神態極生，最後試跑與庇侶香韻拍跳，走勢順暢，氣勢轉盛，狀態大勇，此程合脚法，配朴仕能上陣，有力威脅前駒。

馬經

第一口孖寶
第二場 富貴花 揚威耀武
第四場 超勁 無敵金剛

第二口孖寶
第五場 戰地飛龍 神勇名駒
第七場 五陵精神 金花臣

第三口孖寶
第六場 厚利 逍遙青春
第八場 我勝 精英

名家提供週日場外孖Q

	圈中人	世伯	馬將	[illegible]	神眼	南公	馬友
頭關	②揚威耀武 ⑧富貴花 ①旺市	②揚威耀武 ④金匙 ⑧富貴花	⑧富貴花 ①旺市 ②揚威耀武	②揚威耀武 ①旺市 ⑦金來	⑧富貴花 ②揚威耀武 ⑦金來	⑨辣椒仔 ②揚威耀武 ⑧富貴花	④金匙 ②揚威耀武 ⑧富貴花
次關	③銀碧 ⑩勇馳 ⑧飛黃騰達	⑦大亨 ⑨順風客 ⑬楊家將	⑧飛黃騰達 ⑦大亨 ③銀碧	⑧飛黃騰達 ⑦大亨 ⑨順風客	①喜韻 ⑥金喜來 ⑩勇馳	③銀碧 ⑦大亨 ⑧飛黃騰達	⑧飛黃騰達 ④幸運錢 ⑨順風客

馬會公佈週日配搭排位

第一場 新馬（場外連贏位） 一四○○公尺

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	轉好運	一三六	甘保頓	2	沈
②	東成	一二八	夏達	5	吳
③	合作快	一一七	浩德	3	郭
④	勝聲	一二三	+何鑑森	4	陳
⑤	谷中英雄	一二三	嘉華達	1	布
⑥	確能	一二三	摩加利	7	摩
⑦	驍騎	一一九	潘納	6	羅
⑧	東火箭	一一六	朴仕能	8	夏

後備馬：迅豹、金威、公仔、銀航衛星、得福、百靈鳥、松山

第二場 第五班（連贏位） 一六○○公尺

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	旺市	一四○	劉同安	9	簡
②	揚威耀武	一四○	摩加利	3	譚
③	奇蹟	一三五	馬彼得	1	布
④	金匙	一三二	朴仕能	11	吳
⑤	新龍章	一三○	×洪偉平	4	杜
⑥	可圓	一二九	+呂健威	7	蘇
⑦	金來	一二六	盧約翰	5	歐
⑧	富貴花	一二○	麥子文	6	張
⑨	辣椒仔	一一九	告東尼	10	賓
⑩	百勝祿	一一七	×容天鵬	2	摩
⑪	金伯爵	一一六	×蔡裕意	8	陳

後備馬：友好 一三六（歐）、歡心 一三二（摩）、友誼至上 一二六（簡）、更加叻 一二四（沈）

第三場 第二班（連贏位） 一六○○公尺

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	喜韻	一三七	告東尼	9	譚
②	加威勇士	一三七	摩加利	10	摩
③	銀碧	一三七	黃禮和	3	摩
④	幸運錢	一三四	丞文家良	4	杜
⑤	銀狐	一三二	羅國洲	5	蘇
⑥	金喜來	一三一	李森	2	朱
⑦	大亨	一三一	劉同安	1	陳
⑧	飛黃騰達	一三○	夏達	11	簡
⑨	順風客	一二七	溫浩倫	8	施
⑩	勇馳	一二六	+呂健威	7	蘇
⑪	世界紀錄	一二六	+何鑑森	6	鄭
⑫	森林世界	一二五	朴仕能	13	蘇
⑬	楊家將	一二三	甘保頓	12	夏

後備馬：多加力 一二九（羅）、千里馬 一二七（卡）、人之歷 一二六（譚）、連勝 一二三（賓）、鴻福 一一九（沈）

第四場 新馬（連贏位） 一四○○公尺

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	無敵金剛	一三四	朴仕能	2	王
②	好漢	一三二	丞文家良	6	布
③	德發	一二八	浩德	3	郭
④	慶揚	一二七	+呂健威	5	鄭
⑤	三元及第	一二○	丞譚文就	1	歐
⑥	好願意	一一六	甘保頓	7	屈
⑦	超勁	一一六	麥子文	4	吳

後備馬：康熙、樂逍遙、永榮、[illegible]、天將、遙遙領先

第五場 第二班（連贏位） 一六○○公尺

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	神勇名駒	一三八	李森	13	布
②	戰地飛龍	一三六	+何鑑森	5	鄭
③	妃莉	一三三	簡亞健	10	吳
④	電子世界	一三二	溫浩倫	11	施
⑤	永發	一三○	劉同安	7	譚
⑥	老頑童	一二九	告東尼	14	簡
⑦	凡宜	一二九	潘納	3	羅
⑧	恒威	一二九	馬彼得	12	張
⑨	確得寶	一二七	摩加利	1	摩
⑩	得得	一二四	朴仕能	8	王
⑪	貴風	一二四	盧約翰	6	杜
⑫	猛將	一二三	陳子銓	2	朱
⑬	萬勝俠	一二二	×容少文	4	陳
⑭	生霸	一一九	+呂健威	9	蘇

後備馬：新旺 一三五（摩）、電話機 一二七（陳）、君子 一一九（摩）

第六場 第七班（連贏位） 一六○○公尺

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	好兄弟	一二八	李森	3	摩
②	財神到	一二八	馬彼得	2	賓
③	鄭村豪傑	一二八	摩加利	5	摩
④	厚利	一二八	譚文就	7	歐
⑤	逍遙青春	一二八	潘納	6	羅
⑥	雄威	一二八	陳柏鴻	9	施
⑦	少年勇士	一二八	薛卓時	1	杜
⑧	吉利客	一二八	雷利安	8	賓
⑨	威勁	一二八	夏達	4	吳

後備馬：皇冠之光 一二八（屈）、聖手 一二八（賓）

第七場 新馬（連贏位） 一八○○公尺

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	五陵精神	一四○	簡元智	8	陳
②	好心	一三○	摩加利	5	摩
③	金花臣	一二八	馬彼得	4	賓
④	快發	一二五	薛卓時	6	簡
⑤	利是	一二四	溫浩倫	1	施
⑥	新宏利	一二一	丞譚文就	3	歐
⑦	嘉福寶	一一七	梁偉德	7	王
⑧	皆大歡喜	一一六	盧約翰	2	張

後備馬：山海關 一二五、利寶 一二一、冰山 一二○、得他福

第八場 第五班（連贏位） 一六○○公尺

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	精英	一三九	朴仕能	4	譚
②	勁中	一三七	×紫志祥	9	吳
③	福伯	一三四	×章志豪	2	摩
④	威華	一三二	甘保頓	8	簡
⑤	我勝	一三二	丞譚文就	6	歐
⑥	七好	一二七	告東尼	5	蘇
⑦	雲山	一二六	×洪維德	7	杜
⑧	瑞星郡	一二三	馬彼得	3	蘇
⑨	豐收	一二三	黃禮和	1	陳
⑩	高得	一二六	薛卓時	10	簡

後備馬：人之音 一二七（沈）、高就 一二四（朱）、橙皮 一二四（施）、眞好運 一三九（歐）

符號說明
+ 減三磅
丞 減五磅
× 減七磅

場內孖寶 第一搭二場
場內孖Q 第八搭九場
場外孖Q 第二搭三場
場外連贏位 第一場
場外三寶彩 第七、八、九場
四重彩 第五場
場外孖寶第一口 第二搭四場
場外孖寶第二口 第五搭七場
場外孖寶第三口 第六搭八場

李保羅兩項上訴案 擱置還欵令遭駁回

推翻原審法官拒將案押候一項獲勝訴

[illegible]

體育用品公司被竊 幫辦發覺可疑 少年涉嫌被捕

[illegible]

圖為警方人員拘獲涉嫌與竊案有關的少年後，向他查問案發經過（本報記者陳榮宇攝）。

海洋公園海獅添丁

[illegible]

什麼回佣是合法 廉署簡訊有解答

[illegible]的佣金外，更利用其職權，向一工廠老板收額外回佣。工廠老板為了討好[illegible]之要求。後來他發覺[illegible]，於是向另[illegible]

油塘灣大業織造公司火警 焚毀大批毛衫 損失值百萬元

[illegible]四百人，起火地點為六樓裁床部及製造品部，約有職工卅餘人，該層工[illegible]場最近加設工字鐵架及裝修，正進行燒焊工程，可能由於燒焊火花濺及積存之棉紗、羊毛，一經着火，迅即火舌四射，不可收拾，工人紛紛走避，幸好附近的油塘消防局瞥見發生大警，於是迅即馳至現場，動用多條水喉及派出煙霧隊進內，進行灌救。經過一番灌救，於十一時二十分將火勢控制，至十一時三十四分全部撲熄。

大火集中在六樓燃燒，七樓為字樓部份為火燄波及，六樓積存大批羊毛衫製成品準備付運之羊毛衫付諸一炬，據報損失約達百萬港元。

[illegible]員援減，惟六樓積存的大批羊毛衫製成品付諸一炬，初步損失估計達百萬元，幸火警中，無人[illegible]

會考提早派試題 考試局認為違例

學生有投訴 局方要調查

讀者意見

編輯先生：

我們是一班應屆中學會考生。這兩天的試場是在屯門×××中學，所考的科目有中國歷史、英文（課程乙）、中國語文。我們發覺到該試場主考官在派發試題時有問題出現。因為我們在其他試場考試時，都是主考官等待考生坐定後，向考生展示密封的試題，才宣佈開封派發。然而×××中學的主考官則在考生未入場前已將試題開封，甚或預先派發了。這種措施，我們相信是絕不公平的，而且亦有違考試局的考試規則。據所知，該試場的主考官及該中學之校長，而在同一試場考試的亦有甚多該校考生。我們如以小人之心來測度，則認為難保他們能在考試前已預先看到該等已開封的試題。作為一個公開考試的考生，我們所要求的是一個絕對公平。請貴報能代為刊出及通知考試局。謝謝！

元朗一群會考生上

【本報訊】香港考試局發言人昨日強調，根據現行則例規定，舉行中學會考時，所有試場的監考主任或監考員，都必須待會考生到場及到達考試時間才能將試題開封，否則即屬違反規例。

該發言人是就本報詢問有關「元朗一群會考生」來函投訴事項時作以上解釋。該投訴函日前寄達本報，函中透露屯門某中學的會考試場監考主任（主考官），在會考生尚未到場應考之前，先行拆開密封的試題。投訴者認為此舉實對考生不公平，要求本報將此事轉述考試局，並進行調查。

考試局發言人於接獲本報轉述此項投訴時，表示將會進行調查，同時要求本報轉寄該局一份投訴函副本，以便參考，該發言人向本報保證，所有考生的投訴，該局均會加以調查尋求眞相，而且絕對不會影響投訴者的考試積分。

本報現已將該函副本轉寄考試局，發言人答允日後將調查所得結果給予本報答覆。

兩督察級協會要求加薪

申請三月未獲答覆

【本報訊】本港及海外督察要求大幅度加薪，但申請迄今已三個月，仍未獲得有關方面答覆。

據悉：今次兩督察協會要求加薪的幅度約為百份之廿至卅之間。

據本地督察協會主席李耀輝昨晨說：該會與海外督察協會一起，於三個月前已向公務員薪酬及條件服務委員會申請加薪，但迄今未獲答覆。

李耀輝又說：他所代表的本地督察協會所要求的加薪幅度則要百分之廿五至卅，昨日出版的警方刊物「警聲」中指出：海外招聘督察協會業已擬就一份調整薪級建議書呈交公務員薪酬及服務條件委員會，要求加薪百份之二十。

但是項增薪請求，並非單純把薪金提高，而是將個督察薪級改組問題。

該協會發言人衛利化在「警聲」中表示：他們提交的調整旨在尋求一個較公平的薪制架構。

他舉例說：建議的其中一項是把警察訓練學校人員，根據教育學歷釐定的薪酬比率方法取消，因為這個制度容許不平等的情況出現，比如一位沒有警界經驗的大學畢業生，所取得的月薪可能較一名有四至五年工作經驗，但學歷較低的人員為多。

另一方面，前總督察職級的薪金結構分為二級，但建議書擬改為四級。至於一位警務人員從督察晉升為高級督察時所獲加薪幅度也是偏低，建議書欲把幅度提高至合理程度。

信不信由你 乳膠捽傷人

【本報訊】觀塘勵業街一間橡膠廠，因從高處卸貨時，誤將一過路男子擊傷，事發為警方拘控，昨解觀塘裁判署審訊，被告認罪，法官判其罰欵五千元。

被告黃祥輝，五十一歲，搬運工人，被控於五月卅一日，在觀塘勵業街九號三樓，拋下一細乳膠棄傷一名姓歐陽男子。

案情透露：五月卅一日下午一時卅五分，被告負責將一批乳膠搬上貨車，貨車停在樓下等候，被告等從三樓將乳膠拋下，由另一男子負責接應，稍後，傷者行經上址，不慎為被告所拋下之乳膠擊中頭部，以致倒地受傷，其後警方接報，到場調查，即將傷者送院治療，並將被告帶返警署落案檢控。

旺角合唱團 歡迎報名參加

【本報訊】香港政府音樂事務統籌處西九龍辦事處現籌辦「旺角合唱團」，以提高區內居民對音樂的興趣，歡迎各界人士報名，截止報名日期為本月十八日。參加者將免費接受合唱及樂理之訓練。

「旺角合唱團」將由著名聲樂家程路禹先生擔任指揮，逢星期六下午三時半至六時半於音樂事務統籌處西九龍辦事處舉行。地址為九龍旺角太子道一五七至一五九號東平大廈四樓。

凡年在十六歲以上人士，皆可申請加入合唱團。報名表格可向音樂事務統籌處各辦事處及旺角、深水埗、油麻地民政署索取，填妥後請寄回灣仔港灣道香港藝術中心九樓音樂事務統籌處收，詢問電話為五—二八三二五七及三—七〇四二五一。申請人須經過試音手續（約於六月廿三至三十日期間舉行），而合唱團的練習將於七月中旬開始。

六年前接受訓練以來 神犬羅渣屢建奇功 先後擒獲匪徒近百

【本報訊】神犬「羅渣」，前日在深水埗大埔道又再建一功，當場擒獲一名企圖爆竊珠寶行的疑匪，在過去年來，牠擒獲的匪徒已超過九十名。

「羅渣」是一頭警犬，前日凌晨二時卅分，牠是在警長張金鴻的携同下而破獲該案，被擒的疑匪，由於被羅渣用口咬着手部，以至受傷送往伊利沙伯醫院敷治，現已被落案控以爆竊罪名，他將於今日在北九龍裁判署提堂。

羅渣於六年前由英國抵港，接受警犬訓練，一向都是跟隨張警長。在「羅渣」協助而被拘捕之匪徒，包括犯行劫，爆竊，非禮，藏毒，藏有攻擊性武器，打鬥及盜竊等罪名。

前日凌晨二時卅分，大埔道四十七號地下一間珠寶店門外，突然傳來呼喊聲，警長及警犬「羅渣」聞聲後立即趕前查看，原來珠寶店的鐵閘更發覺有竊匪正在店內天井企圖鋸開鐵閘企圖爆竊。

當警長及「羅渣」進入店內，打開通往天井的鐵閘時，隨時有一名男子由天井衝入店內，並企圖向前奔逃走，「羅渣」此時隨即跟着撲去，當場擒獲一名疑匪，將疑匪手部緊緊咬着，警長事後在該疑匪身上搜出一把八吋長利刀及爆竊工具，受傷的疑匪事後送往醫院敷治。

承退股聲明

啓者：香港七姊妹道二十三號地下東豪電子製造廠向由莊永金（以下簡稱承股人）莊銘周（以下簡稱退股人）合夥經營，今經雙方協議，由一九七九年五月卅一日起退股人自願退出該合夥生意，並將其名下所佔之股份及資產，包括商譽招牌以及一切生財器具在內轉讓與承股人。嗣後承股人繼續以東豪電子製造廠名義在上述地址營業。所有該廠一切生意盈虧及任何華洋轇轕，概與退股人無涉，退股人在外一切行動亦與該廠無涉。特此聲明如上。

承股人
退股人代表律師方行梓律師行
香港德輔道中一二〇號四樓

一九七九年六月二日

大量物資帶返大陸 嚴重影響香港經濟

陳樹安預測今年貿易赤字將達百卅億

【本報訊】香港工業總會總幹事陳樹安，昨日提出警告，在目前能源短缺，石油漲價，與及龐大的貿易赤字影響下，再加上本港市民將數以億元計的貨品帶回大陸，這種向大陸「輸出進口貨」的情形，祇會使本港的貿易逆差額繼續擴大，進一步加劇通貨膨脹，他預料今年的貿易赤字高達一百三十七億。

陳樹安昨晚出席橡膠學會（香港分會）週年晚宴時致詞作上述表示。

陳氏並且指出：本港的橡膠製造商正遭遇亞洲鄰國激烈競爭，尤以橡膠及塑膠工業所遭遇的競爭為劇烈。這由於業內的科技進展有限，再加上鄰近競爭者有大量原料供給應用所致。

塑膠業和其他工業一樣，受到勞工短缺和原料價格飛漲的困擾，自從石油加價之後，塑膠原料價格更加騰貴。

陳氏又說：造成工業原料價格飛漲，與生產成本不斷提高原因，除了石油價格暴升之外，主要的還是去年九十億元的龐大貿易赤字，而今年迄至四月止，此項差額已達到四十五億七千萬元，預料今年的數字更會高達一百三十億元。

另外一個值得密切注意的問題，是本港市民和旅客在香港買帶回大陸的大量貨品。電視機、收音機、卡式錄音機、攝影機、手表等等，多數是進口貨，一批批地帶了進大陸去。有人估計，單是今年的農曆新年和復活節期間，在香港為大陸親友購買貨品，總值就超過十億元以上。

他更指出：這些向大陸「輸出進口貨」的問題，這些出口貨是從帶來實際收益的。反而會使本港的貿易逆差繼續增大，通貨膨脹會進一步加劇，製造商的經皮費將會增加，我們的出口競銷力會受到削弱。

他認為：要是工業要求得生存、發展、多元化和市場上維持立足，工業就必須易於取得發展所需的資金。本港多家銀行瞭解到這些工廠的困難，並已實行一項救辦法，對該等工廠提供較低利率的貸欵，以便它們進口食品和原料減輕製造業因貸欵利率高而受到的壓力。

他建議港府負担部份貸欵額，透過立法局由稅收盈餘中撥出資金，扶本港的中小型工廠，從而挽救本港的經濟。

政府52間診療所 門診昨起加費 一元增至二元

【本報訊】港九五十二間政府診療所的門診部，昨日正式增加收費，由以往的一元增至二元，大部市民對這次加價均表示不合理，認為政府率先加價，會引致其他物價上漲，同時令貧苦大衆又再增加負担。這次增加收費，目的是要減少服務及成本與收費之間的差距，其他如政府的母嬰健康院，兒童健康院，胸肺科診所，此外會衛生科，急症室，流動醫療隊及直昇機醫療隊等，政府仍不收任何費用。

政府診療所門診部收費，是於一九五〇年實施收費一元至今始作出調整。

七旬老婦 被兩賊搜刧 損失數百元

【本報訊】昨午兩名匪徒在正在拆卸中大廈，威脅一名七旬老婦，掠去財物數百元，得手後逃去。

案發現場為花園道十五至十九號愛都大廈，由於上址已在拆卸中，大部份住戶已遷出，匪徒可能乘機沿竹棚爬入八樓厨房，要脅屋內年老女傭，大肆搜掠後從容逃去，劫案中無人受傷。

兩名匪徒年約廿二至廿四歲，身高五呎五吋，當時身穿恤衫。事後，警方由事主協助下，在現場附近兜截可疑人物，但未有所獲，警方現正調查中。

亞洲發展銀行顧問 讚揚本港公屋成就

【本報訊】亞洲發展銀行房屋顧問費普斯昨日說：「研究香港房屋問題的人，沒有一個不因為每年建成的房屋數字而留下深刻印象。」

費氏亦是蘭開夏中部新市鎮公司總經理，此次來港考察。他在房屋委員會總辦事處聆聽署理房屋署長衛綸書概述本港房屋狀況後，發表以上談話。

他說：「但我清楚知道建屋計劃在若干年內，將要維持目前的規模。」

費氏說，他高興見到禾輋邨的工程進度，該屋邨一部份建築費是亞洲發展銀行的二千萬美元貸欵。他此行除參觀建築中的屋邨外，並視察最近落成的屋邨。

港澳龍舟競賽 港海事處奪魁

【本報訊】澳門南灣海面，昨日中午舉行港澳埠際龍舟邀請賽，本港方面有十一隊參加，澳門方面九隊，合共廿隊分四組進行初賽及複賽。

比賽於昨日中午十二時開始，迄下午三時半完畢，本港海事處隊獲得冠軍，亞軍為澳門華商船廠隊，季軍亦屬澳門路環隊，殿軍為港九水上漁船福利促進會隊。

賽後由澳督伊芝廸將軍頒獎前四名各得銀碟一個，繼後由主辦之澳門旅遊娛樂公司何鴻燊頒贈錦旗。

港澳埠際龍舟賽，本港參加之隊伍，計有：海事處隊、港九水上漁船福利促進會隊、貨船商會隊、渣打銀行隊、香港人民入境事務處隊、香港消防事務處隊、信榮公司隊、香港水上居民聯誼會隊及香港電視廣播公司隊。

工務司署佈告

香港法例第一二三章填海工程條例第二條

（一）政府現擬進行下開附表所述之建築工程，茲特根據香港法例第一二三章填海工程條例第二條之規定，公佈週知。

（二）任何人士，如反對該項工程，或認為該項工程足以影響其私有權益者，請於下開日期起兩個月內以書面向工務司提出反對或要求，詳細述明其性質及請求發給賠償，並須在請求書內對所稱因該項私有權益之消失而可能引致之損失，作出估計。

附表

地點：香港干諾道中附近之港澳碼頭。

說明：在一段面積約四點七六公頃之海灘及海床範圍內進行興建碼頭及填海工程，其範圍經在圖則P11952內以紅邊線表明。該圖則現存於香港花園道美利大廈二樓海港工程部[illegible]處均備有圖則，可供查閱。

一九七九年五月十八日

工務司 麥德霖

工務司署佈告

香港法例第一二三章填海工程條例第二條

（一）政府現擬進行下開附表所述之建築工程，茲特根據香港法例第一二三章填海工程條例第二條之規定，公佈週知。

（二）任何人士，如反對該項工程，或認為該項工程足以影響其私有權益者，請於下開日期起兩個月內以書面向工務司提出反對或要求，詳細述明其性質及請求發給賠償，並須在請求書內對所稱因該項私有權益之消失而可能引致之損失，作出估計。

附表

地點：大欖青山公路對開海面。

說明：在一段面積約六九點六公頃之海灘及海床範圍內進行興建一海底污水管出口處，其範圍經在圖則P12071內用紅邊綫表明。該圖則現存於田土註册處。

備註：香港花園道美利大廈二樓海港工程部與二十樓地政測量處及新界屯門青山公路屯門理民府大廈屯門理民府署均備有圖則，可供查閱。

一九七九年五月廿五日

工務司 麥德霖

工務司署佈告

香港法例第一二七章海灘及海床條例 關於擬發給海灘及海床官契事

（一）政府現擬按照下列條件，發給有關下述土地之官契，茲特根據香港法例第一二七章海灘及海床條例第四條之規定，公佈週知。

（二）任何人士，如反對發給該官契，或認為發給該官契即足以對其產業之出海通道有所妨礙，以致影響其產業，因而要求賠償者，須自本佈告刊登日起兩個月內，用書面向工務司表示反對或提出要求。

地段說明及號數	部份用地之七號
地點	香港干諾道中港澳碼頭
面積	約為二四四一點六平方米，其範圍經在圖則P11953內用紅邊綫表明。
備註	香港花園道美利大廈二十樓地政測量處與二樓海港工程部均備有圖則，可供查閱。

（四）擬發官契之批期與條件

官契年期係由批給該地使用權之日起計七十五年。該地段只限供作非工業用途，並規定須闢設該座擬建之新港澳輪船碼頭所需之廣場以供乘客及車輛使用。

一九七九年五月十八日

工務司 麥德霖

徵聘校對

本報現徵聘夜班校對（男性）若干名以高中畢業或大專程度不超過四十歲身體康健能刻苦耐勞者爲合有意應徵者請詳具履歷書（封面請寫明「應徵校對」）逕寄本報社長室候如初步甄選及格再函約見

訃聞

先夫汪公叔度痛于中華民國六十八年五月廿九日亥時病逝九龍明愛醫院享壽八十有一謹訂於六月三日（星期日）中午十二時假座九龍紅磡世界殯儀館禮堂舉殯一時辭靈隨即火葬哀此訃

未亡人 張鳳文

孝男 富天 弼天

女 女霞

侄 偉麟

侄女 喜龍 壻 李根基

寶蓮 壻 高萬里

泣告

哥林比亞無綫電學校

暑期無綫電工程速成科

學費30元包括書籍器材每週選時回校上課三天暑期內可學會原子粒收音擴音機

無綫電及電視全科日夜新班

七月卅一日開學

船舶電台電訊科九月五日開學

保送考取無綫電生執照

報名處：正校深水埗保安道22—26號 分校旺角砵蘭街363近太子道索章請電K807806K803304K864989即免費寄上 設備規模龐大歡迎到校參觀。

華僑日報聯刊 特別分類廣告

每段二吋二格或四吋一格

每天日晚報

合共收費三十五元連刊七天

如登兩段位，每天日晚報

合共收費七十元連刊十四天

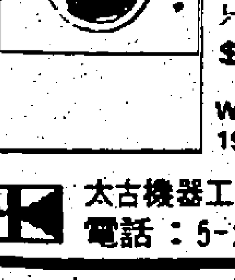
上期收費 不折不扣

此種廣告祇以普通廣告爲限 啟事及書籍除外

Creda 貴達牌

7磅 有轆乾衣機 （不需安裝） 只售：$935

W. 19¼" x D. 19" x H. 26½"



太古機器工程有限公司 電話：5-227644

香港第一[illegible]學校

六月份早、午、晚新班招生

中英簿記 德文 法文 日文 國語 英文拼音 英文文法 英語會話 秘書實務 商業全科

電動打字 中英打字 廣告畫 數算 珠算 英文速記 洋行實務 商業信札 高級會計

正校：軒尼詩道274號三樓⑤740686

分校：元朗大馬路160號二樓⑫786035

聘請會計主任及出納

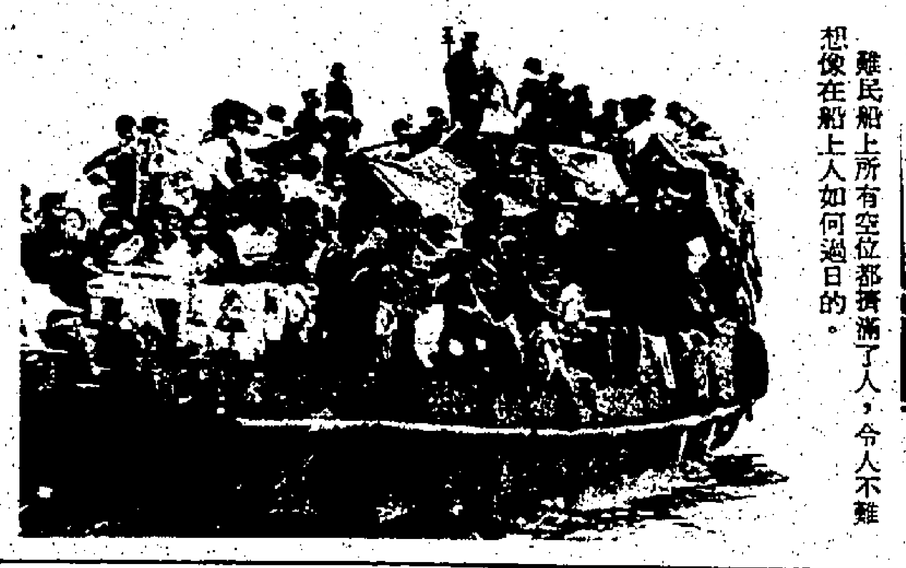
某置業機構需聘用會計主任一人，以台灣大專畢業或同等學歷，有數年工作經驗爲合。又另聘出納員一人，以中學畢業，有出納經驗，並有舖保者爲合。應徵者請附簡歷，近照及希望薪酬與電話，函香港郵箱六十二號，爲荷。

香港商科語言書院

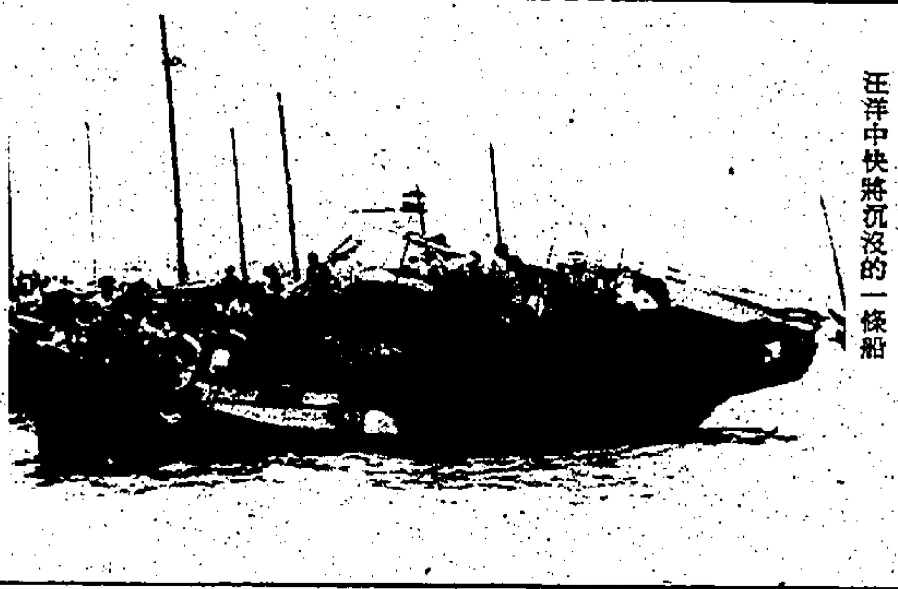
灣仔軒尼詩道439香島大廈2樓H796835

西班牙文 德文國語 英語拼音 日文法文 英語會話 電腦打孔 數剪珠算 速記信札 中英簿記 中英打字

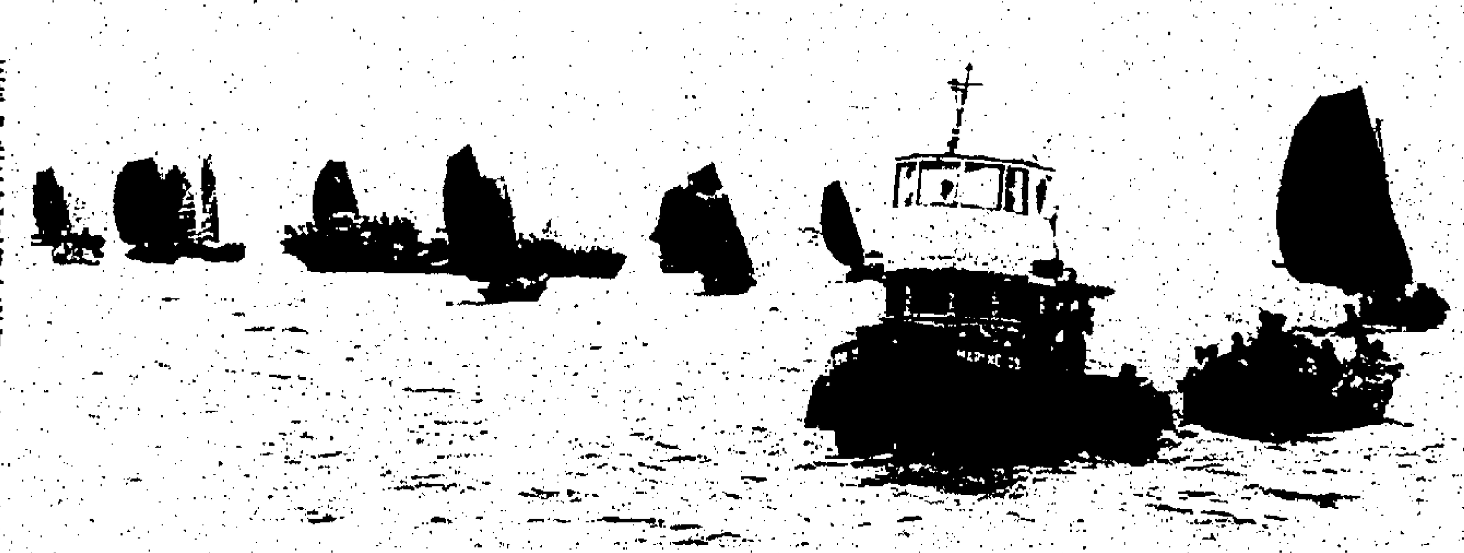
TOFFL·GCE英文·CIF文員班·商科證書班 廣告裝飾班·特設英文專修班P.4—F.5早午晚班



難民船上所有空位都擠滿了人，令人不難想像在船上人如何過日的。



汪洋中快將沉沒的一條船



…遷往交椅洲。（本報記者安柏棱攝）

檢疫站58艘船 昨駛往交椅洲

【本報訊】港府爲免妨礙海上交通，昨晨已將五十八艘停泊在西區檢疫站之越南難民船，全部遷往大嶼山交椅洲停泊，「遷徙」過程順利完成，沒有意外發生。

昨晨被遷離西環檢疫區的大小越南難民船隻共五十八艘，載音數逾五千二百名難民，其中有機動漁船，又有無機動的木船，能行動的由水警帶引前往小交椅洲海面，不能行動的則由水警輪拖動。

遷徙行動於昨晨十時五分開始，水警輪二十六號先將八艘不能行動的難民船拖離西環檢疫區，除了水警輪二十六號外，警方還租用油麻地小輪公司一艘水上的士，及一艘躉船在旁協助。於十一時，其餘船隻再由水警輪二十六號帶引向小交椅洲以北海面進發，一時之間，海面出現帆船列隊前進的景象，蔚爲奇觀。

五十八艘越南漁船中，包括兩艘長約七十呎的機動鐵殼船，其中以一艘擠滿三百多名越南難民的鐵船最爲擠迫，另外則有四、五艘機動木船，其餘船隻均是二十呎至四十呎的風帆漁船。幾乎每一艘船都擠滿了難民，狀況極爲惡劣，雖然有廣濶海面，其他船隻經過亦能聞到大股「人氣」。

在船上的難民悃然和沉默，當看見記者船隻經過的時候，大都面上露出一絲笑容，疲乏地揮手致意。

在船隊當中，有多艘掛着十字旗的衞生醫療船。許多難民衣衫不整，有的還穿軍服。

又據港府發言人昨日稱：今年以來迄昨日，抵港的越南難民，已高達約四萬人（「勝邦」號上難民不計在內），但獲外國收容者則不及十分一。

另據本報澳門消息：載有四百多名越南難民而在日前抵達澳門的七艘大小風帆，不獲澳門收容，並於昨日被拖出公海，目前正在駛港途中。

春磡角富戶被刦大陣象 二百多人出動 海陸空大包圍 遍搜山頭海灘

【本報訊】由於赤柱春坎角卅二號一富戶發生一宗打刦傷人案，本港警方出動近二百多名警員緝匪，又派出水警輪及直升機，實行海陸空大包圍，大搜春坎角一帶山頭及海灘，惟搜查結果，一無所獲，刦匪挾同贓欵約十萬元，逃去無踪。案中傷者稍後被送院救治。警方對該案仍在調查中。

案發現場是赤柱春坎角三十二號，戶主名盧啓良，爲一商人。昨晨四時左右，三名匪徒潛入上址，當時屋內有戶主夫婦及兩名非籍男女工人，三匪入屋內指嚇屋內各人，將他們綑綁，但由於該兩名非籍工人不懂粵語，忍一遲疑，即被其中一匪即先發制人，以刀刺傷兩名男女非籍工人，然後再綑起戶主夫婦，始展開搜掠，刦走約二萬元現欵及一批八萬元的珠寶，得手後，呼嘯逃去。

刦匪散水後，事主掙脫綑綁報案，大隊警員聞訊後大爲緊張，立即派出三卡車，滿載一百五十名藍帽子，到刦案現場附近一帶的山頭展開地毯式搜索，同時又出動一架直升機在上空盤旋搜索匪徒下落，又派出一艘水警輪在海面巡邏搜索，惟並無拘獲任何可疑人物。

兩名受傷的非籍男女工人，男子卅二歲，女子則三十歲，據報情況良好。

警方相信其中兩名刦匪可能受傷，一疑匪在與兩名傑人糾纏時可能右手手指受傷，另一疑匪則於逃走時跌倒地上，身體受傷。

任何人士知悉三名疑匪或有關該宗刦案之消息，請致電警察熱線：五一二七七一七七。

（上）春坎角被刦住戶大門緊閉，大批警員在內協助調查。（下）警方出動海、陸、空搜索匪踪，警犬亦奉召出動沿山搜索。（本報記者蔡國康攝）

澳門六持槍賊 刦苦力館 掠七萬餘

【本報訊】澳門消息：六名持有刀鎗之刦匪，昨午行刦馬忌士街六十九號二樓聚勝館，先後綑綁十名苦力及職工，刦去現欵七萬多元，得手後逃去無踪，案件中無人受傷。

案發於昨午三時許，五名持刀及一名持鎗賊，闖入上址，該處爲一間苦力館，當時，二樓有一名出納員許明（四十歲），其女兒及兩名職工，當六匪闖入後，即將四人制服，以纖梯綑綁及用布塞口，隨即展開搜掠，從夾萬中刦走七萬多元，適有五名苦力及一名厨司抵達上址，雖發現遇刦，惟仍被六匪制服，綑綁於一隅，六匪逗留約半個小時後，始從容逸去，不久，兩名苦力返回上址時始發現被刦。

「小時候」「跳飛機」絕無僅有 「俏嬌娃」「貓頭鷹」徒賣風情 大部電視節目 腐蝕兒童心靈

社聯建議設諮詢會設法改善

【本報訊】香港社會服務聯會昨向當局提出警告，電視已成爲影響兒童的最大媒介，但目前大部份的電視節目，都是傾向於腐蝕本港下一代的心智，該會呼籲本港盡快設立一個電視節目諮詢委員會，爲兒童評選健康的節目。

該會認爲當局有責任保護年幼電視觀衆，現時因男孩子在看完「無敵金剛」和「無敵女金剛」之後，有用手掌劈妹妹，穿着內衣褲的小孩搖來擺去，模仿「歡樂今宵」裏刺激誘惑的現代舞。

該會引述有關數字指出：本港一般五歲以下的小孩子，每週花在電視的時間爲二十四小時。到中學畢業的時候，花在電視的累積時間共計爲一萬五千小時，其中包括三十萬個廣告，看過一萬八千宗謀殺和强姦非禮的案件。事實上，電視已經成爲對兒童影響最大的媒介。

社聯稱：雖然有些本港製作的高水準兒童節目，例如「小時候」、「跳飛機」，但是，絕大部份的節目都是傾向於腐蝕人們的心智。穿着暴露泳裝或比堅尼泳衣的女性，每隔十五分鐘就會出現，推銷煙、酒、洗頭水。差不多每個長篇電視劇都有描述外遇和不正常的性關係。「女探偵嬌娃」以私家女偵探賣弄風情，而「貓頭鷹時間」居然公開談論色情等等，一切都映入下一代的腦袋。

由於電視在本港市民心目中日形重要，故市民有權決定電視節目的內容。該會建議本港應設立一個有法律地位的「電視節目諮詢委員會」，成員包括代表各階層的義務人士。由該委員會負責監督電視節目，遇有不良節目就向當局報告，它更要求負責推廣本地優異製作，鼓勵節目形式的創新。

電視對兒童的影響之大，已引起學者及專家的關注，他們一致認爲政府，電視台及家長須共同負担責任。

影視及娛樂事務管理處專員華德否認目前本港的電視節目有過度的色情與暴力內容，但他强調，電視台有責任確保節目內容維持一定的水平，而不致流於鄙俗。

被控偽造會考試題出售 函授中心東主及推銷員 分別各准萬元保釋候審

【本報訊】一函授中心東主及其三名推銷員，涉嫌僞造本年度中學會考各科試題，及訛騙行騙，同爲廉政署檢控十四項罪名，昨午解西區裁判署提訊，甄德華法官徇控方請求，將案押候六月七日，轉解維多利亞地方法院審訊，四名被告均暫無需答辯，各准以一萬元（現金人事各半），分別保釋外出候訊，但各人須交出所有旅行證件，由法庭看管。

被告四人：㊀鄭裕宗，廿四歲，史丹福函授中心東主；㊁何國强，廿一歲；㊂李君充，廿二歲；㊃張德志，廿三歲，三人同爲上述中心推銷員，同被控十四項罪名：（一）四月八日至五月六日期間，在本港地區，僞造一個印模，可以印製本年度中學會考數學科試題，而意圖行騙；（二）五月七日，在本港地區非法藏有上述之僞造印模；（三）四月八日至五月六日期間，在本港地區，僞造本年度中學會考中文歷史、物理、經濟及公共事務，及數學第四科試題，意圖行騙；（四）五月七日在本港地區，非法藏有上述之僞造試題；（五）至（九）等五罪，五月五日至六日期間，在本港地區，分別行使本年度中學會考經濟及公共事務、物理、中文歷史及數學等四科之僞造試題，給予六名男女中學生，而意圖行騙。（十）至（十四）等五罪，同時同地，訛稱可以供給本年度中學會考各科目之試題，給予上述其中五名男女中學生，而行騙彼等共一千八百六十元。

六合彩

【本報訊】…六合彩昨日攪珠揭曉，今期攪出的幸運號碼爲：五、七、十一、廿四、廿七、卅三。特別號碼卅二。

頭、二獎派彩將於今日中午公佈，中獎者請於午前撥電話五—七九〇四八二七登記。

三獎：有五百八十五注半中獎，每注派彩二千六百九十二元。

特別獎：有九百九十九注半，每注派彩一百元。

安慰獎：一萬六千八百五十注半中獎，每注派彩五十元。

今期可供派彩的獎金基金共四百八十八萬二千七百四十七元八角。

中獎者請於今日上午九時起，往各場外投注站領取獎金。

…新問題尚未談妥 的士未採罷駛行動

【本報訊】摩托車業職工總會代表部份的士業勞方，日前向多間的士商會車主發信，要求由昨日開始增加司機的底薪。曾經有消息傳出，若未能獲得答覆，部份司機會採取罷駛行動。但昨日市面之的士行走正常，未見有任何司機採取工業行動。

摩總曾於較早時發信給多間的士商會車主，以物價高漲爲理由，要求將的士司機的底薪增至二十五元。

九龍的士車主聯會主席馮家仁前日公開發表，認爲摩總要求加薪所持的理由是不切實際，並希望勞方不要藉故製造事端，引致妨碍服務與社會秩序安定。

據摩總一名發言人表示，該會確曾去函車主要求加薪，但昨日未見有的士採取罷駛行動。目前本港有幾千名車主，相信部份已答應勞方加薪的要求。若司機未能獲得所屬公司的車主加薪，他們大可以轉換公司，而無需採取工業行動。

天氣預測

吹和緩東風，除晨早部份時間多雲外，天色晴朗。最高氣溫爲攝氏廿八度，今日凌晨一時室外氣溫爲攝氏廿五度，濕度爲百分之七十七。

本港存水量統計

昨日上午九時止，包括萬宜淡水湖在內，本港各水塘存水量共三億二千六百四十九萬立方米，即佔總容量百分之五十六點五。

兩處道路禁止學車

【本報訊】運輸署宣…止學習駕駛者進入。此項措施將由下星期一（四日）上午起實施。

該署又宣佈港島東區政府大球場附近亦將於下星期三（六日）上午十時起，有兩處道路禁止學車者進入。其中一處係圍繞大球場之未命名道路之兩個入口處。另一處則爲東院道與加路連山道交界處附近之大球場徑。

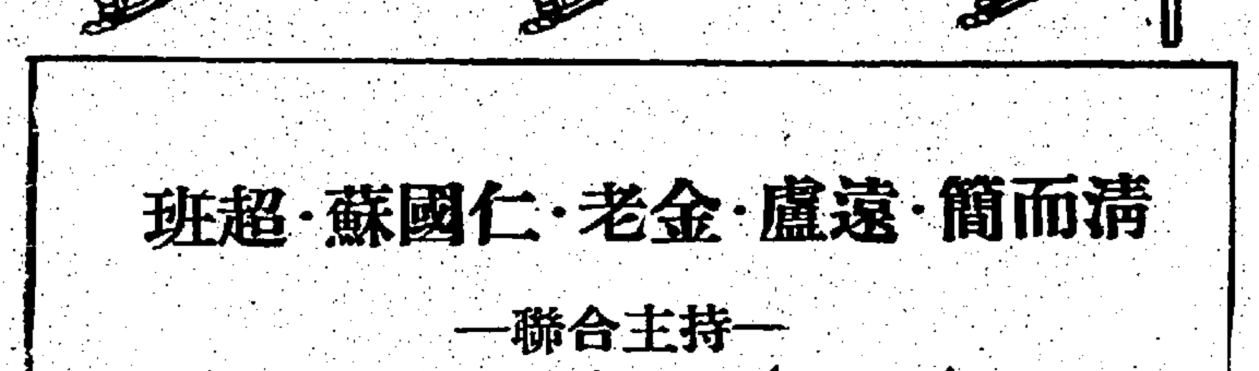
屆時，各該街道均將設有適當交通標誌，學車者宜爲留意。

…卅六小時內 …達八百餘

【本報訊】由前日上午六時至昨日下午六時一段時間內，軍警人員在邊界地區，共截獲八百五十二名非法入境者。他們來自大陸，分別扣留在多個警署內，並於稍後時間解返大陸。

丹杜蓮 皮膚水、皮膚膏 皮膚粉
白蘿仙 止咳 療肺露
香港中華大藥房出品

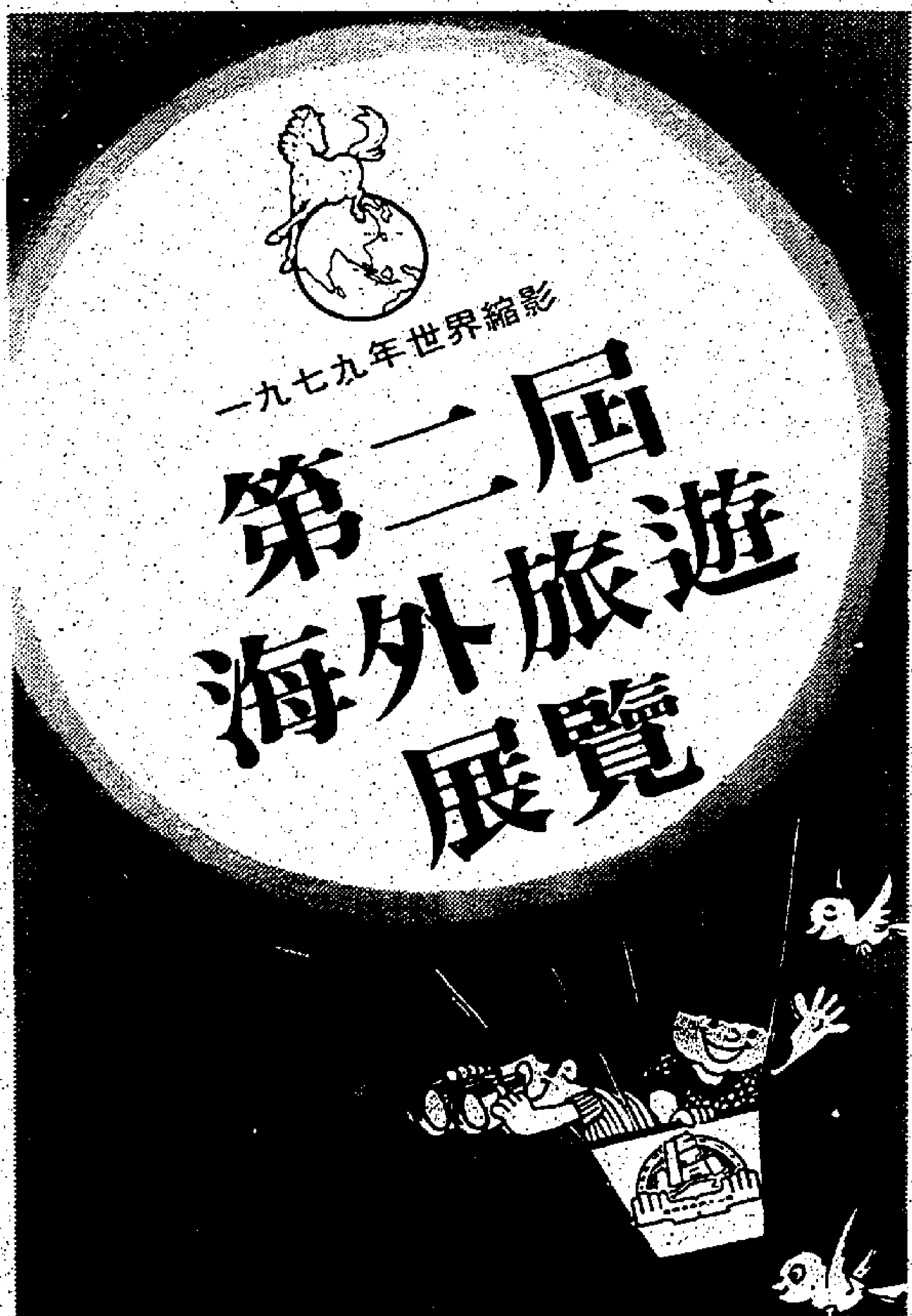
商業電台 賽馬實況報導 今午1:15 一台播出



清而簡·遠盧·金老·仁國蘇·超班
—聯合主持—
今日提供——
第三場 6 世界波
第四場 6 得心應手

印度神油
男人外用皇牌妙藥，確能令你：
增長活力·強壯機能·有妙不可言之享受
■港澳·台灣·星馬及東南亞各埠藥行均有代售
英國政府註冊 香港政府註冊

華仁行



工商晚報 5-280708 是最佳的廣告媒介

合式手袋製造廠 合式手袋有限公司
Hop's HANDBAG CO.,LTD.
NT-714010 H-233888
Wholesaler & Retailer 專營手袋製造·出口·批發·零沽
總行：香港利源西街27-29號地下
工場：新界元朗新園村8-9號地下
分店：香港銅鑼灣軒尼詩道517號地下 利源東街…利源東街八號
保證品質優良

中華民國僑委會登記證台教祈字第壹弍零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
工商日報
The Kung Sheung Daily News
督印及承印：工商日報有限公司
香港荷李活道分域街十八號
電話號碼部
編輯部及採訪部 5-283378-80（三線）
經理部 5-281521-3（三線）
營業部 5-279307、5-280708
中區辦事處 5-225495、5-221238
今日出紙三張半每份叁毫
（外埠版精編一大張）

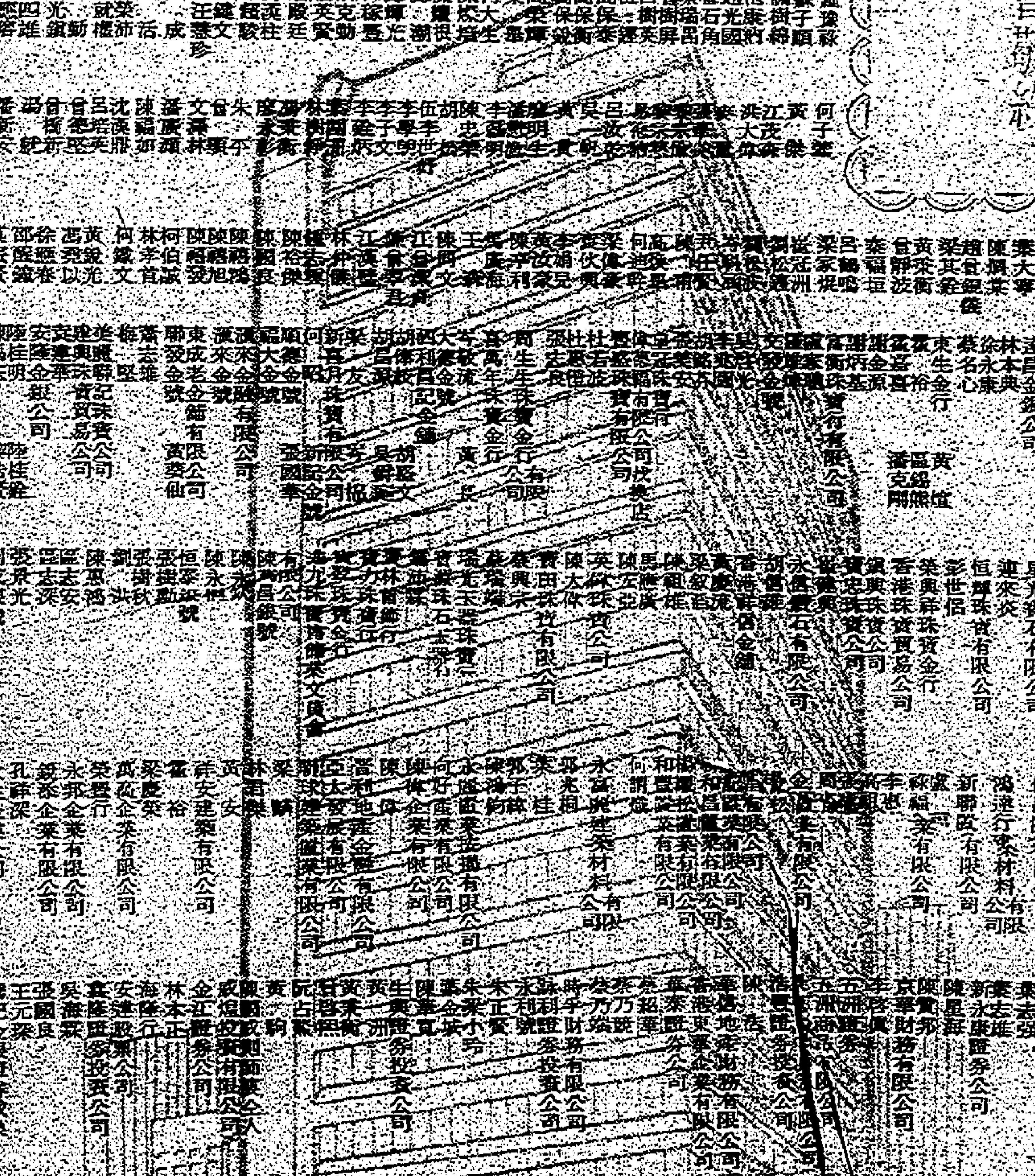
WING HANG BANK LTD. 永亨銀行有限公司

永亨銀行
總行大廈落成開幕誌慶

地址：香港皇后大道中一六一號 電話：（五）四四六〇一一

謹訂於公曆一九七九年六月二日（星期六）為本銀行總行大廈落成啟用
由
創辦人馮堯敬董事長主持開幕典禮敬
備酒會恭請
光臨指導

永亨銀行有限公司董事會敬約



同 敬 賀
（排名不分先後）

萬象

……示：陳女爲人甚爲悲觀，但對人却十分熱誠，……

娼妓一百年

偶然翻閱香港史跡，看到了一八七九年，却發現了一件大事。原來，這年正是香港正式「娼妓合法化」的一年，港府開始徵收娼妓營業牌照稅。今年是一九七九年，恰好是一百年。

值得在此一提的是，香港初期也是禁娼的，何以會開放娼禁呢？却原來，在一八四五年港督戴維斯任內發覺有警察包庇娼妓的事實，便大事追查，終於發現全是妓寨經營者自願奉獻而不是勒索，因此下令把娼妓一律驅逐出境。

滿以爲香港變成了清潔的地方了。那知她們出了境，又入境，還是私寨照開如故。當局見禁與驅都無效，便實行接受「存在的事實」，爲了防止性病蔓延，規定開設「花柳病院」，規定那些妓院每間每月納港幣五元作爲性病醫院經費。顯然這方式不是英國法律所容許，也不是正式的徵稅，有人告到英國去，英國下令不許這樣做，因此性病在香港披猖了許多年，因爲事件嚴重，迫得再辦病院。到了一八七九年，立法局通過財政司的新預算案時才正式開娼。那年己卯兎年。

一百年後的今天，娼妓還是存在，雖然娼禁特嚴，而人們走法律罅走得連法官也大嘆有符，一樓一女據說不能入罪。有一點可以告慰，那是性病已在控制中。（番林）

有夢編

難民雖多無補人力

夏財神之冷却計劃效果甚微

洛雅明

現時香港的經濟情況仍未冷却，各行業工人依然大感缺乏，所以人工漲高，個個入息不俗，大把閒錢去買嘢，雖然夏財神鼓勵銀行加息，希望降低經濟過熱，相信還有一段時間才能收效。

想到工人缺乏的問題的同時，也想到了大量的逃港難民。筆者無意說每日從水陸兩路入口之數百名難民是蛀米大蟲，却不知道這批現時的「難民」，將來肯定是香港的「居民」的人士，究竟對於工人缺乏方面的補助力量如何？但似乎並無好處，反而加重了香港人的負担却是事實。

老洛最近與商家朋友談起，才知道這批「難民」的確對香港勞工並無補益，是純「消費」而非「生力軍」。

先說越南難民，原來凡能逃亡出外的難民，先要過得越共一關，據知每人的「出境費」約爲二千美元以上，所以凡能出境者，皆屬原來家境富有之華僑，有錢仔一來未必做慣，二來大部份均希望以香港作爲踏腳石，寬求移民他國，所以對於出賣勞力的工作根本並無興趣，尤其是身邊有兩個錢者，亦希望自己搵生意或存觀望態度，先看定環境再說，所以肯加入勞工界之生力軍甚少，又或者語言不通，雞同鴨講，想找事做都難。

再說大陸難民，其實這一類「難民」比較特殊，據老洛所知，不少原本在內地有份「高尚職業」，不過是受到了「政治迫害」，再加上香港客回大陸探親的炫耀，又彩色電視機，又手錶相機錄音機，以爲香港遍地黃金，於是不少人放棄其本身已比其他人優勝得多的職業，紛紛來香港掘金。既然是以「掘金」的心情來港，又會做那幾百元的薪金的「工人階級」於不顧，偏偏他們心頭高，却不知道本身的實力，講博益又不及香港人，而且最弊習慣了做又咁，唔做又咁多的「工作」，所以很多工廠甚至連大陸仔都不想用，寧願加多人工去請香港仔，以免激氣。

也許，還有不少大陸來客依然背埋頭苦幹，却給那些存心嘆世界之香客之馬將「名聲」弄壞了。當然，他們心目中之高薪優差職位，非大陸來客所能染指，……

所以，廠商覺得每天二百多人非法入境，一來無身份證，二來不……爲一無博益的「歷史」，又無處身此位的「才幹」（才幹是指香港地搵食之各種特殊技能，如英文及商業頭腦與眼光），於是乎便大嘆不公平，眼紅別人賺錢多，不踏實者更把心一橫，從歪途尋出路了，大圈幫便是這種情況下之產品。

……習慣香港的博殺式生活，對香港勞工界之助力不大是無可置疑。可笑夏財神尚高呼希望在年底見到有人失業，以顯示過熱的經濟可收縮，相信阿×話齋：好難。不過，老洛聽聞大陸有意製造高級技術人員來港就業，這才是眞正會達到有人失業之目的。原來大陸方面近年大量訓練中菜廚師人材，希望這批人材進軍世界各地飲食界，一方面可以「爲國爭光」，另一方面則大量吸收外匯，其方法乃是由「國家」代「派選」出國之高級技術人員支薪，然後「照顧」其在國內之親人，每月只領回若干生活費而已。既然條件「優厚」，一定大把廚師願意「……

聲明信託書的妙用

在房地產市場，炒家的活動很大，他們無孔不入，不論淡市旺市，一樣有一套炒的辦法，本港一間半官方不牟利的興建屋宇組織，不能太廉宜出售樓宇，就是爲了不被炒家鑽進罅子，興建屋宇及買樓的人獲不到利益，而炒家却大大有利。

這個不牟利組織，興建屋宇的目的，原係與政府一樣，以較低價錢賣給需要住的人，協助政府解決居住問題，後來發覺，原來售價較廉，受益的不是買屋的人。

一些炒家，果然三頭六臂，抓住漏洞，通過各種辦法，合乎規定，購入單位，然後轉手出讓圖利。雖然成了建屋者與買屋者的吸血鬼。雖然，這個組織，規定若干年內不准出售，但亦不能防止炒家活動。

原來物業買賣，不一定需要自己出名，可以由別人出名，祇要自己揸住一張「聲明信託書」，聲明該物業的眞正業主是自己，正出錢的自己，而物業却被出名的人吞掉，祇是由別人出名耳，這樣使不怕物業被吞掉，待規定時間屆滿，便可堂而皇之的將物業賣掉。香港屋荒，物業總趨勢有漲無跌，若干年後，若不是發生特殊事件，肯定有利可圖。

據說，有些炒家，打政府公屋的主意，也就是採用這個方法。「聲明信託書」，在律師樓做，揸住「聲明信託書」者，始是眞正業主，一些貪官，不怕物業在別人名下，不怕被人吃掉，就是有了這道護身符，有的爲了更加穩陣，且將「聲明信託書」交田土廳登記。

置業界

欺善怕惡

高小玉

呢幾日之新聞，除咗難民，仲係難民，唔唔英國收左勝邦號難民之後聲明下不爲例，連隨作共慈善家狀，指責台灣國府唔肯「開放門戶」來收難民。

呢份聲明，如果係烏干達個位亞敏總統發嘅，世人都會話佢有的善心。呢種講法，全世界嘅國家都有資格講，獨係英國冇，因爲英國最先承認中共，點可以叫台灣收難僑？

英國咁講，正係冇膽個類，唔敢叫中共開門戶收容，却叫台灣開門戶，此乃欺善怕惡個一流者也，搶先承認中共嘅係你，何以對難民問題獨責台灣？收左唔夠一千人，就作起慈善家來閣人，也難怪捐五文爲之人要報紙登張相矣。

性格

半靜寂地帶

丹尼

今天是國際龍舟大賽的日子，來自美、日等地的六隊「過江龍」，將大顯身手。

香港人眼福眞不淺，領居留證有人龍，收容營有更大的人龍。

× × ×

數以千計難民日日湧至，粗略統計，已超過三萬七千多人。當局每日花去幾多錢，據說「不知道」，錢從那裡來，「也不知道」。

香港畢竟是闊佬，又是慈善大家，這種泱泱大度，實在博得世界同情，但苦在那裡祇有香港居民才知道矣。

× × ×

台灣生物學教授，警告用電飯煲煮飯，要餐食餐清，如有剩飯，最易生菌，即使再炒，也易中毒，最好是放入冰箱，吃時高溫加熱。

「冷飯菜汁」是乞兒「傳統」的食料，時至今日，連冷飯菜汁也吃不得了。

點孔眼

香港亦有不少人在玩「業餘無綫電」，這是一種新的流行玩意。佢地有無綫電知識，自己砌成一架各種波段之收發報機，得閒便在室內按鍵向天涯海角去搵新朋友，呢種方法，比之加入國際筆友會更實際。

曾經有一位熱中無綫電的「玩友」，在空中交成一個女朋友，原來佢用中段波亂撞，每天午夜獨自拍發，我很空虛，需要女朋友，一星期後有了回應，從此直接通話，一個月佢地便約時約地相晤，且談婚講嫁。（柳離）

海外書

叫了魚肉奉上啤酒

日德蘭半島正是在春天裡，顯得很美，融雪一些平坦的，經多的原野有着含烟的綠草，擇樹林滿眼蒼翠，野風很大，吹得叢林沙沙作響，因爲這是第一次在較北的地區遊覽，對任何景象都感到興趣，跟着嚮導到市郊去四週隨喜，山木蕭蕭，那些融了的雪由樹上滴滴的流下，從地面的傾斜處滙到小溪之上，成爲一條條的清流，再滙集到小河而去。細草之上，滑潤潤的，樹葉上也滑潤潤得有如雨洗了一番似的，整個郊野都有清新感。

今天祇有半天時間去看郊野，預定午間去吃北地的海產，查實主要是吃鯨魚，還有一些巨型的甲殼。從郊居回到市區，空氣同樣清新。

到了一間餐室，嚮導爲我們點了兩個菜，一個是鯨魚肉排，把鍋推到面前來當面煎，煎出了香味來，增加食慾不少，另一個菜是卡特加特海峽大風螺，先在開水中一拖，然後當着各人面前煎，不知使用的是什麼香，十分搶鼻，未熟已經吸引了食慾。

這兩個佳丹麥。餐上奉上啤酒一杯，約有香港的……酒不另收費，已經包括在……酒很香，沒有……上乘的釀製，……了這個北歐……都」，也將……是「魚都」……吃完了……候，這一站可……我們在提斯……希茨哈耳斯……距離很短。

利爾寄自丹麥

詞海鈔

港姐餘音

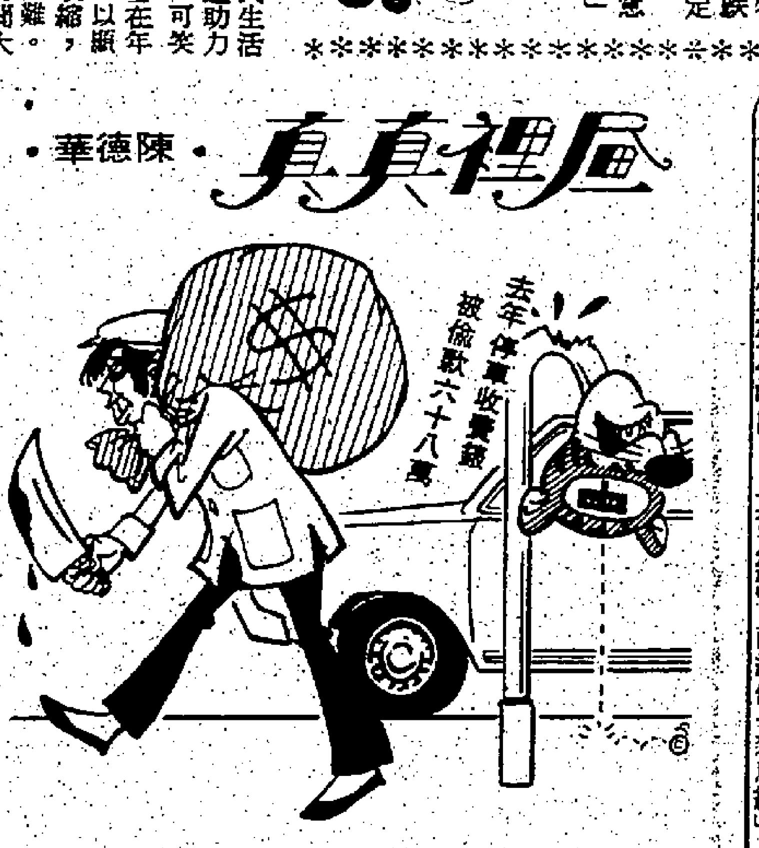
得居都添意氣，姐兒唔想快結婚……情困。

落選淡然一笑，從來有寄自然……開，……佳運！

●調寄西江月

屋裡眞眞

華德陳



點紙「老虎頭上釘虱乸」咁簡單？

馬迷歇暑諸多方法論

七嘴八舌集

……上市嘅時候矣。然啊，每年九月都有「馬場字典」呢一類書出版，凡係馬迷，必備一本，但臨時急腳唔會「入腦」，不如自己預先做好研究功夫，每一匹馬嘅資料都已入咗自己腦袋裡面嘅「電腦」，到將來要應用嘅時候，必然反應特別快，毋須「打冇把握嘅仗」，徒然在花子彈矣。至於唔賭馬，或者使要暫時「改行」賭狗，但地打麻雀，人數當然唔少，但對馬係「無賭不樂」個一派，對馬唔夠「忠心」，祇有最忠心嘅馬迷然後會繼續個馬經以「整理資料」作爲歇暑嘅唯一消遣耳。需要「養傷」嘅馬迷又要準備「埋會」，預爲下手「賭本」，而捱羅矣。先埋定一份大會，到咗新嘅馬季開鑼之後，贏咗大錢就決定「執尾會」，輸咗錢則要提前執會矣。重有，消暑最佳方法，係同一班「馬友」飲茶打牙較，話不離題，大家都係「馬馬聲」焉。

字拆

結識泰女可否論婚

汪其明讀者

……當係屬的一頁也。

爲吉人讀者，欲想知道有無橫財運，特來函問一個「吉」字。……「吉之上，乃是「工」，即使再出頭，能出頭」，亦只能養活一「口」，看起來發財機會不大。

商場之內熱氣薰蒸

……多個單位，設置了「商場」，他們把一分租給商店，而商場把他們的範圍用玻璃關住，冷氣機，……外邊剩下一條行人路，四面，且那些冷氣機背後向住通路，並冇觸犯條例。但係，這樣的商場如不改善，吃……因爲顧客有權不入去也。（黃非）

錯過芳林

海洋公園此時萬花齊放，那些趕住入園裡吊車去看海豚表演的人便錯過了一段好春光。

差不多初到貴境的人最易忽略的海洋公園前半部，因爲所有人的心理都是，由入門一直看到吊車站，應該看齊全了，況且那邊表演海豚祇有兩場，不快的點得？就這樣便漏掉了一大片斜坡的百花林。（小省）

貼士滿天飛

……那一日，「長利」臨場變爲大熱門，可見注如雨下。場外投注還入「」，少人落注，弄貼士的人，唯輸，雖然是會員網，W龍有似金龍。

球叔兩個馬仔，穿插在看台欄應接不暇，高佬亞森出人頭地喂，一千元W，四千元P，十喂，十二號W，一萬！

阿森朝着肥頭嚐耳的張常董微「張先生，八千好不好？」張常董哈哈地說：「你去問問。」

「球叔就是講過，過一萬元W，要向他請示……這樣吧，張會董五千，張太五千。」

張揮手，「快些，就入閘了，做事要爽爽快快！」

另一個球叔馬仔阿洪，在西綫活動，從賣票開始，一路忙到尾，大部份是十二號溫拔，甚至十二號Q全餐」

馬少保：外圍生涯之一

箇中八語

拐了一個彎便失去丈夫所在

世上離奇失踪事件不勝數

世上每一秒鐘都有人失踪，不過多是受生活壓迫。

克利斯汀·莊士敦最後一次看見他的丈夫阿倫，是在他站在她後面幾步的地方，那時他正在校準他的攝影機的。

當時，他們正在沿着蘇俄邊境附近的一條通往波布蘭的，位於僻遠地方的小教堂小徑走着。

一九七五年夏天，他們在北極地方的二十二天假期，是他們最歡樂的時光。他們要在以後的日子裏，永遠把這一段日子記在心裡。但結果確然是這樣——但却是一宗悲劇。

在轉了一個彎的時候，莊士敦夫人再回過頭來看，但看不見她的丈夫。

她於是回頭走過去，但一直都看不見他。她高聲叫喚了許多次，但並沒有聽到答覆。

三十一歲的阿倫·莊士敦從此在高山的稀薄空氣中消失了。他是艾昔斯·伊爾福人。

三百名芬蘭軍隊，帶同追踪狗和動用偵察機，來找尋這名失踪的英國旅客，經過了一個星期的搜索後，仍然找不到一點兒綫索。

因爲當時他們很接近蘇俄邊界，因此有人推測，阿倫·莊士敦可能被俄軍捉去。

但蘇俄總理本人亦堅稱他完全不知道任何有關這個人的事，並且組織了一個搜索隊，在他的崎嶇的蘇俄邊境，找尋他的下落。

阿倫遭遇了什麼事呢？爲什麼那些曾經受過訓練的追踪狗，從他失踪的現場那裡，也嗅不到他的氣味呢？

去年六月，倫敦的離婚法院，聆聽了這宗失踪的悲慘案情後，正式宣佈她的丈夫經已死亡。

在全世界各地，每天的每一秒鐘，都會有一個人失踪。失踪的原因，大多數是生病，或無法忍受生活的壓力，亦有些是遭人謀殺。

但有許多宗失踪案件——例如像阿倫·莊士敦的失踪——已被紀錄下來，他神奇地自地面上失踪，是最令人大惑不解的。有許多人，此刻是在這裏，但一會兒便消失得無影無踪了。

在失踪的人物中，農人大衛·朗格，是一個典型的例子。

有一天，他從農舍外出，和他的兩個孩子傾談，閒步走到數百碼外陽光普照的草地上——從此便失去了影踪。——這一分鐘，他仍然在廣闊的田野中，下一分鐘，便再也看不見他了。有三個人曾經看見過他走開。

直到今天爲止，他完全和極度出人意外的情形下失踪的原因，仍然無法找到解釋。

在他失踪的幾分鐘之後，便有好幾十人分散來找他。當時的環境，他是沒有可以藏匿的地方的。地面上沒有他可以鑽進去的洞穴。

美國田納西州加勒田的農夫朗格，於一八八零年九月二十三日的一個風和日麗的下午，在稀薄的空氣中失去了影踪」。

他失踪的事蹟，有文件可以稽考。在他離家的時候，他的兩個孩子——八歲的大衛和十一歲的莎娜——正在門外玩耍。

當地的閒人，法官奧古斯德·比克和一位朋友，剛乘馬車經過，朗格向他們打招呼，朗格亦向他們揮手致意。他們開始向他們走過去，可是，驟然間，他們便再也看不見他了。

那位法官和他的同伴大惑驚異。他們停了馬車，跑進田裏去，因爲他們以爲乾枯的田地，可能有洞穴，朗格可能掉到裂縫中去。

但田野中並沒有裂縫——那祇是一片乾枯的草地，並無任何籬落可供隱藏。

奇聞

朗格出了甚麼事呢？有些人開始推斷說，有等隱形怪物可能把他帶走，亦可能是太空中的氣流把他捲走。

柯尼谷的社會黨國會議員域玩·基理遜的神秘失踪事件，至今仍是失踪人的故事中，最奇怪的一件。

差不多六十年之前，亦即在一九二零年的時候，這個年青的國會議員在倫敦離開史特蘭的豪華酒店的酒吧後，便失去影踪。

但最大一宗的神秘失踪事件，可能就是一八七二年六月的某一日，有五十五人突然失踪的事。

那是一艘名叫鐵山的內河汽船，船上載有一批棉花和五十五名旅客，沿密西西比河上駛。

這艘汽船轉彎時，鳴了一下汽笛，汽笛聲，清晰可聞。但這是看見它和聽見它的汽笛聲的最後一次了。沒有找到破片，也沒有找到搭客的屍首，也找不到那條船。（古錫佐）

失踪的議員基理遜

中共竟然向外商·買千多萬支香煙

三藩市的星期檢查員報說：「英美烟草公司」最近售賣一千二百萬枝香烟給中共。這宗生意是有趣的，理由有二。

首先，它是世界上最大的公司之一。

第二，雖然一千二百萬枝香烟似乎是一張大訂單，但在像大陸那麼大的一個市場，却是微不足道，因爲它的人口估計多達十億（中共說是九億），而每一個人似乎都抽烟。這些香烟一下子將被抽吸完了。

但象徵是重要的，如果它預兆將來發生的事情——英美烟草公司一定的希望這是一個先驅。它亟想重新打開它可以大事發展的一個市場。

英美烟草公司總行設在倫敦，它靠本世紀初期烟草大亨們的戰爭而獲生存。

在二十世紀初期，兩家公司在一場世界爭霸戰中互相攻擊。一家是美國的，占士刁克的美國烟草公司，它獨霸美國市場。另一家是英國的，帝國烟草公司，由威爾斯兄弟公司及布當雅兄弟公司組織，抗戰刁克。它獨霸了英國市場。

經過了一年的鬥爭後，這兩家大烟草公司終於坐下來談，認爲互鬥是愚蠢的。相反的，他們同意這個世界由他們自己瓜分。

刁克讓帝國烟草公司擁有英國市場，帝國烟草公司讓刁克獨佔美國市場。他們聯合組織一家新市場，以在這世界的其餘的地方爭取市場。

這個組合，於一九一一年美國高等法院打破美國烟草公司的獨佔時不能存在了。法院規定美國烟草公司放棄它在英美烟草公司的股權。它奉命行事——但英美烟草公司繼續從倫敦向世界各地進軍，終於在規模上壓倒了它的兩家母公司。

中國大陸在這個發展中是重要的。英美烟草公司於一九一一至一九二三年間，人們從抽烟斗轉至抽香烟的時期大大的擴充了——英美烟草公司把把抽香烟的習慣帶到中國大陸，從沿岸的貿易站深入內地。中國人學抽香烟非常的快，以至英美烟草公司曾經有過一個時期有百分之廿五的它的總資產係在大陸。

今天，沒有大陸市場，英美烟草公司是一個龐大的多國的經營者，它的規模可於下列的事實窺見一斑：

㈠它是英國的第三最大的工業經營；

㈡它每年一百三十億美元的生意比兩家大美國公司（雷諾斯及菲臘摩利士）多兩倍。

㈢它在五十一個國家經營一百二十一家烟草工廠。

㈣它推銷約七百種不同牌子的香烟，雪茄及烟斗烟絲。

㈤它每年銷售五千五百億枝香烟的數量，接近美國人每年抽吸香烟的數量。

美能向石油國報復？

日本所需的石油，不僅有百分之七十八是來自中東的，而且，它還把大批的工業配備和技術，供應給該區。去年，日本向中東的輸出，總額達一百零七億美元，佔日本向世界出口額的百分之十一。

瑞士也像其他許多的歐洲國家那樣，不認爲經濟報復，是對中東石油出口國組織的有效武器。

義大利的官員說，他們的政策，是要避免因石油問題而引起的國際對抗。

美國外交界人士經已表明，他們心中並沒有報復的主意。

美國有一項自己可能做到的事，那就是凍結石油出口國在美的資產。阿剌伯國家在美國的資產，約有三百五十億美元，以銀行存款、財政部的証券、公司股份及公債等方式，放在美國。但這祇等於石油出口國的可投資盈餘總額的四分一至三分一而已。專家們說，石油出口國組織，早已作好了資產一旦會被凍結的準備，而把它們的投資，分散到世界各處。

美國獨自採取行動，可能阻止外國給予石油出口國組織的援助。一九七八年的外國對阿剌伯的援助款項總額，祇有八億一千五百萬美元。但數量並不很大，但美國運交給該區的軍事器材，去年總值四十七億美元，另外又有七十億元遲些時候交貨的合同。但美國官員，殊不欲驅阿剌伯國家，倚賴蘇俄的武器供給。

專家們把這個問題歸納起來說，美國無法向其他地區，取得石油出口國組織的供應，而石油出口國組織的會員國，則可以自美國之外的許多個外國，取得所需的供應。（下）（公伙）

最快速賺大錢生意 飛機偷運毒品赴美

佛羅列達現已成爲走私活動中心

有兩架飛機在佛羅列達州上空緊貼在一起飛行，它們緊貼的程度，在雷達螢光幕上看起來，似乎祇有一架。它們好像合而爲一地，在一處遙遠的機場上空盤旋。

其中的一架突然降落，早已有一架貨車秘密地在那裡接應了。另外的一架，則仍在雷達螢光幕上顯現，它在邁亞密的國際機場降落，藉以混淆海關檢查人員的視線。

這是美國最快速的賺錢工業的手法的一部分……毒品走私。

那架秘密降落的飛機，滿載着由南美運來的大麻，使非法販賣毒品的私梟賺大錢的大麻。

據警方人士說，佛羅列達已成爲國際毒梟在美國的走私中心。大麻和古柯鹼的販子，可以輕易地賺到較正當生意爲多的利潤。

任何人都可能是一個私梟：經理級的人員，想在短短的時間內，在投資中賺取龐大的利潤；民航機的機員想找尋刺激；或任何青年人夢想擁有一輛勞斯萊斯汽車，和在二十五歲時便可以退休，不用工作，都可能參加這種走私的活動。

私梟可以賺取暴利——有時在一個月之內，便可以賺到一百萬英鎊以上的金錢——因此，他們常常都能擁有自己的偵察機，和他們自己的貨船，及在海上收貨或交貨用的快艇及最精巧的通訊配備。

參與毒品緝私工作的佛羅列達州海岸防衞處處長約翰·艾路斯說：「我們盡力阻止他們在海上及在空中活動，但我們無法遏制一項可能的新威脅——那就是水底走私活動。

「私梟們現在已經變得很有錢了，所以，他們即使擁有自己的潛艇，亦不足爲奇。」

有許多宗走私案的被破獲，乃是得到綫報的結果。

但私梟可用犧牲少量毒品，業餘性質的私梟，亦可以用狡猾的聲東擊西的方法，來瞞天蔽日，以達他們賺錢的目的。而大毒梟的收入之多則是最驚人的。

毫無疑問，私梟們是採用大規模的手法來賺錢的：他們利用並毀壓縮機，將大麻壓縮。

佛羅列達的私梟最爲猖獗，他們賺來大錢，所以，他們的生活是多采多姿的，他們過的是窮奢極侈的生活，時常有美麗的女人陪在身邊。

但有些旁觀者則視私梟爲英雄人物，不過，亦有些人並不看得起他們。

例如，最近有一批居民，就曾對附近的焚化爐表示不滿，因爲每天有多達三十噸被充公的大麻，就是用這個焚化爐來燒掉的。

有些偶然發現私梟在陸上或海上活動的人，常常都會遭遇到不幸，他們無辜地被私梟殺掉，以免他們的活動被洩露。

而販賣毒品的人，亦常常會得不償失的，他們遭人謀殺的機會很高。」

散播中俄共戰爭伏線

克姆林御用文人做過河卒

出版商邀專家寫序，指此書假造內容，目的邪惡

那劇情是使人顫慄的。「中國大陸的少數民族，散居全國的百分之六十的土地，想擺脫北平。」正如這作者所說：「互相打擊或許在任何時間開始。」當那事情發生的時候，在中共——蘇俄邊界的蘇俄那邊，將有數以十萬計的「志願兵」「前來援助他們的兄弟們」。當戰爭擴散，中共或會攻擊蘇俄本身，蘇俄人考慮升級至核子武器。這作家警告說：「很難估計報復的尺度……。」

如果「來臨中的中共帝國的衰落」是某些偏僻小說作家的創作，它可被視作空中樓閣，但事實上，它是倫敦晚報的駐莫斯科通訊員維克多·路易的作品，他是一個世界旅行家，一個與蘇俄特務組織國家安全委員會有密切關係的著名人物。這書因此可被解釋作一個蘇俄政府對中共爲於發生的政治和地理的分裂的幻想——直接的蘇俄軍事干預的一個理論基礎。

與俄特務有關的路易

一個那樣解釋的專家，是哈里遜·沙里斯布利，他被出版路易這本書的「時報書籍」（紐約時報的一家附屬公司）邀約，寫一篇序。他曾經是紐約時報駐莫斯科的通訊員及「俄與中共的戰爭」一書的作者，他以攻擊作反應。沙里斯布利在一篇十四頁的序文中指摘說，「路易是一個長時期的和有經驗的蘇俄特務人員」，而他的創作「是一本假造的內容，含糊的邏輯，與名遠揚的不確實的書……我們面對着的是極少見的邪惡。」但是，沙里斯布利雖說，因爲路易的地位，他的小冊子「吸引我們注意」。

路易撰書花了二十年時間寫「來臨中的衰落」，大約是成爲了二十年來第一個蘇俄公民後的時間，一九六八年底曾秘密訪台灣。不過，他的書實際上欠缺現代中國邏輯的研究，別說目擊的報告。路易根據沙皇時代的研究以說民族主義甚至「滿洲」也很蓬勃，雖然「滿洲人」實際已不再成爲一個民族，大部份因爲漢族在一個世紀內漸進同化。路易有時承認這點，但在另一個時間，他又說「滿洲民族」的問題刻由學者們劇烈爭論。他甚至編撰一齣戲劇，說西藏的達賴喇嘛任在「蒙古」首都烏蘭巴托，並召集藏人和蒙古人推行分離主義。

路易的狂妄猜測，把離奇的見識加入蘇俄對中國和中國人的思想，爲了提供他的理論的證據，路易大力引述十九世紀的英雄主義的蘇俄人……和探險家們，並採用那些同目如「黃色殖民地主義」，「他們想退出」及「使著者被挫敗」等。他辯說中國「不能說有任何共同的文化結構。否認有國語的存在。他也說「中國人不是愛國者，但祇尊應個人領導。」

可以了解的，路易沒有提及莫斯科自己的少數民族的困難，少數民族佔蘇俄人口的百分之五十三，而在中國祇佔百分之六。蘇俄的擾不安的少數民族的一次叛抗，於十年前提供蘇俄離心分子阿馬爾力克的「蘇俄將能生存至一九八四年嗎？」的預言的力證。被放逐至西伯利亞期滿後，阿馬爾力克於一九七六年獲准移居西方。

以中共——蘇俄的宣傳戰來說，路易的書是那麼煽動性的，它不能出版的，除非在很高層獲得批准。這書的時間，當然不是偶合的。中共於本年二月攻越南，使中共——蘇俄關係陷於新低潮，而美國與中共關係正常化，使莫斯科對於中共——美國可能恢復和睦（在阿馬爾力克的「蘇俄將能夠生存嗎？」中所預測的事件之一）非常緊張。

路易曾經一度被史達林的警察拘捕，而沙里斯布利復述路易在一個集中營當一個小商店的報告。他於克魯契夫時代昂頭，不祇是一個新聞記者，而且是一個有很好關係的中間人。他的經營活動，包括於一九五九年企圖安排上演一齣蘇俄版本的音樂劇「窈窕淑女」，企圖把史達林的女兒阿利露耶娃的回憶錄賣給西方出版家，「克魯契夫記憶」的資料的錄音帶和文件偷運出蘇俄。路易的豪華私邸，有蒸氣浴室、硬地網球場及空氣調節的酒窖的，揭示他有新聞從業員以外的更豐富的意來源。但路易極力否認任何蘇俄特務的關係，並表現不滿於沙里斯布利的序文。

「中共沒落」一書封面

他最初同意由沙里斯布利寫序，但讀後感覺困擾。他企圖刪除那篇序，但被告訴他的合約不會給他那樣的權利。他申訴說：「最低限度，那是不禮貌的。他們不會對一個美國作家這樣做，爲甚麼卻對一個俄人這樣做？」

路易說：「我設法介紹一個俄羅斯思想方式。在這樣的一本書中，你要偏袒的。我不能夠做一個不偏袒的觀察家。」一定的，沒有人指摘路易這樣的。

地上濺出火花
不完全的人　馮嘉

假如這個人祇是在街上跑的話，那是容不了多遠的。但這個人現在逃進了一家人家的花園，從另一邊的圍墻爬出去，然後又進入另一家人家，又從另一處出去，因而他的逃走路線是無可預測的，也找不到一個有同樣本領的人去跟蹤。[illegible]

他逃進了第三座住宅的時候，就知道他用不着擔心跟蹤，亦無法追蹤。[illegible]

他逃進了，那座的主人看來剛剛要出門到甚麼地方去，車子已經備好了。這位業先生就趁沉進車房，偷偷打開車尾的行李箱[illegible]

強人
天心月文　浩新圖

第八章　肘腋之變

「我一定勸他帶妳搬遷到別的地方居住。此地太荒僻了，附近周圍都沒有人家的。」

馬玉儀道：「如果真有可怕的事情發生，就算附近有很多人家也沒有用。」

曾不棄道：「對的。」

馬玉儀道：「何況我們不想被人知道。但如果住在城裡，那裡的人都認得他……」

她忽然發覺這些話會洩露身份，所以立刻閉上嘴巴。

她的警覺很有道理，因爲曾不棄一聽見「公人」兩個字，馬上就聯想起公門中赫赫有名的沈神通。

馬玉儀深深嘆一聲，道：「我也希望他早點回來。如果他不回來，那就是永遠都不會回來了。」

她的話既慘淡又不祥而又不大合邏輯。但女人往往用這種方法來逃避內心[illegible]

馬玉儀的眼淚像泉水湧出，喉嚨也發出嗚咽聲。能聽到別人這樣讚美沈神通，使她感激之情飛騰洶湧。

她抓住曾不棄手臂。曾不棄居然還不昏迷，居然還能用另一隻手輕柔撫拍她肩頭。

曾不棄知道自己最多祇能替她做這麼多事——設法使她哭出來，以便用淚水沖去大部分無補於事的焦慮。

縱然馬玉儀是他嫡親妹子，他能做的也祇有這麼多。況且這種事連金錢也完全失去效用。

而曾不棄目前祇有「金錢」（他一個簽押就可以提取用不盡的銀子），別的甚麼都沒有，連身份名字都沒有……

小沈辛侮來呀呀哭啼聲。馬玉儀忽然停止哭泣，眼睛恢復清澈神采。

她道：「你現在可以[illegible]」

[illegible]

[illegible]聽堂門口。[illegible]道：「我們其實跟落[illegible]別，我們這些人雖然個[illegible]樣枯萎，但時間一到，卻也一樣變成塵[illegible]」

[illegible]小兒子照顧你，我會把你當作親哥哥一樣。哥[illegible]

驅車到郊外別墅
鮮艷的野花　何行

史珠看了看，說：「內裡是不錯，外向[illegible]服的地方，但[illegible]好幾個傭人，[illegible]

「二個。」[illegible]

「女的是會[illegible]內和司閣，還[illegible]住的，所以沒[illegible]閒雜人等很少[illegible]祇是地斯五[illegible]亦很廉宜，[illegible]，不過我來說[illegible]」

「那到底[illegible]」

「我的一個[illegible]在傭人方面支出，我每月要四千五百元以上，要自然是太浪費了一點。」

女傭準備好菜了，尼星生請她到飯廳，那是法國式佈置，長餐桌，正中但祇用一端，正對面擺二個位，面中放了酒不用，但有是十幾種酒車，在冰筒內冰了一樽，酒一看，卻是一樽支香檳。艾珠笑說：「我[illegible]風味的。」

尼星生很過到，他用的酒杯，也是冰過的，那是飲香檳的主要條件，他開了香檳，斟出來後舉杯喝了一口，眞是涼入心脾，這樣的香檳飲在口中才有意思，女傭端上菜來，碗上蓋碗，很考究，雖是炒蝦仁、白雞、火腿炒蛋、伴西芹，看樣子也好。於是他們吃喝起來。

香檳是又香醇又涼，喝在口中舒服可口。眼看熱菜沒有上，香檳只剩三分之一了，於是尼星生吩咐女傭，到酒櫃再取兩樽香檳來。

「你到是陳了這許多香檳？」艾珠笑了起來說：「再飲一樽也可以了，用不到二樽的。」（一〇八）

坊間怪譚
火車票

[illegible]

飛機失事
完人　安宇著

[illegible]

我不知那裏來了這麼大的力量，我竟背川地向前跑了幾十步，隨然一聲，後面是一片通紅！冰塊與雪花像沙漠裏的狂風沙一樣向我們捲來，頭顱，一動也不動，可是，風暴的勁力十分強大，身不由主的被吹前，幸好四處都是軟綿綿的白雪，不會撞傷身體任何一部分。

我不斷地乘着風勢滾動，一直至風暴停下來的時候，我才有機會喘息一下，睜眼一看，只見四處都是一片白茫茫，沒有飛機殘骸的蹤影，也沒有芥川的蹤影，除了晶瑩潔白的雪之外，什麼也沒有！

[illegible]眼睛幾乎沒有能力睜大，合攏起來，實在太疲倦[illegible]好的睡一會！[illegible]詐欺我，如果我在這冰[illegible]，永遠不會醒過來！[illegible]，雙手雙腿向前亂抓亂[illegible]異常的乏力，而且有麻[illegible]卻無半點睡意，那一定[illegible]裝有極強的保溫能力，否則我早便在這大風雪中冷僵了。

我終於能夠掙扎坐起來，但眼皮仍是那麼沉重，我告訴我自己：「祇有堅強的意志，才能戰勝這永無休止的風雪！」我試圖站起來，可是雙腿似乎已暫時不屬於我身體的一部分，我並不氣餒，我終會站起來的！

時間無聲無息的消逝，我也默默的抗拒着，睡意似乎消失了，但腦海中卻映着一幕一幕親切的影像，父親、母親、朋友、芥川，甚至田中院長，那蛇毒，藍色發光的頭顱……不斷在腦海中閃現，我拼命擺脫那些影像，可是，一個消失了又接着另外一個出現。（八〇）

小光棍　黃思騁

不甘示弱

[illegible]

「甚麼？妳以爲這層房子是我的嗎？」

「屋契上是你的名字，當然是你的。」

「這層房子是用士多店賺到的錢買的，實際上應該用阿薇的媽的名字，可是她尊重我，一定要我做業主，現在她死了，我當然要把產業轉到女兒的名下。」

「不行，我至少要一半的產權，要不然有一天你死了，我去那裏住！」

「妳何用爲這個擔心，妳現在少說也有四萬塊錢存在銀行裏，夠妳付新樓的首期了。」

「這是我自己起早落夜賺到的辛苦錢，不關你的事！」

「是我名下的產業，怎會不關我的事的呢？」

「你早就已經不來管店務了。」

「我有兩間店子，我祇能管一間，不能管兩間。」

「屋契在那裏？」

「這個才是眞正的不關妳的事。」

何麗娟一把抓住他的手臂，說道：「我知道你有一個銀行保險箱。」

「銀行保險箱的確有一個，不過裏面的東西都不是我的。」

「不是你的又是誰的？」

「都是阿薇的。」

「爲甚麼是她的？」

「因爲是她母親生前賺回來的錢。」

「我不管是誰賺回來的，都要分得一半的產權。」

「除了士多店，其餘的妳都沒有份。」

「我一定要分，你交不交出來？」

「我沒有理由交出來，除非阿薇答應。」

何麗娟緊抓着他的衣領和手臂，說道：「你不把屋契交出來我就自己動手！」

「這點東西我早就轉到阿薇名下了，你逼我也沒有用。」

蔡文姬　南宮搏

小別

「仲祀……」文姬體解丈夫的心意，然而，她爲丈夫的自卑而不安着，她以爲，丈夫在妻子面前自卑，是極不好的，她思索，如何祛除丈夫的自卑感。

於是，她婉轉地說：「我和從前不同了，仲祀，我不再是一個飛揚拔扈的女人了，仲祀，我在你的身邊不祇是幸福，而且滿足，即使你在我之外，還有十個女人，我也一樣地滿足。我會安心於你的第十一個。」

他緊緊地擁住妻子低說：「我祇要第一個——」

於是，她微笑了，他也微笑了。

他們的生命，都已進入中年了，他們在一起，並無激越的愛情，但是，中年人和中年人的愛着，雖然他們彼此都擊愛着對方，完全不同的。現在，時序上是中秋，而他們的生命途程，也臨到中秋，溫和的中秋天氣，溫和的中年生命！

於是，他們在溫和中生活着，他們在溫和中獲得恬靜與平淡的幸福。

在平淡的幸福中，作爲一代才女的蔡文姬，越來越收斂自己的鋒芒，她努力求取平凡，她不再有作品流傳。她希望自己能成爲一個平凡的中級官員的妻子。

中秋過後不久，董祀奉到了出差的命令，屯田都尉，實際上是軍職，負責前線供應事宜。

董祀奉命去合肥一帶負責屯墾和東結——那是對東吳作戰的前線區域。

這是董祀與蔡琰婚後第一次離別。他們婚後，已有一年半了，他們在平安中生活。

文姬以爲，自己和丈夫會長在一起，不再分開的，她雖然知道服官的人必會出差，不過，她直覺地認爲，屯田官是不用出差的，她輕鬆地把自己的設想告知丈夫。

「我是軍職啊！一年來不曾出差巡狩，已經少有的！」董祀笑着說。

「我捨不得你走。」

「文姬，我也是的，我也是的——」董祀的面頰泛紅了：「不過，我很快就會回來，大約是一個月……」

「一個月——」她喃喃地說，天知道，一個月的離別，本是不尋常的事，可是，經過喪亂的蔡文姬，卻把一個月的離別看得很重，她有一種渺渺的愁悵，她以爲，分別的結果，常會永無再見之期，即使有再見之期，也會面目全非。（一四八）

神捕世家　高原

二

北宮琦道：「如果忠王不聽貴會主的話呢？」

小玉道：「這正是會主最爲擔心之事，不過她已經作了最壞的打算。」

北宮琦道：「哦，請問她的打算是甚麼？」

小玉道：「潛伏民間，培養實力，喚醒民族靈魂，鼓勵民族氣節。」

北宮琦道：「就像姑娘這樣，那麼還我河山豈非遙遙無期了？」

喚醒民族靈魂

小玉道：「這就難說了，不過祇要民族能夠復興，成功何必在我！」

北宮琦面色一肅道：「好胸襟，好氣魄，在下願意了。」

小玉大喜道：「公子是說願意參加復漢會？」

北宮琦道：「不錯。」

小玉道：「今晚子時請公子再來此地，玉兒替你介紹幾位朋友，並替你舉行入會儀式。」

北宮琦道：「好的，玉兒，咱們的公事談完了麼？」

小玉道：「談完了。」

北宮琦伸手一拗，將她摟了過來，道：「現在該咱們叙叙舊情了，玉兒，我好想妳。」

小玉柔順的偎向他的懷裡，卻撒撒嘴道：「哼，嬌妻美妾，左擁右抱，還會想我這個黃臉婆子？喲……你別這樣……」

良久……

「你這人，大白天裡，要是給小莉撞見，豈不羞死人了！」

「不要緊，小莉替咱們在外面守衛，她不會撞進來的。」

「啊，你壞……」

她以一雙粉拳在北宮琦的胸前敲擊，柔柔的，輕輕的，生似害怕將他敲痛似的。

打情罵俏，小玉最爲拿手，任何一種細微的動作，她都能撩人情思，像這樣的一個女人，北宮琦怎能不想。

他們溫存良久，北宮琦忽然啊了一聲道：「玉兒：有一件事不知道妳能不能幫幫我？」

小玉道：「甚麼事？你說。」

北宮琦道「救一個人……」

接着他將鐵秋霞的處境毫無保留的說了出來，道：「玉兒：雖說方世寶不是好人，妳能不能設法阻止這件婚事？」

小玉道：「這件事麼，我祇怕無能爲力。」（七〇）

山川人物
吳起殺妻求將

春秋戰國時代，人民思想發達，不民開始抬頭，人才輩出，舉凡文學、哲學、政治、經濟、軍事等，均有傑出人物。在將才方面，如白起、王翦、廉頗、李牧，號稱四名將，此外有吳起者，通曉兵法，能出奇制勝，成爲威震諸侯之兵法家。

吳起，春秋時代衛國人。少有大志，嘗於政壇謀出路，交朋結友，耗盡家財，被親友所譏，遂歸家，遊說諸侯，經歷數國，謁，已嘗失意之痛，老羞成怒，乃斥其苦落之說，殺親朋，辭別高堂慈母，離家而去。

起至魯，一度拜曾參門下，以儒家思想教人忠恕，勸人仁讓，深覺難以發揮事業，乃改習兵法，對於如何調動軍旅，指揮作戰，極感興趣，潛心研究，心得甚佳，學成。會齊國派兵來攻魯國，魯君欲用吳起爲將，恐其與齊敵交好，但因起妻爲齊人，此訊，立刻回家，將妻殺死，以示並無二心。魯君即命之爲將。起善將兵，揮軍出戰，大敗齊師。魯君以起能殺妻求將，心殊殘忍，於勝齊之後，厚謝而辭之。

起離魯，聞魏文侯禮賢下士，乃往投之。魏文侯不知起之才能，詢諸羣臣，有李克者言曰：「吳起性孫高官，且好女色，但用兵神妙，雖齊之司馬穰苴未必過之。」魏文侯獲悉，命起爲將，飭率師伐秦。

起善治軍，不但曉暢兵法，尤擅出奇制勝。指揮作戰，將士効命，蓋其平日能與士卒同甘苦。行軍調動，隨歐伍徒步而行。士兵有時困乏，代之負糧重，雖長途跋涉，軍旅不覺勞苦。士卒患病，親自調藥，待至痊愈。且擅探金瘡，士卒戰場受傷，必親自療治，傷者無不痊。是以全體士卒，敬之如父母，無不視死如歸，所以無戰不勝，無丁不克。

起率命伐秦，軍旗所指，必操勝券，進攻三秦之地，連下五城，大捷而回。魏文侯大喜，犒賞三軍，命守西河，韓、秦兩國之實，起鎮守西河，負責防禦，已不敢入侵，從此魏國得以安寧。後魏文侯去世，魏武侯繼位。武侯誤信讒言，罷起軍職。起奔楚，楚悼王強，拜起爲相，數年之間，國富兵強，平定南越，百越，併北地陳蔡。國勢日強，諸侯患楚之強，實起之力也。而楚之貴戚大臣多怨其功高，陰使之，卒爲楚所殺。

唐詩人白樂天有詩云：「昔有吳起者，母殁喪不臨。嗟哉斯徒輩，其心不如禽。」不奔母喪，不孝者也。殺妻求將，不仁不義極矣。

・岱宗・

市聲

如蒙惠刊本報日晚廣告　請電H二二九七三〇七〇或二二五四九五五洽

捐血救人　請到夏慤道香港紅十字會總部二十五人以上參加可派流動隊前往辦理　電話：二八二〇二二壹

謝絲嘉維德有兩手 善演歇斯底里女人

銀花辮辮

影藝世界裡真能演來淋漓痛快的話，可就考驗出一個藝人的真本事，硬功夫了。

謝絲嘉維德堪稱此道高手，她經常演這種歇斯底里的異常女子，她與奇連伊士活合演的「飛來艷福」，是口碑甚佳的名片之一，片中奇連伊士活演一個唱片騎師，才氣縱橫妙解音律，加之，倜儻風流，自然深得男女發燒友的衷心

歇斯底里的角色並不好演，其易感、激動，甚至完全以自我爲中心的人，在香港實際生活中，十分常見，但在迷。謝絲嘉維德飾演他的一個女歌迷，她爲奇連伊士活富有磁性嗓音，神魂顛倒，她主動攔截奇連伊士活吐露真情，奇連伊士活初時禮貌上與她應酬一番，謝絲嘉維德意欲未盡地插手干涉奇連伊士活的私生活，她不准他與其他女子接近，她潛入奇連伊士活房裡求愛，受到拒絕，把心一橫，生出謀刺奇連伊士活以同歸于盡的毒念。

若非謝絲嘉維德精湛的演技，是很難把這種偏常的劇情演得驚心動魄，刻劃出癡情嫉惡的毀滅性段戲。近期，另一部「賓妮」新片中，她演膝下空虛，出高價收買私生男嬰中年婦人，最後，她眼巴巴望着蓮黛寶兒飾演的未婚母親不願出賣骨肉，兩人展開一場緊張高潮，也是珍貴的罕見鏡頭。

夏玲玲有了好對象 相識一月宣佈訂婚

張冲羨慕謝賢新居決心搏命賺錢

△夏玲玲與朱建舜由看到第一眼到現在祇有三十天的光景，兩個人已在報上刊登了訂婚啓事，這表示夏玲玲已有準備結束過去生活方式的決心，也表示她要放棄另一段苦澀的情感。

朱建舜是富家子，他讀電機工程，很早已過着獨立生活，他表示，祇要結了婚，便不讓夏玲玲再拍戲。

關懷與諒解，是朱建舜給夏玲玲的禮物，夏玲玲在片場的每一分鐘活動，都有朱建舜的伴隨。

過去不曾有過結婚念頭的朱建舜，本想快快完成婚禮，但夏玲玲仍堅持再做幾許奮鬥，然後才會同意結婚、訂婚沒有法律效力，儀式卻是不可省吝的莊重，就在這兩天，夏玲玲要把朱建舜安排給自己最親密的朋友會面。

△原定端午節返回台灣的胡錦，被老公張冲挽留，與他一起過節。當日，他們應謝賢、狄波拉之邀，一起入伙新居，參觀謝賢的新居。

張冲表示，謝賢那居樓，高三層的複式，面積約有數千呎，環境十分優美，張冲看到了，也十分羨慕的表示，他希望「老鼠拉龜」賺到了錢，便立刻買一間像謝，那麼漂亮的房子。

張冲說，最近他十分忙碌，爲了賺更多的錢，張冲希望可以多拍戲，發展他自己的張氏電影公司。

傅聲不肯罷休 要向六嬸求情

方逸華拒絕外借要求

△傅聲與邵氏要求外借的事，前日已與方逸華密斟，方小姐向記者表示，傅聲要求外借，邵氏沒有答應了，因爲傅聲是一個沒有原則的人，既簽約於前，又要求外借於後，於理不合。

記者便問傅聲，邵氏不准他外借，他又如何應付呢！傅聲表示，他是不會理會邵氏給不給他外借，爲了自己的利益問題，他實行據理力爭。他說：「我曾會再同方小姐傾偈，他是女流之輩。」記者問他：「那你究竟想找誰傾偈，找邵老板溶料乎！」傅聲要找的人，卻是六嬸（邵老六的太座），他說「她雖然也是女流之輩，卻是一個觀音，有求必應的。」他認爲由六嬸向老板提出，成功率更大。

傅聲以六嬸一向很愛錫他，頗爲她演唱，她又拳旨捧場所以才有此言。昨日傅聲在邵氏拍「老子與女子」，因爲拍戲抽技煙桿的關係，那些煙絲很厲害，使他喉嚨十分辛苦，聲音沙啞。後來傅聲忍不住，才叫人買一包香煙，將煙絲換上，才可以拍戲。

黃森出任麗的新職

昨日「麗的」新武俠劇「天蠶變」在長洲西灣拜神開鏡，新貴黃森也親赴長洲，主持拜神儀式。

據這位剛上任的節目副總監黃森透露，他是次加盟「麗的」，最重要的任務，是加強「麗的」內部結構，培養新人材，另方面他現時的職務，是協助麥當雄處理一切節日上的事宜，不久他會自己監製一部新劇，增強「麗的」的劇場攻勢。

邵氏不允劉永外借

劉永一口氣在郊外購下三幢花園洋房，闊氣得很。三幢洋房，加起來大概是六十萬。

「戲子添，你有六十萬身家嗎？」有人打趣問劉永。

「你們猜我有沒有？」

「沒有！」眾人異口同聲說，劉永作不堪刺激狀，說：「賭死我？」

「有數得計噃？你入娛樂圈雖有多年，但開始時才做個小場記，未入邵氏前，拍過那一、兩部戲，能有多少收入？進邵氏三年，外借一部戲，有六十萬？」他又要賭。

劉永笑。

他說：「還提外借？人家一借十幾部，盤滿缽滿，我好不容易借一部，收錢分幾次，一拍拍半年，油水認真有限？」

不過，當然不必有六十萬身家，才可買六十萬的樓，劉永是分期付款，首期的十萬八萬，他自是輕易拿得出來。

「聽說，你與文雪兒合資買的？」

「有一小幢的，是我們合資，其餘兩幢一大一小，都是我的。」

劉永說，他們買樓，志在保障辛辛苦苦賺回來的血汗錢，別一下子銀錢貶值了。

「有幢大的，我預算要來自己住—。」

「跟文雪兒結婚？」

「哈，爲甚麼一定要跟文雪兒結婚，我才可以住新屋？」劉永問：「我和爸爸媽媽住，不行嗎？他們老人家，搬到郊外住，空氣好。」

另外兩幢，劉永說是收租之用，一面收租一面供，比較輕鬆。

「你和文雪兒合份那幢，收到租金一人一半？」

「那還用問？這是投資，我們是生意合夥人，做生意，當然數目分明。」

「講開又講，」劉永一拍檯說：「前幾天，又有人找我外借，條件不知多優厚，如果公司准我出去，我便發了。又可多買幾幢，收租有排收。」

「公司會准嗎？」

「我就算跪低，都不會准的了。」劉永大笑。他目前有「乾隆三下江南」、「鹿鼎記」、「復仇者」、「八萬罪人」四片在身，還要客串楚原的紀念作，邵氏當然不准。（艾詩）

閒話兩句

子秋

如果屬實

報載：在邀請賽中獲得冠軍之麗的龍舟隊，隊中有香港仔之天后佬。如果所傳屬實，明年龍舟賽，有改爲職業化的必要。

幾和味也

麗的隊在賽龍中奪了錦標，黃錫照下令發三萬元犒賞三軍。不知道慶功宴，是全旅的上下都有份？抑是祇有龍舟健兒獨享？如屬後者都幾和味也。

這才合理

康城回來，羅維說：成龍影片有人擬取得全歐代理權。「有人擬取」太過不澀了，今時今日的成龍影片，應該有人爭奪才是合理。

麗的天蠶變開鏡 藝員排齊共拜神

張瑛昨日在「天蠶變」開鏡儀式中，負責領導各藝員上香拜神。

昨日「麗的」爲「天蠶變」的開鏡典禮，可謂下了不少心思，氣氛做得非常之熱鬧，除有民國常做會的舞獅表演外，「麗的」更安排徐少強領導訓練班藝員舞金龍，而其中最令人欣賞的，就是設計了一個大天蠶，掛在大樹之下，當伍衛國及徐少強把天蠶打開時，使人意料之外，蠶內原來藏有一位美女馬敏兒。（寒山竹子）

林珍奇誤歸期 被公司扣薪水

△林珍奇去年二月返台過年，本年預算逗留一週，卻因爲回港證的日期是三月中，她在台灣等候辦手續時，因爲時間延誤關係，回港證過期了，她祇好又再重新申請，結果等到

「天蠶變」開鏡，工作人員焚香拜神。

回港證批妥後，已經有四個多月才返回邵氏。林珍奇表示，她這次因爲辦理而未能返港，邵氏方面卻以她未能回來，卻扣去了她四個月的人工，林珍奇本來很不滿意，但也不欲向公司爭取，她說：「公司推卸責任，我也沒有辦法。」

昨日林珍奇陪一群青蛙族的友人遊邵氏，才碰到記者發表出上述的消息。

陳華昨日也與龍剛分別帶一班朋友人邵氏參觀。龍剛表示，他籌拍的一部動作片，已拍了六十日，目前已完成了三分之二，尚有三十日，才拍竣剩下來的三分之一。龍剛的動作片，分別由孟元文及黃杏秀分任男女主角，日來天天在新界拍外景。龍剛表示，他一向以拍文藝片出身的，如今改拍動作片，覺得十分之辛苦，他更自言是考牌而已，所以，拍戲的時間也要拖長了。

紅船後梢

鄧碧雲又是長春樹

鄧碧雲近來少出現於舞台，卻得意於電視，將紅白藍黃殿架之後，被人稱爲長春樹，人愈老而演技愈精湛，演愈久而愈爲人稱頌，此實爲難能可貴。

最近，無綫電視推出長篇劇「抉擇」，以黃梵與鄧碧雲分飾兩個重要角色，而大碧之演技，飾中年婦人角式十分稱職，因之，在「抉擇」卡士陣容一流，電視迷即認爲是理想之陣容，何況更有朱江、李司祺、張活游及歐陽佩珊等，陣容之齊，一時無兩，而鄧碧雲能一枝挺秀，出類拔萃，至爲難得。

鄧碧雲是紅褲出身，動蹤，鄧肖蘭秀習技，花大碧追隨其後，投身粵劇，由四大名旦之一，升爲正印，曾與許多文武生拍檔，以彼之聰明智慧，不特擅演花旦，更能反串文武生，以至女比等角。一度投身影圈，因彼多藝多才，能演多類角色，一個時期與羅劍郎、羅艷卿三人合作拍片，無不賣座，即當時一般人稱之爲三枝香。

近年粵劇衰落，鄧碧雲對於班業不大感到興趣，但她是一個不甘寂寞之人，對於演劇常有偏嗜，而電視編導爲彼出現於小螢幕上，派演中年人角色，彼不以爲忤，每次演出，相當成功，因此奠定了電視劇的地位，是在粵劇圈轉入電視成功的又一人。

麥當雄否認被削權 已增三位要員協助改善製作

麗的節目總監麥當雄昨日正式否認有關他削權之說，並表示已得到施南生等三人爲其助理，改善目前的製作事宜。

麥當雄會同新上任的副節目總監黃森，赴長洲爲新武俠劇「天蠶變」舉行開鏡禮時向記者作上述表示：麥當雄帶着緊張的心情說，「天蠶變」籌備長時間，麗的高層對它甚重視，而他本人更視爲生死存亡的大製作。

外傳他的職位不穩，將由李兆熊接掌，麥氏微笑說沒有其事，相反麗的最近更增加人手，拉得黃森爲副節目總監，負擔他一部份工作。

麥當雄又說，現任副宣傳經理的施南生，亦由月底起調任爲節目總監助理，專門協助他的日常事務，再加上原有吳杏婉加入爲宣傳經理助理在內，他們四人將相互的研究以後節目製作路線、行政方針等問題。

麥當雄亦不否認，有藝員怠倦和日夜趕工兩種情形出現。他們四人携手合作，第一項要做的事，就是研究如何改善這方面的弊端。（江陵）

國際龍舟邀請賽 明在尖沙咀舉行

無綫電視現場轉播

香港國際龍舟邀請賽，將於明（三）日假尖沙咀東海傍盛大舉行，無綫電視亦於當日下午一時廿五分開始獨家實地現場轉播，同時，並向日本全國作衛星轉播。而節目主持將由何守信、李志中、盧大偉及何鑑江等聯合担任。應邀港姐則臨場參觀。

參加是次龍舟邀請賽共有六隊海外龍舟隊，其中包括：莫爾茲比港（巴布亞新畿內亞），夏威夷（美國），檳城（馬來西亞），長崎（日本），新加坡及澳門等，屆時此六個地方之過江龍將與香港漁民龍舟冠軍隊及荃灣冠軍隊角逐錦標。

此外，無綫電視屆時亦派出一隊龍舟隊參加慈善賽。

楊盼盼出現電影圈 破功夫片輕女現象

港、台影圈在某個時期，武俠打鬥片是女打星的天下；那就是鄭佩佩與上官靈鳳時代；直到張徹的陽剛打片流行，形勢才漸漸扭轉，觀衆要看硬橋硬馬，出現銀幕，稍後李小龍功夫片，於是，功夫打片又變成男人世界，在這類影片中，女主角差不多都成了陪襯品。這現象在香港打片中表現得更明顯。

將來，會不會再來一個調換位置呢？這就要看觀衆的口味。但最近楊盼盼之出現影壇，似乎已有此類跡象。

楊盼盼是粉菊花師傅一手教出來的得意女弟，她一出道就紅透半邊天，五月初，她與安小田、石天、任世官等主演的處女作「醉俠蘇乞兒」在泰國曼谷公映，賣座僅次於「醉拳」，成爲當地第二最賣座功夫片，而看過這部片的觀衆，更「封」給她一個「香港女成龍」的稱號，大家在談論這部片時，都集中在這位新打女既真且美的功夫，而她外型之俏麗，也大大吸引觀衆。

就在拍過「醉俠蘇乞兒」後，台灣片家都搶着請她拍片，泰國娛樂商、更以一萬港元一天的高酬請她前往登台，但盼盼的媽媽不想女兒到處走動賺錢，反正留在香港已不愁沒片拍，所以外埠的邀請都婉拒了。

楊盼盼五歲起隨粉師學藝，今年十九歲，已足足練了十四年功。「醉俠蘇乞兒」即將在港公映，相信香港觀衆也會因楊盼盼而改變「重男輕女」觀念。

「歡顏」再被提名 滿地可世界影展

胡慧中處女作「歡顏」，眞是一鳴驚人。除了與「蛇形刁手」一齊被邀參加哥倫比亞影展和七月份被選爲代表台灣，參加七月份的亞洲影展外，如今，更是喜訊頻傳，又獲提名，參加本年八月卅一日至九月六日在加拿大滿地可舉行的「世界影展」。

「世界影展」是一個國際性的影展，與米蘭影展、康城影展齊名。

胡慧中主演的「歡顏」，是唯一被邀的中國影片，可以見到，該片是多麼受歡迎和受重視了。

文藝片被邀參加國際性影展，這是很少見的，竟然此次屠中訓執導的「歡顏」，多次被邀，不但該片導演與片主高興，最感雀躍的，要算是該片女主角胡慧中了。

據悉：「歡顏」原本亦被邀參加康城影展的，可是，由於拷貝神印趕不及，而放棄了參加這一國際性影展。

「歡顏」短期內將盛大公映，該片女主角胡慧中與導演屠中訓，正辦理手續來港，協助宣傳。

排行榜

今日電視節目

無綫翡翠台

8.00 粵片「傷心賊」謝家燕主演
9.40 伏魔三劍俠
10.05 恐龍探險隊
30 飛鷹一族
11.00 深海搜証
12.00 神風特警隊
55 午間新聞
1.10 神奇女俠
2.10 國際足球表演賽「阿根廷對蘇格蘭」
3.10 獵犬報恩
55 雷電俠
4.20 兒童特備節目
5.30 警犬阿卡
6.00 科學展望
30 新聞及天氣報導
7.00 農業簡訊
05 戒
8.00 K一百
30 東芝彩色人生
9.00 一九七九年香港慈善運動大賽精華
11.00 新聞報導
.05 猛龍特警隊
12.00 英語片
1.30 國片「父親大人」謝家樺主演

麗的中文台

7.00 早晨新聞節目
9.03 700同樂會
10.00 粵片「黃飛鴻血戰金龍」關德興主演
11.50 發掘學生生日冊
12.00 午間新聞
15 警探實錄
1.05 錦繡前程
30 小百寶
2.00 花花世界
60 雪調龍鳳
3.40 四重彩
4.10 粵片「飛賊白菊花」李妮主演
5.55 鐵面金剛
6.15 新聞報導
30 旅遊簡訊
35 心思心意
7.00 醫生與你
30 變形俠醫
8.30 錦繡風光
9.20 賽馬結果
10.00 三年今日
03 新聞及天氣報導
25 新聞專題
30 週末特選「男人四十一條龍」
12.35 粵片「殭屍魔影」主演

無綫明珠台

5.10 的士生涯
35 新聞報導
40 重案組
6.05 雙鳳奇緣
30 盤克瑞家庭樂隊
7.00 新聞及天氣報告
30 英語片集
8.30 QUINCY
9.30 明珠九點半「一九七九年香港小姐選舉」
12.00 最後新聞報導
10 三洋劇場

麗的英文台

3.00 ...
4.00 ...
30 英語片
6.10 ...
58 新聞摘要
7.00 一家八口
25 體育新天地
8.25 三年今日
30 新聞及天氣報告
50 新聞專題
9.00 一九七九年康城影展特輯
11.00 賽馬結果
45 新聞報導
35 英語片

大華·紐約·凱聲·總統·華盛頓·北角國賓·國華·金冠·豪華·新大華·華聲·海運·百樂·利舞台·倫敦·影都
H 702412　K 678091　3-617169　3-841189　5-762372
絕早滿瀉 "Don't steal my baby"
今天五場 毛髮 HAIR
今第四週 一箭雙鵰
五金場冠 尋寶
六場 刺激的假期
六場獻映 父子無情
第三週五場映 THE WARRIORS
即日五場 明天加開四點

紅磡·皇后·皇都·嘉禾·麗華·寶華·英華·麗聲·國都·金門·民樂·樂聲·國泰·龍華·恒星·油麻地·福星
今天五場 帝女花
今天五場獻映 帝女花
今天五場獻映 帝女花
今天五場獻映 帝女花
最後今天 今晚午夜場 醉俠蘇乞兒
今天五場獻映 黃金大
最後五場 黃金大 滙峰號

京都·新都·快樂·寶石·富都·東方·新聲·文華·明珠·翠華
5-722883　H773496　K556148　K657116
今天四大 孔雀王朝
勢必興動 孔雀王朝
週末盛大 邪魔大鬥法
週末請早 瘋狂尋寶
第二週 TOMBOY 雌雄奇觀
快樂六場 TOMBOY 雌雄奇觀
今天五場 毛髮

裙上有袋子，兩手插下去非常舒適肩上有帶子成蝴蝶結活潑輕鬆。（白蓮運）

島上人家

絕症獲痊癒 心療甚重要

□麗英□

有許多人都認爲疾病是要由別人替他們醫治才能痊癒的，因而他們便把使自己康復的責任，全部付託給別人，他們的這種想法，在若干程度上是對的，不過，並不就是疾病簡單的治療。

不論在甚麼時候，病人本身都應該參與治療的工作才對。

有許多人相信，祇有藥物才能治療他們的病——但他們的醫生已經表示過，藥物對他們已經沒有甚麼作用，他們的生命也許祇能再維持三幾個月的時候——他們便感到頹喪，和已被宣判死刑，彷徨無措，而結果，一如醫生所預料的發展一般。

可是，今日有許多著名的醫生都認爲，治病並非全屬醫生的責任，病人本身也應該積極地和醫生合作，參與精神和心理的治療，他們相信，對於疾病的治療，包括癌症在內，是擔任着重要角色的，要把疾病徹底治療，藥物、精神和心理三方面，都應兼顧。

醫生們相信，有許多人都有這種問題。實際上，患上癌症的十八個月前，便認爲自己是個癌症病人了，在這種情形下，他們的身心，早已給冥想中的癌症折磨透了，他們的精神緊張、心情沮喪、甚至放棄生存的意志，這種不正確的想法，往往會觸發一連串心理上的反應，壓制了身體對疾病的天然抵抗力，和可能使身體上產生不正常的細胞，因而助長疾病的惡化。

根據醫生們的病人檔案紀錄，X光照片往往顯示出有些人曾染上過輕微的肺結核症，但由於人體本身具有天然的抗病力量，入侵的肺結核菌已在沒有被發現和沒有接受藥物治療的情形下被消滅了。同樣，人體對癌病細胞，也具有相同的抵抗力的，在慣常的情形下，癌病細胞，在初成長或入侵之時，便受到抑制或消滅，因而不致成爲禍害。

每一個人的身體，不時都會產生一些不正常的細胞。人體的產生不正常細胞的原因很多，有時是外來因素，有時是內在的因素所引起的，不一而足，但人體的免疫系統，常常都會監視和消滅它們，癌病的形成，免疫系統必然是出了毛病。

問題的關鍵，是身體的防病系統，爲何會容許這等不正常的細胞，繁殖而成危害生命的癌腫呢？許多年來一直都有效地發揮着維護身體健康的免疫系統，會突然失效呢？

醫生們認爲，要擺脫這些問題，便要正視情緒上與精神上的因素了，情緒不安與疾病，是有着很密切的關係的，情緒愈緊張的人，患病率和病情的嚴重性，是成正比的。

所以，醫生們認爲，不僅胃潰瘍、高血壓、心臟病的病人，要保持樂觀和輕鬆的心情，而各種疾病，腰酸背痛，甚至意外受傷的病人，也應該保持愉快的心境，因爲這才是加速康復及增強抗病力的方法。

上面所說病人要積極參與治療，就是這個道理。

時代生活

食療保健 蘿蔔與洋葱

蘿蔔這一種蔬菜，靠素的吃法，都很多，它含有一種幫助澱粉消化的酵素。下面介紹兩個蘿蔔的菜譜。①拌蘿蔔絲：用料是小楊花蘿蔔，先將之洗淨，再用凍滾水沖洗過，切成塊狀，再用刀背逐塊拍碎，用豉油、醋、芝麻油拌了來吃。非常爽脆，如果是普通白蘿蔔，可以將之切絲拌來吃。②蘿蔔肉片：先將白蘿蔔洗乾淨，然後一剖爲兩，橫切成約一分厚的片。把肉也切成大小相等的薄片，起油鑊，先將肉片加作料炸一下，盛起，再另起油鑊炒蘿蔔，炒到變成半透明時，再把肉片加下去，再加一些水，用文火燒，等蘿蔔已酥，再加些鹽和糖，炆一兩分鐘，即可進食。

洋葱也是可以作爲各種葷素菜的配料，吃法以炸來吃爲最佳。下面是一個洋葱食譜：牛肉洋葱絲，先將洋葱洗淨，亦切成細絲，另將牛肉洗淨，切成細絲，用豉油加生粉拌和，以炒到四成熟，爲合，起油鑊，盛起。另起油鑊爆牛肉絲，到牛肉變色，即可將洋葱加入，略加食鹽，再炒幾下，即可起。

蘿蔔和洋葱都是糖尿病人可以多吃用的蔬菜，祇要不同他食物一起配合來吃，當然是好。

出廳堂 龍舟髮型

·芳芳·

妳看過特別的髮型設計，名爲「龍舟髮型」以頭髮辮結成一隻龍舟的型狀，是這樣新鮮而奇特。在端午節那一天，一名應節的髮型師，就創出了這款高雅、新穎的髮型應節。

這款髮型，（見附圖）一反辮子由頸際編起的傳統梳法，比較特別是將秀髮全部梳向後，然後在腦後編辮子，做成一條很整齊有緻的辮子髮，再在辮子上纖上閃閃發光的珠子，或許插上朵朵鮮花兒也可以，這樣辮子看起來，就更像一條色鮮飛舞着的活龍了，那種氣勢在柔美中充滿着勁力。將女性開美更烘托出智慧的光輝。

據髮型師表示，梳此髮型很適合日間工作，在辦公之時，不怕被長髮掩面，產生煩惱而影響工作效率，人看來更爲華美。

而在晚上赴宴時，祇要換過一襲晚禮服，讓長曳地，又別是一番風韻，這龍舟髮一定在晚會中顯得特別惹人注目。

室內設計

·江娟·

除了傢俬和飾物擺設之外，顏色的選擇在室內設計中也是一個重要的因素。如果牆壁、地板（或者地毯），傢具之間色調配合得和諧，使人有一種親切、高雅、悅目的感覺。

黃色令人精神振奮，房間會顯得輕鬆明亮，特別適合光綫不充足及青年人住的房間，因爲，一般來說，年輕人都喜歡輕鬆愉快的氣氛。這種顏色和淺色的木質傢具不調和，最好配上諸如桃木或深色的木質傢具。黃色加漆一點白色來沖淡，則氣氛會顯得更佳，室內彷彿有一層薄薄的太陽光。

紅色是有侵略性的色澤，會令人積極和興奮。地板的舖砌和牆壁的色澤不宜全用紅色，比較適合用在地毯和套裝梳發上，因爲會使整個房間有一種狹窄的感覺。

綠色，含有凉爽、最適宜用於人們的起居、睡房，藍色、綠色是大自然的顏色，對於原野、田野、森林等有特別的聯想。天空的藍色和森林的綠色，最是居民的好色，各種顏色都可調配，家居中最好是自色，襯托各種色澤就會顯得調和，一種裝飾的理想色彩，上牆壁的光綫較弱，好刷上白色。

·清涼的感覺，使房間顯得寬潤、清潔和新鮮，令人

中英法 苦心經營 充作模範

·君亭·

全寫字樓的職員都加薪，祇有秘書妮芬例外。

大家都替妮芬不値，可是，妮芬却滿不在乎。

妮芬的工作效率是同事們公認最高的，她不遲到早退，不請假，甚至在例假中還超時工作。而且，她經常鼓勵和幫忙同事，永不推辭。實在的，爲字樓內的繁雜作業能够做到有條不紊，許多十萬火急的事能够如期完成，妮芬居功第一。

同事們在籌思議，一向急性子的營業主任王小姐首先發難，毫不忌諱地仗義執言：

「妮芬沒份兒加薪，不公平！去見總經理！」

「對呀！大家一齊去抗議，非達目的不休！」

一唱百和之下，於是，整個寫字樓內的職員，全部擠進總經理室，妮芬要阻攔也阻攔不來。

慢張間，總經理的一對小兒女由司機帶領跑進寫字樓來，衝着妮芬嚷道：

「媽咪！妳和爹哋老留在寫字樓，我們好悶啊！妳答應帶我們遊海洋公園，現在去吧，媽咪！」

大家恍然而悟，妮芬勤奮工作，不計較薪酬，在同事間起模範作用，原來是總經理的巧妙安排。

隔閡

·荅·

黑仔是從大陸逃來的青年，因爲有父母在港擔保生活，他已經是香港的正式居民。

他本來是可以找一份工作的，但是當他親友爲他四出找工，介紹工作時，結果他不是自揀辛苦，就是說不識做，他總是開手向父母要零用錢，而且每天都無憂無慮，他父母才好使到他的父母不知怎樣的好。

這天，黑仔得到父母介紹到一家印刷工廠工作，做的當然不是甚麼高尚職位，大概是搬紙等粗重工作，所以事前已經跟父母說明，他也希望他能做，出一下努力，以期找到一些自用錢，稍後待有機會，也才找更好的工作，而且黑仔在家中環境也太不好了，所以他下班的第一天，他便以彩色電視機作嘗試。

各同事見他上班的第一天，又是健康又是大陸來，所以都以友善的姿態來招待他，但黑仔並且都不怎樣做的工作，人家的黑仔們以爲他是不十分怎樣他們按的領工作，而且同事們也以爲他只是怕陌生，也不怎樣理他。

現實過了兩天，理黑仔便開始清楚明白了，他每天都出他的真正比正常上面，對他每天都比正常上面……

便拿了張報紙說要去「公幹」，一去便半個小時，但這是人有三急的大事，就算主管也不好意思干涉。

這還不止，下午三四點肚子餓，大家都會叫些茶點來，一杯奶茶又是在食嘢，洗手間時間二十分鐘，總計下來花費工作時間，逍遙三個鐘頭之多，此外對黑仔表明，不要他工作，管工初時跟黑仔說，但結果照舊，忍無可忍，不時轉理抹角工作，但照舊，祇有辭了他，計算將工作規勸，他把十天過了，把他的會期下，把黑仔叫到家中，問他原因，他說：「工作兄我們要我們行動自由，幹不幹下去，他們都不希望你。」

成功與參人際

我們的生活是在人群中生活，家是由人所組成的。工作的地方，朋友，是由人的圈子多了。甚至將來，我們帶進生活中。由於我們生活的人群之中，人與人之間關係，是自己的想法，家庭，人要重視，愛自己也都愛自己，別人，通常在彼此互愛是，人愛中，很自然的一件事。愛因爲他們，他們的基礎，也是我們朋友，也是我們大家投的，我們選擇他們興趣相同的，於相同的個性。

我們最大的一項挑戰，就是學習被人，人，甚至家人及朋友，如果他們不能列入這兩項中。

有很多學習愛別人的方法，實際成功的方法一就是已被認識你，是「你愛的」，這是甚至容易而有趣的。

友誼、技能、及好他未來的夢境，他對你有關係的人，你事你的認識，到有所記着他時，便發展他們的關係，你會更明白他們的需要，你一些減少你的煩惱，這可以做對他的瞭解，何不做一些事，激怒你更在的朋友學習，他而在關係及愛着家庭，能够中好小心更使人在分享你的生活，建立勿在你別人生，與話中的……，上生活中，你也是他們重要的，會認識你，識也是愛你的一部份，因爲「認識你就是愛你」……徒（耶穌基督）……

可將那些似乎難以對其產生爲愛的人轉變成朋友，切的朋友其效用是。當你與這樣的人一起時，注意力集中在他身上，你將所有的那人表示你真誠的向他表示你正愛……

（香港）街市舖租 街市舖租 渠閘街二十二號 全間各數百元 免頂平租 電水石灣（仔）

招租

荃灣樓賣 租價元……

前後座1200呎單邊向南 ……

商場出售 舖仔……

大埔舊樓 ……

旺舖租售 步頭大南街……

荃灣中心 高層向東南 有意請晚上七時後電 免佣 快入伙 杭州樓

康麗園 天台 車位 ……

官塘 無電梯 ……

租售

（九龍）屯門廠房 ……

出讓

荃灣中心 ……

新建鴿場 ……

產鴿出讓 ……

聘請

股票駁腳 ……

初級文員 ……

請信差 ……

請人人請 歡迎婦女就業加入（和合）大家庭 中西傭僱各選人求職 H237265 ⑫203825

遺失聲明 ……

遺失 友誼之擊凡 ……

徵男友 ……

贈送小狗 ……

佳偶此中求 ……

徵女伴 ……

專買酸枝 ……

徵求合作 ……

真誠徵友 ……

徵求

捷時會計秘書服務 按時理帳及報稅服務電⑤436459

旺角補習 ……

待聘

招請什工 ……

工商日報 分類廣告

每段大字四個，小字三十四個，每天二元（日晚報聯刊，每天四元），每段共收四元（醫藥類每天四元，不折不扣，以四段爲限）（日晚報聯刊，不在此限）。

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處：

（一）中區擺花街東源利處事處八號地下

電話：二五四九五·二二三八

（二）灣仔分域街十八號本報廣告部

電話：二七九三七零·二八零七零八

（三）彌敦道零零零號東英大廈二零壹室生記租務處電話：六九八五五八

（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處電話：八零二七九七

（五）九龍城城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號

（六）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號

（七）油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二一二號

（八）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七零七號

（九）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號

（十）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L

（十一）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號

（十二）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C

（十三）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號

（十四）荃新區第廿六座十七號中軍藥行

鳴謝港九風電針同業公會有限公司 ……

善堂福壽會 ……

天德聖教 ……

催收租 ……

快樂之道 ……

啟事

中南電子工業學校 彩色電視 無綫電 週末班 暑期班招生

招生

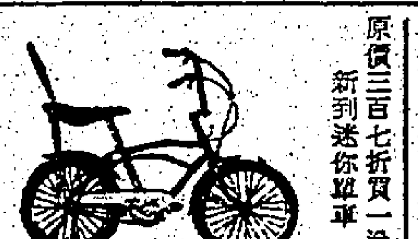
港島私家偵探社 ……

收買酸枝 ……

禮拜搬屋 ……

台港服務 ……

金輪單車行 ……



平價機票 美加台特快簽證 專寄行李 成功旅運公司 歡迎詢問 5-440550 448271

冷氣雪櫃 ……

遊河 ……

20元修電視 按裝彩色黑白天綫 K776379 明輝行

20元修電視 港九遠近電修即到 H691054 幸運

商業

成惠實弟 ……

尋訪

永勝搬屋公司 香港：436193·435125 啟德道：848480·848767 九龍：369569·368783 元朗：785738·大小搬遷

誠信搬屋公司 小家庭百二元 及人房七十元 5-278358 3-314970 5-280071 3-810157

中聯 5-635157 5-627922 3-632345 3-333532

搬運

大華無綫電專科學校 無綫電工程晶體管計算機黑白彩色電視及C&G班 6月6日開課招收各科新生……

英人小姐 ……

英美教師 ……

教授命理 ……

地產投資經紀訓練班招生 ……K31941 ……K-319600

國內名醫吳植材 臭白蝕 狐臭 血癬 汗斑 診所九龍長沙灣道210號……

中國實學陳月娥婦科 ……

中國實學葉友芳婦科 ……

老牌妙藥 遐邇知名 改換鋁質包裝

善補靈藥 外施強壯堅體·固本培元 有可思議之效

醫藥

立榮搬屋 香港783183，780179 荃灣840811，888434 土瓜灣310866，308818

痔瘻 黃華湛 ……

苗樂天醫精 痔瘻 立止痔血 脫肛 （意滿證保·到獨法醫）

草元素 專治皮膚病！爲你解除煩惱！暗瘡、頑癬、疥瘡、香港手脚、疣癢、蚊虫咬傷等好初起三次擺掂 各大藥行有售香港正和，英華，九龍青山道恒生，牛頭角大德，荃灣百安，總行K350265

黃標腰病丹 三代祖傳·獨步古方

江燕老牌婦科 歷史最久 經驗最多

露的樂 男性恩物 外用妙品 使身強健 有意想不到之效 各藥行均有售

工商日報分類廣告 除客戶列有地址或電話號碼，係直接聯絡，無須經由本報廣告信箱，或已來本報取去信件之客戶外，尚有下列信箱存有信件，請携同收據來取。 W1

老牌中醫竹林氏 胃病專家 ……

紅斑白癬蝕 中醫老牌陳銳堪 ……

如蒙惠刊本報日晚廣告 請電H三二七九三〇七或三二五四九五五洽

因回吐壓力強低價收市
港金價再闖新紀錄 最高成一六九六元

【本報訊】昨日港金再闖新高價，早市在大量買家吸進之下，最高成一六九六・〇，比前市之高價一六九一・〇尚高出五元，午市見有獲利回吐，收市價比前市跌六元餘。

雖然無特殊新聞刺激，週四外國金價因受上月美國對外貿易赤字比預期中爲多，所以買家意盛，走勢仍硬。

本港金市，前市尾盤爲一六八九・〇，昨日開市報一六八七・〇，最高成一六九六・〇，最低成一六八七・〇，收市價一六八七・二。息價訂去息五・〇五元，上牌現貨交收共六千両，公價定一六八七・五。

下午開市報一六八七・二，最高成一六八八・八，最低成一六八二・五，收市價亦爲一六八二・五。整日波幅爲一三・五元，收市價比前市跌六・五元。由於有獲利回吐現象，尾市走勢轉軟。

週四外國行情，金價方面：倫敦報二七四・六〇美元（升四・三五美元）。瑞士入價報二七四・七五美元，出價報二七五・五〇美元（升五・二五美元），加拿大期貨報二八七・一八美元（跌三・三六美元）。巴黎報二八七・四〇美元（升四・八美元）。美國紐約報二八一・四〇美元（升四・八美元）。英鎊方面：倫敦轉讓劵報二・〇七〇八美元（漲〇・〇一二三美元）。美國告老士報二・〇七一〇美元（漲〇・〇一二美元）。

美鈔報順，大紙報五・〇八六，普鈔報五・〇八二。美電最高成五・一〇〇，最低成五・〇九六。通天單最高成五・〇九二，最低成五・〇八七。

日元牛皮，大紙報二三〇・五〇，細紙報二二九・五〇。新幣報一一八・〇。西德馬克報二六三・五〇。法國法郎報一一三・五〇。瑞士法郎報二九二・〇。

股市昨轉走下坡 指數跌破560大關
均益呈硬朗新世界交投活

【本報訊】週五大市受石油再度加價之陰影困擾大市而呈現疲弱，使大多數投資者躊躇不已，忍手觀望。一般股份反覆報順，大多數以較低價收市，令人失望。據部份經紀認爲，由於市面消息之傳，所以近期市道仍會成牛皮拉鋸之局，而指數大約在五五零與五七零點之間上落，短期內特殊利淡或利好消息仍難以估計。指數昨繼續挫跌五點六六。四會總成交額只爲四千四百九十九萬元。

市道初開，市況依然閑靜，表現乏善可陳。投資者買意闌珊，對入市買賣仍心存觀望。一般股價均較前又告微退，走勢反覆歇順。而投資大戶亦未見入市下，十一時指數積挫下一點一五。市況中段，市情更見散漫，在敵家繼續吐出下，各股價繼續稍退，而市面承接力明顯薄弱。上午收市時指數再滑落二點五二。下午開盤，實盤壓力繼續增加，市面呈現一片淡風，而投資者在此情況下更覺困擾，裹足不前。而交投亦異常稀疏。

每日股市

大市中仍能表現堅穩挺好者：均益倉走勢仍甚出色，最高以廿四元八角成交，但在強勁拋售壓力下，最後只能以廿四元一角收市，企穩上日價格，而青洲英泥亦覺穩健，最低跌下卅一元二角五分，最後能回上卅一元五角收市，報跌二角半。另外滙豐銀行走勢平穩，最低降至十三元三角，最後回挺上十三元四角收市，較前微退一角。

較爲活躍的股份：新世界表現令人失望，最初仍能以二元一角二分半最高成交，但其後受拋售壓力，最低更跌至二元零二分半，較上日挫七分半。港燈尚稱平穩，最高首成四元六角五分，最低挫下四元五角七分半，最後以四元六角收市，較前微退五分。置地最初以七元四角半成交，最高亦成七元四角五分，但反覆回落，最低跌至七元三角，後以七元三角五分收市，滑降一角。

股市分類指數據遠東交易所公佈如下：銀行類三〇九八點四八跌二三點一一；公用事業類二二七八點八六跌一九點八四；地產建築類二七七九點一一跌五四點九一；工商企業類一八六九點〇一跌一六點七八；倉塢類八七六四點三〇跌一二三點〇一；酒店類二五三九點四三跌一三點六九；投資類二九三九點二〇跌〇點二三；航業類九一二二點五二跌二點八五；紡織類一七二二點五三無起跌；橡膠類三〇〇六點〇五無起跌。

港滙指數

【本報訊】港元滙率指數（星期五）爲九二・二，比前九一・〇升〇・二。

縱橫談股
料油價不致打擊港經濟

【本報訊】股市與內部經濟息息相關，今年首四月外貿並不如理想，惟值得關注的是油價激劇能維持上半年水平，港經濟將有增長，對股市必有幫助。

本港四月份貿易數字顯示入口總值爲七十一億一千四百萬元，較七八年四月增加百分之四十三點二；出口方面，四月份總值爲四十一億五千四百萬元，較七八年同期增加百分之三十六點五；至於轉口方面，七九年四月爲一十五億八千六百萬元，較去年同期增加百分之五十八點四，七九年四月份貿易赤字爲一十三億七千四百萬元。今年首四個月貿易赤字爲達四十五億七千八百萬元，去年同期赤字爲三十六億五千一百萬元。首四個月出口較去年增加百分之三十二點三，入口增加百分之三十六點一，轉口增加百分之五十七點九。從上述數字可以看出本港內部消費依然蓬勃，由於轉口方面增長率大幅跳升，因而本港產品加上轉口貨品增長率能緊上百分之三十八點八水平，稍爲於入口增幅。今年本港貿易表現，以轉口貿易較爲突出，今年首四個月轉口總值約佔總出口百分之二十八點八，去年同期則爲二十五點三。根據統計處最近發表一九七九年首三個月貿易分析顯示，本港最大出口市場爲美國（增加百分之十七），西德（增加百分之四十六），英國（增加百分之七十九），日本（增加百分之六十六）及澳洲（增加百分之二十三）。其中本港三大出口市場以美國經濟表現較西德及日本爲差。美國目前面臨通貨膨脹及生產緩慢，然而由於入口放緩，貿易赤字較去年同期爲低。另一方面，由於美國對中東石油依賴較西德及日本爲低，故此美國經濟預料受石油加價打擊較輕。西德方面雖然同樣面臨通貨膨脹威脅，然而今年經濟增長率預測會稍爲於通貨膨脹率。日本所面臨困難較西德爲多，日本是目前世界三大經濟大國中依賴石油入口最重的國家，石油價格波動對日本經濟有着密切關係。此外，由於日本對外貿易長期處於出超地位，貿易盈餘累積至爲龐大，結果引致西方各國對日本施加壓力。另一方面，日本國內受通貨膨脹威脅，出口貨品競爭力較去年爲差。綜合上述各點，假如石油價格在下半年內增加幅度能够維持在上半年水平，則世界經濟會有所增長，則香港經濟在七九年將會保持增長。　士心

生產力中心發售樓宇自動化書籍

【本報訊】香港生產力促進中心宣佈，一本資料最新而又詳盡的樓宇管理自動化報告書現已在香港公開發售。該本報告書名爲「樓宇服務之自動化」，是由ABBA顧問公司出版。該公司是一間英國獨立的工程顧問公司，專門研究自動化系統之應用問題，特別專長於樓宇管理之自動化方面。

該本厚四百五十頁的顧問報告書內對樓宇自動化技術及其應用有詳細的分析，對那些興減輕樓宇管理費用及提高樓宇管理效率的人士來說，是一本非常有價值的參考書。該本報告書經過幾年的研究努力，在八個國家內進行個別實地調查研究，其中包括超過四十間自動化樓宇的詳細評估資料來編定的。報告書內對樓宇及電力之集中管理使用之技術、設備之供應、執行及市場前景等一一加以釋察。該本報告書已在超過十五個國家內發售。

「樓宇服務之自動化」一書現可向香港生產力促進中心洽購，每價港幣二千三百元，購買超過一本以上的，除第一本外，每本售港幣五百元。如欲查詢，請與香港生產力促進中心張明貴先生聯絡，電話：五—四四三一八一，內綫卅七。

受限制紡織品輸共市
工商署要求增配額 共市短期內將答覆

【本報訊】工商署已正式要求歐洲經濟同盟，增加若干項目的一九七九年配額，其中包括梭織西褲，梭織及針織女裝恤衫，梭織恤衫，針織襯褲及梭織工作衣服。

工商署發言人透露上述消息時表示：該署是根據與歐洲經濟同盟簽訂的雙邊協議條款之一提出上述要求，該條款訂明有增加配額的可能性。發言人續稱：「在一九七七年的談判中，分配予本港的部份上述產品配額遭削減。本港的要求倘獲接納，則可作爲兩年前所損失數量的局部補償。」

歐洲經濟同盟委員會現正考慮本港的要求，相信將於短期內給與答覆。

銀行同業拆息 低至分一厘半

【本報訊】銀行同業拆息回順，歐洲美元利率遠期成低。廿四小時通知拆息由一分三厘降至一分二厘二五。隔夜錢更跌至一分一厘五。

歐洲美元利率：一個月期成一分〇三一二五；三個月六個月成一分〇三七五；十二個月成一分〇一二五。

公司派息

和黃優先
半年股息四點四五分截止過戶日期六月十七日至六月三十日。

美元在歐日報漲 歐洲金價趨平穩

【倫敦一日美聯社電】星期五美元在世界外滙市場呈堅挺，而金價徘徊高紀錄。

蘇黎世金價開市時報二七六・八七五美元，倫敦金價則報二七七・一五美元。

歐洲金價雖然低於歷史高紀錄，但較週四收市時的二七五・一二五美元和二七四・七五美元爲高。

美元在東京及歐洲市場轉告揚升。

東京美元收市報二二一・四〇日圓，比前收市價二一九・六五日圓稍升。

美元回升，主要是急適後回彈的反應。

美元在歐洲外滙市場開市時報價如下：括弧內是前收市價。

在法蘭克福：一美元兌一・九一五五西德馬克（一・九〇七〇）美元轉告上揚。

在蘇黎世：一美元兌一・七三三五瑞士法郎（一・七二四〇）呈穩好。

在巴黎：一美元兌四・四二八七法國法郎（四・四一五〇）亦報升。

本港金鈔外幣行情表

六月一日（星期五）

（九九K金）	
開市	1687.0
收市	1682.5
最高	1696.0
最低	1682.5
（白銀）	
開市	450.00
收市	450.00
最高	450.00
最低	450.00
（美鈔）	
大鈔	5.086
普鈔	5.082
（美電）	
最高	5.100
最低	5.095
（通天單）	
最高	5.092
最低	5.087
（日元）	
大紙（萬計）	230.50
細紙（萬計）	229.50
（其他外幣）	
英鎊	10.30
澳洲元	5.70
加單	4.40
加元	4.35
菲幣	0.65
大坡紙	2.29
細坡紙	2.28
馬來西亞元	2.27
新泰幣（百計）	51.00
葡幣（每元）	0.99
西德馬克（百計）	263.50
法國新法郎（百計）	113.50
瑞士新法郎（百計）	292.00
泰幣（百計）	23.00
荷盾（百計）	241.00
新台幣	118.00
人民幣	31.35

石油今年漲四分一 明年再加百分十八
大通駐倫敦經濟研究員預測

【本報訊】大通銀行駐倫敦經濟研究員羅便臣訪港時作出估計，認爲油價在今年內會上升百分之廿五，而明年將再加百分之十八。

羅氏說，油價上升會使到石油進口國在收支平衡的問題上感到困擾。平均世界通貨膨脹在今明兩年內將因此而增加百分之零點五，而經濟增長今年最少會縮減百分之零點二五，明年則更甚。

再者，主要工業出口國的收支平衡將會因伊朗的進口管制而受到打擊，儘管其他石油出口國因收入提高而增加入口，亦難以抵銷這方面的壓力。

羅氏認爲受石油加價及伊朗局勢影響最大的經濟合作發展組織成員國，將爲日本、西德、意大利和西班牙，而欠乏石油的發展中國家的經濟亦將深受其擾。

他說現在的跡象越來越明顯地反映出美國週期性的經濟復甦正漸趨完結。這意味着美國的進口增長率將會在今後一年趨低。

羅氏預料美國的通貨膨脹雖然仍會偏高，但由於美國的進口貿易將受到經濟低潮的影響，美元在今年下半年內會繼續上揚。同時，日圓對美元的滙率預料將繼續下降。

羅氏指出，無論美元堅穩或上揚，都會使西歐及日本的通貨膨脹壓力加深。這些國家的國內物價指數將因此而增加百分之二，而他們對美國的貿易及收支平衡亦因美國減少進口貿易而受到波及。

他總結說，從這幾方面的發展推論，今年經濟合作發展組織國家的經濟增長率由去年的百分之三降至今年與明年的百分之二點五與百分之三之間。他同時預測，世界貿易的增長率將由今年的百分之五降至明年的百分之三與百分之四之間。

四月份銀行貨幣供應增長放緩
流動比率爲三年來高峯 反映外滙基金條例收效

【本報訊】政府昨日發表今年四月份之貨幣供應統計數字，暨銀行和接受存款公司之每月統計。統計顯示貨幣供應增長繼續放緩，但銀行放款繼續增長情形仍屬過於迅速，不過銀行及接受存款公司兩者合計對市民之放款增長率則不及以上增長率之迅速。

四月份的M1及M2兩類貨幣供應都有增加。M1（流通之硬幣及鈔票，及持牌銀行之活期存款）爲二百二十二億五千五百萬元，增加了十億零四千八百萬元（百分之四點七），較一九七八年四月底高出百分之二十五點七。在過去數月內M1的動態極不穩定，雖然四月時之增幅殊大，但仍然低於一月底之增幅（該數字因農曆新年時流通鈔票數量增加而提高）。自一九七八年十二月底起，M1之全年增長率略高於百分之十五。

M2（M1加上定期存款及儲蓄存款）在四月份爲七百八十三億七千六百萬元，增加了十五億八千二百萬元（百分之二點五），較一九七八年四月底高出百分之二十三點九。自一九七八年十二月底，M2之全年增長率約爲百分之二十二。

四月份本地銀行放款總額（包括對接受存款公司的貸款）增至六百零一億一千六百萬元，即增加二十一億六千一百萬元（百分之三點七），比去年四月高出百分之四十六點二。雖則銀行放款增長率並未放緩，但此舉可能因履行屬於長期承擔之放款之故。

本港銀行業可辨認之外地淨資產共一百五十四億五千四百萬元，下跌六億九千萬元，但銀行在外地之放款總額爲一百八十七億一千二百萬元，即增加四億六千五百萬元，比去年四月增加百分之十五點九。

四月份銀行一般流動情況由百分之四十五點九增至百分之四十八點二五，爲一九七六年六月以來之最高點。此舉可能局部反映出預期一九七九年外滙基金（修訂）條例之實施，該條例已於今年五月一日實施。該條例規定任何持有外滙基金活期、通知或短期存款的銀行，需持有百分之一百同等價值的指定流動資產，以代替以前所規定之百分之二十五之最低限額。

本港貸款及墊款與存款之比例，由百分之八十二點七增至百分之八十三點八，四月份有兩間持牌銀行開始營業，現時持牌銀行總數，達九十七間。

一九七九年四月份已登記之接受存款公司共二百四十四間，其存款額上升十三億四千六百萬元，總數達一百五十三億六千二百萬元，但此等公司對本地銀行之放款增加十八億五千三百萬元，共達一百一十七億元，因此接受存款公司之存款淨負債爲三十六億六千二百萬元，即減少五億零七百萬元。

接受存款公司之貸款及墊款共爲一百零四億二千八百萬元，即增加六千一百萬元，但減去此等公司向本港銀行借取款額增加之七億二千六百萬元，接受存款公司在本港放款之總數淨值爲二十一億八千六百萬元，下降六億六千五百萬元。

四月份本港接受存款公司可辨認之外地淨資產爲八十一億七千四百萬元，即增加四億三千五百萬元，顯示其在外地放款增至二百一十億三千七百萬元，即增加三億八千四百萬元。

美股短期轉趨活躍 本季經濟溫和衰退
培基總裁縱談世界金融稱

【本報訊】一間世界著名經紀投資金融機構總裁昨天預言，股市復甦是針對通貨膨脹的最佳套頭交易。

美國培基集團總裁施樂昨天在本港爲紀念該公司一百周年舉行招待會時說：「今後兩三年內的最佳時年，現在已開始看到個人投資者重返市場的跡象」。培基集團是美國著名投資經紀商培基公司的母公司。

近年來，無數美國人均摒棄股票市場，許多人更停止購買而向其他方面投資。但施樂指出，去年美國股市交易量再創高紀錄，此點是人們恢復興趣的最佳証明。

施樂預言，在今後數年或甚至更短時間內，道瓊斯工業平均指數可能進一步增長，而紐約証券交易所的交易量可能達到一日一億股的紀錄。

他表示：「在今後的兩三年內，股市將出現過去十年前所未有的美景。我可冒昧地預言，大約到公元二千年，持股票的人數會增逾四千萬人。到時，大多數投資者將再同意股票是針對通貨膨脹的最佳套頭交易。」

施樂在談到美國及世界經濟時稱：「在一九七九年第四季將開始出現溫和的衰退，但我們預料不會如一九七〇年或一九七四年如此嚴重。我們相信，通貨膨脹現已達到最嚴重階段，而且預料不會迅速有所改善。」

談到美元問題，施樂說，「我們相信，美元上升現已非常接近頂點，預料美國經濟放緩，可使美元在明年初時仍保持平穩」。

談到黃金問題，施樂預料金價到今年年底會每安士將達三百美元關。他說，「我們對金市應採審慎態度，目前種種迹象均顯示金價正邁向三百美元高峯，而且照現有環境無下跌可能。倘若各主要工業國經濟普遍開始放緩，金價下跌亦祇屬暫時性」。

工商界 0123 4567890

商品期貨市行情

原棉（全日共成交〇張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
七月	/	—	—	61.50
十月	/	—	—	62.70
十二月	/	—	—	62.10
明年三月	/	—	—	63.10
明年五月	/	—	—	64.20

原糖（全日共成交〇張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
七月	/	—	—	7.88
九月	/	—	—	8.38
十月	/	—	—	8.58
明年一月	/	—	—	8.95
明年三月	/	—	—	9.38
明年五月	/	—	—	9.58

全日公定現貨糖價七點七五美仙

苗禮善証實稱
廠商逃避配額 工商署將依法起訴

【本報訊】據工商處長苗禮善昨日稱，政府已阻止若干香港紡織製造商，逃避配額限制的瞞騙行徑，並已採取法律行動。

據他說，法庭已發出傳票，但受檢控的廠商數目則未有公佈。

該等逃避配額限制的廠商，主要是將港產的紡織品及其他

和黃董事會改選 韋理當選主席

本港股票市昨日成交報價表

（本表開市收市價係以各證券交易所當日最高者爲據，其他則以當日成盤爲據。）

	上午	下午	升跌
恒生指數	560.44	557.30	跌5.66
遠東指數	2552.54	2548.53	跌29.11
金銀綜合指數	478.97	477.08	跌3.82
金指數	494.69	493.29	跌2.93
銀指數	485.92	482.64	跌6.39

四會總成交額：四千四百九十九萬元（香港交易所佔一千二百四十八萬元；遠東交易所佔一千一百一十七萬元；金銀交易所佔二千一百三十二萬元；九龍交易所佔二萬元。）

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
（銀行類）						
滙豐銀行	13.40	13.40	13.50	13.30	−0.10	167,806
恒生銀行	153.00	153.00	153.00	153.00	—	400
恒生銀行新股	76.50	76.50	76.50	76.00	—	2,750
東亞銀行	59.50	59.50	59.50	59.00	+0.50	1,600
海外信託銀行	3.30	3.30	3.33	3.275	−0.025	102,000
友聯銀行	6.70	6.60	6.70	6.60	−0.10	6,431
（公用類）						
港燈集團	4.65	4.60	4.65	4.575	−0.05	324,168
九龍電燈	21.80	21.60	21.90	21.60	−0.20	59,289
中華煤氣	21.60	21.50	21.70	21.50	−0.40	4,562
電話公司	24.30	24.30	24.40	24.20	−0.10	9,446
九龍巴士	4.775	4.75	4.775	4.725	−0.025	72,000
油蔴地小輪	26.50	26.50	26.50	26.50	—	3,000
香港隧道	9.10	9.10	9.10	9.10	—	1,000
（倉塢類）						
九龍倉	35.75	35.25	35.75	35.25	−0.50	23,262
九倉認股權證	110.00	110.00	110.00	110.00	—	528
均益倉	24.40	24.10	24.80	23.90	—	99,881
安全貨倉	2.025	2.025	2.025	2.025	−0.025	2,000
（航業類）						
亞洲航業	5.30	5.30	5.30	5.30	—	117,700
會德豐船務（A）	3.70	3.70	3.70	3.675	—	4,000
會德豐船務（B）	0.35	0.35	0.35	0.35	−0.01	11,000
興富海陸發展	0.54	0.54	0.54	0.54	−0.01	2,000
中華造船廠	0.72	0.72	0.72	0.72	—	12,000
萬邦航業	3.60	3.60	3.60	3.60	—	5,000
維達航業	3.85	3.80	3.85	3.80	—	11,000
華光航業	3.025	3.025	3.05	3.025	−0.025	9,200
信德船務	1.69	1.69	1.69	1.69	−0.01	12,000
寶福發展	0.77	0.77	0.77	0.77	−0.01	4,000
東方貨櫃	2.95	2.95	2.975	2.95	−0.025	68,000
（建築類）						
保華	1.71	1.70	1.71	1.70	−0.02	29,294
新昌	1.30	1.30	1.31	1.30	−0.02	21,000
大新（公和）	2.175	2.175	2.175	2.175	+0.025	11,000
海港工程	0.34	0.34	0.34	0.34	—	3,000
青洲英坭	31.75	31.50	31.75	31.25	−0.25	117,595
安達臣大亞集團	3.125	3.10	3.125	3.10	−0.025	46,000
（投資類）						
聯合企業	6.35	6.35	6.35	6.30	−0.05	7,400
怡和證券	7.15	7.15	7.15	7.15	—	58,180
新鴻基證券	1.94	1.93	1.94	1.90	—	102,000
滙豐投資	3.30	3.30	3.30	3.30	+0.10	2,000
爪哇企業	1.39	1.39	1.39	1.39	—	10,000
（地產類）						
置地公司	7.45	7.35	7.45	7.30	−0.10	280,300
置地債劵認股權證	388.00	384.00	388.00	382.00	−2.00	125
置地認股權證	3.575	3.525	3.60	3.525	−0.075	128,500
志正國際	1.42	1.42	1.42	1.42	+0.02	8,000
博富臨置業	1.05	1.05	1.05	1.05	−0.01	14,000
永泰建業	4.325	4.275	4.325	4.275	−0.075	66,000
捷聯企業	2.05	2.05	2.075	2.05	—	118,000
美漢企業	1.10	1.10	1.12	1.10	−0.02	46,000
長江實業	10.50	10.30	10.50	10.30	−0.30	294,000
力士地產	0.76	0.77	0.77	0.76	−0.03	6,000
麗君地產	4.75	4.675	4.75	4.65	−0.075	39,710
華大地產	0.62	0.62	0.62	0.62	—	2,000
恒生工業地產	0.31	0.31	0.31	0.31	+0.01	70,000
大昌地產	1.55	1.53	1.56	1.52	−0.03	481,000
嘉年地產	0.87	0.87	0.87	0.87	—	2,000
聯邦地產（A）	2.475	2.40	2.475	2.40	−0.075	277,000
聯邦地產（B）	0.42	0.42	0.43	0.42	—	2,000
和記地產	10.20	10.20	10.20	10.20	—	1,100
成都地產	1.73	1.72	1.73	1.72	—	346,000
富麗企業	1.45	1.45	1.45	1.45	—	8,000
亨隆地產	1.58	1.54	1.58	1.54	−0.03	12,000
四海地產	1.51	1.51	1.51	1.51	—	32,000
鄰安地產	1.52	1.52	1.52	1.52	—	2,000
大生地產	1.47	1.47	1.48	1.46	—	49,000
大寶地產	0.67	0.67	0.67	0.67	—	124,400
華光地產	0.92	0.90	0.92	0.89	−0.02	329,000
太古地產	3.25	3.225	3.25	3.20	—	95,400
合和地產	5.00	4.975	5.05	4.975	−0.025	594,600
新鴻基地產	9.85	9.80	9.85	9.75	−0.05	132,480
新世界發展	5.35	5.35	5.45	5.35	—	22,000
建煌新記	0.80	0.79	0.81	0.79	−0.01	234,275
夏利文	0.76	0.76	0.76	0.76	—	4,000
廖創興	1.33	1.38	1.38	1.33	−0.01	112,000
嘉年	0.24	0.24	0.24	0.24	—	20,000
信和公司（A）	3.40	3.40	3.40	3.35	—	253,200
信和公司（B）	0.60	0.60	0.60	0.60	—	10,000
利興發展	0.98	0.98	1.01	0.98	−0.03	50,000
泰盛發展	1.05	1.02	1.05	1.02	−0.05	323,000
世界發展	1.10	1.10	1.10	1.08	+0.01	60,000
遠東發展	1.68	1.67	1.68	1.67	−0.02	37,000
海洋發展	1.59	1.59	1.59	1.59	−0.01	12,000
新世界發展	2.15	2.05	2.125	2.025	−0.075	1,196,400
金城工商發展	0.70	0.70	0.70	0.70	—	4,000
（工商類）						
怡和公司	11.90	11.90	11.90	11.80	—	78,417
怡和七厘半優券	71.50	71.00	71.50	71.00	−0.50	2,300
太古洋行	4.55	4.50	4.55	4.475	−0.075	385,861
和記黃埔	0.88	0.90	0.90	0.88	+0.01	30,971
太古洋行（A）	8.35	8.30	8.35	8.25	−0.10	122,100
太古洋行（B）	1.50	1.50	1.51	1.50	−0.01	127,100
會德豐	3.525	3.50	3.55	3.45	−0.05	435,337
嘉士集團	2.575	2.55	2.575	2.55	−0.025	4,000
湖北大同	4.10	4.10	4.10	4.00	+0.05	37,000
聯合汽水	8.05	8.05	8.05	8.05	+0.05	2,000
食品工業	0.77	0.77	0.77	0.77	−0.01	2,000
邵氏公司	3.95	3.95	3.95	3.95	+0.05	8,000
樓際信託	7.00	7.00	7.00	7.00	—	28,480
周生生	1.22	1.22	1.22	1.22	—	4,000
菲立斯	0.16	0.16	0.16	0.16	−0.0025	120,500
紅寶石	1.13	1.13	1.13	1.13	+0.08	1,000
周臣氏	4.375	4.375	4.40	4.325	−0.075	1,000
生力啤	4.20	4.20	4.20	4.20	+0.05	800
英之傑企業	2.20	2.20	2.20	2.20	—	1,000
信昌	2.55	2.50	2.55	2.50	−0.025	124,000
和寶	2.25	2.25	2.25	2.25	−0.025	23,000
南順	2.25	2.25	2.25	2.25	+0.025	8,000
寶光	2.15	2.15	2.15	2.15	—	22,000
茂昌	1.25	1.25	1.25	1.25	−0.02	1,000
怡南	8.30	8.30	8.30	8.30	—	1,000
（百貨類）						
永安公司	3.825	3.825	3.825	3.825	—	8,000
瑞興公司	1.98	1.98	1.98	1.96	+0.03	64,000
鱷魚恤	2.25	2.25	2.25	2.25	—	2,000
連卡佛（A）	6.45	6.35	6.45	6.35	−0.05	27,338
（紡織類）						
南海紗廠	51.00	51.00	51.00	51.00	—	1,000
南豐紗廠	11.70	11.70	11.70	11.70	—	2,210
南聯實業	2.80	2.825	2.825	2.80	—	52,200
（酒店類）						
大酒店	18.40	18.40	18.60	18.40	−0.10	134,400
凱聯酒店	2.925	2.90	2.95	2.90	−0.025	175,000
百樂酒店	1.41	1.40	1.42	1.40	−0.04	44,000

昨漲幅最大股份

股名	收市價	漲幅
[illegible]	[illegible]	[illegible]

昨跌幅最大股份

股名	收市價	跌幅
[illegible]	[illegible]	[illegible]

昨成交最多股份

股名	成交股數
新世界發展	1,196,400
合和地產	594,600
會德豐	435,337
太古洋行	385,861
華光地產	329,000
港燈集團	324,168
長江實業	294,000
置地公司	280,300
信和公司（A）	253,200
建煌新記	234,275

獄吏退出足總 下週正式入信

【本報訊】獄吏秘書昨午向足總示意，謂下季他們會退出丙組聯賽。

獄吏秘書麥保強昨午前往足總，向足總秘書施高森作口頭上的申請，希望在來屆不再參與聯賽。

麥保強並向本報記者証實了上述消息，他說：「我會在上月廿三日召開會議後，一致通過決定不再派隊參加由足總所主辦的各項球賽，僅保留贊助會員的資格。」

他並表示已向足總查詢退出聯賽的限制，得悉獄吏在環境許可及興趣之下，仍可以成爲贊助會員參加區際賽等賽事，由於該等球賽的參加與否較具彈性，故獄吏雖退出聯賽，仍會參加其他球賽。

查該隊自從一九五二年組成以來，一直與足總保持連繫，今次毅然決定退出，相信是會方與足總之間的長期存有芥蒂所形成。

追溯至本季初時，獄吏和大興在一場球賽中，釀成武鬥事件，大興不滿而中途拉隊離場，改寫腰斬，賽後，獄吏在另一場球賽，與對賽隊口頭衝突，險些動武，而遭足總去函嚴重警告，且受到其他友會向足總要求，將獄吏作主場的球賽，改在其他球場內進行。

雖然獄吏不欲透露該隊退出聯賽的主因，但從形勢而觀，相信不滿足總的安排是關鍵之一，因而提出沉默的抗議。

足總執委會將在本月中旬作本港最後一次集會，獄吏已決定下週內正式入信足總，申請退出，若該執委會接納的話，在新球季的首次執委會中，將會補選一支球隊，以使丙組球隊數目維持十三隊。（方達）

鍾楚維個人獨取五球 愉園淨勝卜公七比零

【本報訊】愉園昨午在本屆聯賽謝幕賽中，以七比零大勝卜公外，同時由於該隊中鋒鍾楚維踢來勇冠三軍，個人獨建五功，爲近年來罕見紀錄，因此相信鍾楚維奪得本屆射手獎機會很大，因爲目前他已共射入廿二球，較第二位精工夏里士十六球已多出六球，雖然精工週日還有一枝對南華，夏里士欲要個人入六球以上，機會很微了。

昨仗雖然強弱懸殊，且爲例行賽事，但由於球迷均欲一看鍾楚維如何爭取入球，故仍有六百四十六名球迷入座，收入三千二百卅元。頭場預備組，愉園亦以一比零取勝。

由於對手實力關係，愉園踢來十分輕鬆，全場控制戰局之下，入球如拾草芥，上半場已分別由陳國雄開二度及鍾楚維一於單刀攻，而形成愉園三比零領先優勢。

下半場更成半場圍攻，鍾楚維在隊友供應下及個人努力，一口氣連入四球，使到愉園以七比零大捷紀錄，愉園如不是有心使鍾楚維爭取入球，勝球不祗此數。

卜公因爲實力太弱，全場簡直無法有一次射門威脅，雖然如此，但整隊已全力以赴，奈何技不如人，因此不免大敗。愉園曾以黃建明、何國勁替梁岳、劉榮業，卜公以李龍基、陳鑑祥替廖榮強、駱耀祥，兩陣如下：（一游）

（愉園）劉榮業、吳炳南、黃汝華、李潤華、陳國強、袁瑜、鄧國雄、郭師榮、鍾楚維、鄧鎰添

（卜公）譚錫鑑、林裕斌、呂錦如、徐文強、李錫華、鄧強、廖強、蔡家祥、張偉康、李家祺

夏令盃今戰昨果

【本報訊】夏令盃賽

人壽年足球聯賽，今午共上演八場分組賽，分別在市政旺角場及大坑東球場舉行，秩序如下：

市政旺角場：（華字組）綠茵對西衛錦，下午四時卅分；（乙組）九巴對公松，下午六時。

大坑東一號場：（人字組）傑志對利百家，下午四時卅分，（足字組）岑貴對牛頭角，下午六時。

大坑東二號場：（甾字組）旺角對麗城，下午四時卅分；（聯字組）天天對華夏，下午六時。

大坑東三號場：（娑字組）樂富對黃大仙，下午四時卅分；（華字組）華雄對陳樹渠，下午六時。

又訊：昨午三場戰果如下：粉嶺勝龍門，一比零；新倫勝龍游，五比二；港燈勝德臣，一比零。（一游）

亞洲田徑錦標賽次天 男子跳高決賽 科威特獲金牌

【東京一日法新社電】爲期四天的亞洲田徑錦標賽，今日在此間舉行的第二天賽事，科威特選手辛加華表現出色，在男子推鉛球中以十七公尺七八得冠軍。辛加華現年廿五歲，他今次所做的成績較強哈都星的十六公尺六一爲佳，而巴哈都星今次以十七公尺四三得第三而已，亞軍爲中共選手。

男子跳高，則由三名日本選手獲括頭三名，成績均爲二公尺一五。冠軍爲越川一己，亞軍坂木孝男，去年十二月曾奪亞運金牌得主高峯志祇得季軍。

男子千六公尺接力，伊拉克以三分八秒八元，亞軍爲日本三分八秒九，季軍印度的三分十一秒○八。

日本女子選手■紀在跳遠中以六公尺四二擊敗中共選手鄒娃而得冠軍，粉粹了中共選手欲囊括女子田賽項目，鄒娃祇得亞軍。

女子千六公尺接力，日本以三分四五秒九得冠軍，大馬亞軍，菲律賓第三。

女子一百公尺跨欄，日本秋本正見以十四秒一七得第一，亞軍中共戰珍雅，十四秒三三，另一名日本的茂手木民得第四。（傑士）

愉園昨午以七比零大勝卜公，鍾楚維（左）個人獨取五球。圖爲他一次單刀赴會，乘卜公門將李滿華（右）出迎時勁射入空門情形。（本報記者梁志強攝）

葉志強週二返大馬 聲稱下屆續効南華

明戰精工黃耀信未獲派上陣

【本報訊】南華明日出師迎戰精工，作本屆最後一場比賽，球員葉志強和梅樹芬將於五日離港，分別赴美國及返大馬。

葉志強在明日出賽精工後，便乘着球季將剛之際，返回大馬探親，並在七月底再重返香港，而梅樹芬則赴加拿大稍作逗留，轉往美國作教育地習年足球訓練班，歸期亦定七月尾。

對於下屆的去留問題，葉志強透露今季初來港投効南華時，已簽約兩年，目前並未和外間球會接觸過，且無意轉會，如無意外的話，來屆仍爲南華効力。

梅樹芬在今季中途，由東方轉投南華後，已由業餘球員轉爲職業球員，且和會方的合約仍然生效，故下屆會繼續留在南華。

爲了明日和精工的對賽，門將仇志強在今日由大馬抵達本港，準備明日披甲把關。惟「問題球員」黃耀信雖有返回宿舍報到，但明戰精工他將不會被派上陣。（方達）

東昇 市政 今齊假花墟演謝幕

臨場表現較佳者可贏波

聯賽又一仗例行公事

【本報訊】市政與東昇今日在花墟球場舉行本季甲組聯賽最後一場賽事，下午五時卅分交鋒，雙方預備組於三時三刻對壘，門劵一律收五元。

市政今屆成績十分穩定，目前得廿三分位於三甲，如能增添一分便可成爲本屆聯賽第三名，但東昇季尾狀態呈勇，現時已奪得廿二分，若能擊敗市政，則穩入四強，如勝市政兩球以上，亦可以較佳得失球差額壓倒廿四分的駒騰闖進第三位置。

東昇在季末例有佳作，除了奪得足總盃四強外，最近更以二比零打敗南華，士氣大振，球員在季末幾場波狀態突然好轉，因爲要向班主交代，抬高身價，因此，市政今仗將受到頗大威脅，唯兩隊均是足總四強球隊，會否留力，則要看雙方統帥之決策。

東昇有較佳的表現，因爲在陣容上稍有調動，新秀鄭偉雄出任右後衛表現不俗，潘長旺與黎新祥鎮守中路亦穩健，梁活武則開上中場協助截擊，東昇在防守方面已減少漏洞，因此近賽有較理想之演出。

若論整季不均水準及作戰能力，市政本是較高的一隊，但他們將於目前的成績已感到滿足，而且在足總盃的走勢，留足夠實力，是可以打進決賽的。東昇則將與精工碰頭，他們自知不敵，因此，東昇今日得佳績的機會是相當高的，問題是雙方得兩分或是與對手賽和，沒間一分而已。季尾波再不能以實力來衡量形勢，狀態較好，士氣較高的一隊便可贏波的。雙方可能列陣如后：（太陽神）

（東昇）翁依國、沈冠良、黃達才、潘長旺、梁活武、黎新祥、樊天富、張家平、朱國偉、鄭偉雄、吳錦華

（市政）劉榮根、黃迪祥、馬君然、何家寶、周遜德、黃文偉、陳朝基、金安德、陳國威、福榮、黃耀鏈

體育

瓊斯盃女籃賽已閉幕 美國登上后座 12位明星球員亦產生

【台北卅一日中央社電】第三屆威廉瓊斯盃國際女子籃球邀請賽，經過十三天的競技，今晚在中華體育館閉幕。獲得這屆比賽的各隊名次是：冠軍美國，亞軍中華，季軍華航，殿軍韓國，第五名亞東，第六英國，第七瑞典，第八玻利維亞，第九泰國，第十香港。

中華民國籃球協會理事長余紀忠主持了閉幕禮，並頒發紀念獎牌給參加比賽的隊伍，頒發「瓊斯」獎盃，獎牌給前三名，另外並頒發紀念牌給七名爲本屆比賽執法的外國裁判。

【台北卅一日中央社電】第三屆威廉瓊斯盃國際女籃邀請賽的十二名明星球員，今晚由採訪本屆女籃賽的體育記者投票選出，在閉幕典禮中，接受大會的頒獎。

十二位明星球員，以得票多寡依次爲：加洛斯（美）、海蓮斯基（美）、嬌娃斯（美）、華克爾（美）、朴正淑（韓）、方信貴（韓）、張小珠（華航）、力英美（國泰）、劉霍慈（華航）、王玲（國泰）、丁珍蓮（亞泰）、波燕（英）。

南華體育會昨日舉行第五十九屆職員就職典禮，圖爲主席周志强致詞時攝。（本報記者李文婉攝）

南華昨舉行就職禮 主席周志强談展望

耗資三千萬建新體育館

【本報訊】南華會昨晚六時在綜合大廈禮堂舉行第五十九屆職員就職典禮，名譽會長利銘澤，會長李志剛，主席周志强及各部門委員等均告出席，情況熱鬧非常。

該會在新年度的展望，將興建樓高十二層的體育館，地面的一層除了舖滿草皮的足球場外，將包括高爾夫球場，而地下一層則是室內游泳池，其中有八條設的符合國際標準泳池一個，另跳水池和小型泳池各一。

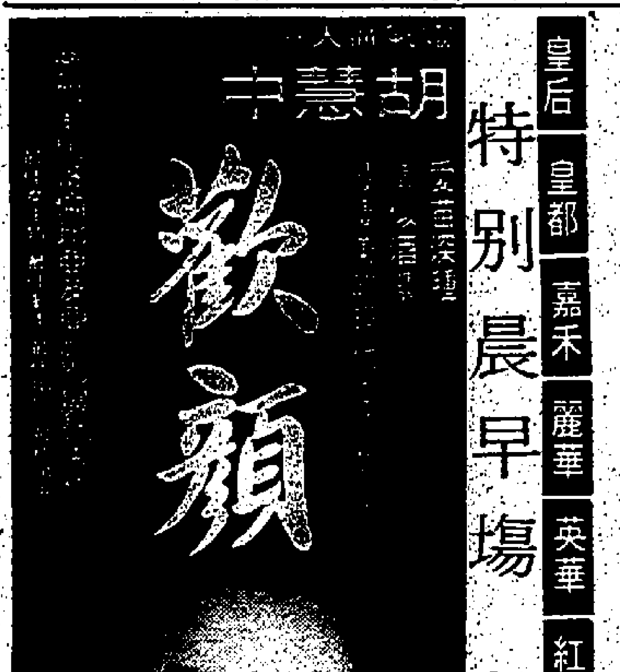
這項龐大的建築工程，預算需耗資二千萬港元，計建築費一千八百萬元及內部裝置二百萬元。

南華會已決定在本年底開始動工，明年中便進行如上盃工程，並預料一九八二年底可以全部完成。（方達）

港聯補選陳朝基 今晨作首次集訓

【本報訊】東方昨向足總申請，爲其外援球員奧坡利入選港聯隊而要求免役。

足總選選小組主委許晉奎，港聯領隊陳瑤琴和教練陳融章經過商討後，已補選市政中鋒陳朝基替代奧坡利。

爲了積極備戰，以應付六月十四與訪港的西班牙愛斯賓奴隊對壘，港聯隊今晨十時卅分在南華球場進行集訓，並在六日及九日再操兩課。

據足總秘書施高森透露，愛斯賓奴隊已來電通知，將在下週六抵港，但正確時間並無相告。（傑士）